

Publications Iranschähr No. 13



از انتشارات ایرانشهر

سيد جمال الدين اسد آبادي معروف به افغماني معروف به افغماني

. بقلم میرزا لطفالله خان اسد آبادی همشیرِه زادهٔ سید بابعضى ملحقات بقلم فضلابى ديگر

Seyed Djemal-ud-Din Afghani

(Sa biographie et ses œuvres)

Son neveu M. Lutfullah Khan avec quelques Appen-

Orientalischer Zeitschriftenverlag Iranschahr G.m.b.H.

١ ـــ مولد و نسب و تاريخ ولادت سيد جمال الدين

۲ ـــ ایام صباوت سید و تحصیلاتش در قزوین

۳ ـــ اولین ورود سید بطهران با پدرش

ع ــ حركت سيد بعتبات با پدرش و تحصيلش در نزد شيخ مرتضى ه ـــ حركت سيد به مكه از راه هند و رفتنش بكابل از راه طهران و مشهد

٣ ـــ حركت سيد از افغانستان بعزم مكه و آمدنش از راه مصر به اسلامبول

٧ - ورود سيد بار دوم به مصر و فعاليت او در آنجا

۸ ــ. حرکت سید بهند و رفتنش بلندن و پاریس

٩ - آمدن سيد به طهران بر حسب دعوت ناصر الدين شاه ١٠ - حركت سيد به روسيه و ملاقاتش با ناصر الدين شاه و دعوتش بار دوم بایران

١٢ -. حركت سيد از راه بعسره بلندن

۱۳ - ورود سيد به اسلامبول بار دوم بدعوت عبد الحميد و وفاش در آنجا

ماعحقات

۱ - سواد مکتوب سید، ۲ -- از بانات و حالات سید، ۳ -مرقومة جناب ميرزا سيد حسين خان عدالت، ع ــ يك مجاهد بزرگ __ سيد جمال الدين انفاني، ٥ _ برهان الدين بلخي و سيد جمال الدين، ٦ - مرةومة جناب سيد محمد نوفيق قطعات

٧- از ميرنا لطف الله خان. ٨ -- از جناب ميرزا سادق بروجردی، ۹. از جناب حاج سید هادی، عمه زادهٔ سبد



Publications Iranschahr No. 13 Publications Iranschahr No. 14 Publication Iransch



تصویر جناب میرزا علی محمد کاشانی مقیم کلکته که مبلغ چهل لیره برای مخارج طبع این کتاب از کیسهٔ فتوت خود بذل کرده اند و ما هم بدین وسیله قیمت کتاب را از سه شانگ بیك شانگ و نیم تنزل دادیم تا هر کس بتواند استفاده کند.

جناب میرزا علی محمد فرزند حاجی محمد حسن ابن حاجی محمد علی ابن حاجی عبدالباقی ابن حاجی محمد جعفر کاشانی ابن آقا محمد صادق میباشند و آقا محمد صبادق مذهب زردشتی داشته و اسمش وزیار پسر مهربان بوده و در زمان سلطنت نادر شاه افشار مسلمان شده و در بزد ساکن گردیده است.



قدر دانی بعد آقای میردا علی محسد کاشانی

قدر دافی اسک که خداوند میما بیشکر گذاری و قدر دانی طبعاً و طبیعتاً تشویق بعمل مینماید. میل بشکر گذاری و قدر دانی چیزی است که خداوند متعال برای تعلیم به بنی آدم خود پسندیده است و «لئن شکرتم لازیدنکم» حاکی به همین امر است از این که فلاسفه بزرگ و دانایان سترگ برای هر کار و عمل جوائز و انعامات قرار داده اند تا همان جوائز مورث تشویق عامل گردیده ببیشرفت و ترقی در عمل خویش بنماید و این اصولی است که عربیان از شاگردان مدارس شروع کرده تا به قامات عالیه ببك غربیان از شاگردان مدارس شروع کرده تا به قامات عالیه ببك بهتر درس خود را حاضر کرده کتاب قلم یا امنال آن جائزه می بهتر درس خود را حاضر کرده کتاب قلم یا امنال آن جائزه می میرسد که هزارها لیره در راه عملی برسم جائزه گذارده می شود تا کار بجائی میرسد که هزارها لیره در راه عملی برسم جائزه گذارده می شود می معلوم است همین ، سبب تشویق غربیان گردیده علوم و صنایع را به معلوم است همین ، سبب تشویق غربیان گردیده علوم و صنایع را به معلوم است همین ، سبب تشویق غربیان گردیده علوم و صنایع را به مایی قالی گذارده و هنوز هم میگذارند. تشویق بزرگان در سایه بایه عالی گذارده و هنوز هم میگذارند. تشویق بزرگان در سایه بایه عالی گذارده و هنوز هم میگذارند. تشویق بزرگان در سایه بایه عالی گذارده و هنوز هم میگذارند. تشویق بزرگان در سایه بایه عالی گذارده و هنوز هم میگذارند. تشویق بزرگان در سایه

همان قدر دانی چه تواند شد یعنی جائزهٔ که ما در ازای علماء و بررگان خود به بخشائیم که قابل و سزاوار مقام آنها باشد کدام است؟

بعقیدهٔ نگارنده بهترین جوائز برای اینگونه بزرگان همان قدر دانی و ذکر محامد و فضائل آنها است که در حققت بجای شکری است که بندگان از خالق مطلق جل شأنه مینمایند و این قدر داني نيز فائدهاش عايد بخودمان است چه سب تشويق في ترغب سایر بزرگان و علماء مگردد در خدمات ملمه و ابراز لىاقتهاى علمية خودشان كه نفع آن عايد به افراد ملت است بنا بر این مقدمه این نگارنده با قلم شکستهٔ خود میخواهم برای تشويق ساير فضلا و علماى عصر شمهٔ اشاره به جلالت قدر و عظمت افكار فيلسوف بزرك مرحوم جمال الدين الحسيني اسد آبادى متخلص به افغاني بنمايم. چه اين سيد بزرگوار دارای دو جنبه بود یعنی هم بعلوم شرقیه واقف و هم بفلسفهٔ غربیه دانا بوده است و چیزی که خیلی مزیت او را ثابت کرد احاطهٔ او بود به سیاست مغرب و موقعیت ملل شرق و بیداری امت اسلامیه. در این قرن اخیر در این راه مخصوص کمتر از فضلای اسلام را بنظر داریم كه به پایهٔ این فیلسوف شهیر خدمت به جامعهٔ اسلامیه و ملل شرقبه نموده باشد نظر براینکه محرر شهیر و نویسندهٔ انحریر جناب آقای حسین کاظم زاده مدیر مجلهٔ شریفهٔ ایرانشهر در برلین دامن همت و قدر دانی را به کمر زده حاضر بطبع و نشر سوانح عمری اين فيلسوف عالى مرتبت شده اند و ما را از طول مقال فاراغ ساختهاند فقط بيك جمله اشاره ميكنم كه اين سيد جليل القدر مقصود عمدهاش این بود و نیز عقیده داشت که هیچ ملتی پی به حقوق خود نتواند برد جز به طی مدارج علم و جز در سایهٔ تعلیم و تعلم. اگر بدیدهٔ بصیرت نگریسته آید خواهیم دید همین است و بس.

تا وقتی که ما نیز مثل غربیان اهمیت بمقام علم و عمل نبخشائیم محال است در میدان تکامل بتوانیم دعوای برابری و همسری با آنان بنمائیم فقط در اینجا در منافع تعلیم عمومی و اجباری به جملهٔ یکی از فضلا ختم گفتار می نمایم: «العلم بنادی باعلی صوته انا سلطان العالم انا مسید ارکان الامم انا الذی من حصلنی لاینتزع العزة منه».

هر حه داری اگر بعلم دهی ، کافرم من اگر زیبان بینی میرزا علی محمد ابن الحاج محمد حسن کاشانی





حکما گفته اند که ابراز حق شناسی و تکریم در بارهٔ بزرگان نشانهٔ نجابت و بزرگی است. این مسئله آنه تنها در روابط افراد با یکدیگر بلکه در زندگی اجتماعی ملتها نیز حقیقت و اهمیت دارد و بقدر حفظ آثار عتیقه و صنایع ظریفه جالب دقت است. اظهار قدر دانی و حرمت در حق مردان نامور و صاحبان فضل و هنر در میان یک ملت از یک طرف نام و نشان و عظمت مدنی آن ملت را از محو شدن نگه میدارد و او را در نظر تاریخ و اهل تحقیق بزرگ مینماید و از طرف دیگر برای افراد نسل حاضر و نژاد آینده مایهٔ تشویق و سر باندی و وسیلهٔ پرورش دادن حس غرور و قوهٔ اراده میگردد!

ř

جون در هر یك از اعمال بشر یك سایق و محرك مادی یا معنوی موجود است یعنی هر یك از كارهای ما تكیه بیك امید نفع مادی و یا معنوی میكند پس در مساعی و فداكاریهای بزرگ نیز امیدها و سایقهای بزرگ لازم است و آن جز تشویق و تكریم و تبجیل چیز دیگر نیست. از اینرو هر قدر نام بزرگان یك قوم بحرمت یاد و خدمات آنان بسط و شرح و تقدیس كرده شود بهمان درجه حس سعی و فداكاری و خدمتگذاری در نهاد افراد

پرورش و قوت می یابد. حس تقدیر، یك نوع مكافات اجتماعی است و این حسنه تنها در بارهٔ زندگان بلكه در حق مردگان نیز باید بعثمل بیاید تا بمشاهدهٔ آن، زندگان نیز قوت قلب دریابند و بزحمات سترگ نن در داده خود را بمقام بلند برسانند.

در کیفیت نقدیر خدمات یك شخص نیز دو نکته را که اغلب ایرانیان در فهم و محاكمهٔ آن بخطا میروند در نظر باید گرفت. یکی این است که درجهٔ خدمت یك شخص را بیك هیئت جامعه بنسبت اثراتیکه در اوضاع زمان حیات خود بخشیده تقدیر باید کرد نه از نقطهٔ نظر اهمیت آن خدمت در عصر کنوانی یا در یك عصر دیگر. مثلا و قتیکه میخواهیم بگوئیم که فلان پادشاه و یا فلان فیلسوف و عالم و یا فلان ادیب و شاعر جه خدمتها بجامعهٔ خود کرده اولا باید اوضاع زمانی را که او در آن زندگی کرده، تدقیق کنیم و ثانیا آثراتی را که اعمال و افکار او در زمینه فعالیت مخصوص خود تولید کرده پیش نظر بیاوریم تا بزرگی و فعالیت مخصوص خود تولید کرده پیش نظر بیاوریم تا بزرگی و اهمیت خدمت او معلوم شود. و اگر بر عکس، اعمال او را با مقتضیات زمان خودمان مقایسه و محاکمه نمائیم البته بخطا خواهیم رفت جنانکه بسیاری از متجددین ایران از همین راه بخطا میروند و اغلب بزرگان و ادبا و متفکرین و علمای ایران را عادی از و اغلب بزرگان و ادبا و متفکرین و علمای ایران را عادی از هر گونه مزیت و فضلیت می شمارند!

نکتهٔ دوم این است که اگر یك مرد نابغه منتهای ذكاوت و قدرت و لیاقت خود را بكار انداخته ولی بسبب تهاجم موانع گوناگون و یا وفا تسودن عمر موفق بهاهای نیات خود نسده باشد باز هم از مقام و علویت او نباید كاسته شود جنانکه مجاهدات در راه حق ولو اینکه نتیجه ندهد در نزد خدا باز متاب و مقبول است. چه اساس در حسن نیت و بذل جد و جهد است.

بنا بر این سید جمال الدین اسد آبادی را یکی از نوابغ سیاسی و متفکرین قرن اخیر ایران میتوان شمرد. اگر چه مقصد اساسی و غایهٔ سیاسی او که عبارت از توحید ملل اسلامی یعنی اتحاد اسلام بود امروزه قیمت عملی واهمیت اجتماعی ندارد و تقریبا این موضوع از میان رفته است و گر چه سید معظم در پیش بردن این مقصد یك موفقیت قابل توجه احراز نكرد و جهالت و غفلت دول اسلامی از ثمر دادن این شجرهٔ فكر مانع آمد ولی باز مقام او در نزد عقلا و سیاسیون و متفكرین غرب و شرق بلند است و همیشه مایهٔ مفخرت ایران شمرده خواهد شد چه میتوان گفت که اغلب نهضتهای علمی و سیاسی ملل اسلامی در عهد اخیر از منبع فیض تبلیغات و تلقینات او آب خورده است.

ایرانی همواره بوجود چنین مرد بزرگ که نه تنها در موطن خود بلکه در اغلب ممالك اسلامی و در نزد اقوام مهم غرب مصدر آن همه نفوذ كله و اصابت نظر و مورد آن همه نوقیر و احترام گشته است، البته افتخار باید کند و نام او را در ردیف نوابغ بی نظیر تاریخ خود ثبت نماید تا بدین وسیله هم شکران نممت و اظهار قدر شناسی کرده و هم در پیش چشم نو باوكان نژاد نوزاد خود یك تمثال همت و فضیلت و یك نمونه عزم و اراده و یك مجسمه متانت و بردباری گذاشته باشد.

این کتاب که جزو اول از شرح حال سید جمال الدین را شکیل میدهد قسمت اساسی آن بقلم مرحوم میرزا لطف الله خان اسد آبادی که همشیره زادهٔ سید بوده نگاشته شده است و مومی ایه در سال ۱۳۶۰ هجری برحمت ایزدی پیوسته و این کتاب را فرزند برومند ایشان آقای صفات الله خان اسد آبادی استنساخ کرده و برای چاپ بدادارهٔ ایرانشهر فرستاده اند.

آقای صفات الله خان در باب مرحوم پدرشان که نگارندهٔ این کتاب است، چنین نوشته اند:

«تاریخچهٔ احوال سعادت اشتمال حضرت سید جمال الدین را مرحوم پدرم از ایام صباوت تا آخرین وحلهٔ زندگانیش که در اسلامبول ماتند اجداد طاهرینش بدست ظلم معاندین مسموم و شهید گردید از روی واقعیت نوشته اند و فعلا موجود است و چون در ایران و بعضی نقاط سرگذشت آن بدر درخشان نایك اندازه تاریك مانده است، لذا برحسب خواهش جناب محامد آداب آقای محمد حسن خان آزرمی اسد آبادی که یکی از جوانان برجستهٔ آزادیخواه منور الفکر است، تمام آن را استنساخ نموده تقدیم ادارهٔ محترم مینمایم.

مرحوم میرزا لطف الله خان که یکی از آزادیخواهان روشن فکر بود و غالباً مقالات حکیمانه و ادبیات بارعش در جراید مرکز طبع و انتشار می یافت، از تربیت یافته گان فیض حضور فیلسوف مشرق زمین حضرت سید جمال الدین اسد آبادی مشهور به افغانی بود و در دو وحله مسافرتش به پایتخت ایران در خدمت آن سید بزرگوار مشغول استفاده از فیوانیات معنوی و کمالان صوری بوده نا روزی که از ایران حرکت فرمودند. میرزا لطف الله خان محرر مقالات سیاسی فارسی حضرت سید بوده اند. علاوه از مقام قرابت که همئیره زاده اش هستند بستگی معنوی هم با ان روح پاك داشته اند. قصاید و مثنویاتی که در توصیفش سروده اند شاهد این مقال است. همچنین سید هم محبت مخصوص با مرحوم والدم داشته اند و مکرر در مجمعهای عالی او را در حضور عالی و دانی بملاطفت و محبت نواخته بودند. اینک سواد کاغذی را که از پاریس بتاریخ ۱۳۰۱ بمرحوم والدم مرقوم فرموده اند ذیلاً

مى نگارد »:

سواد مكتوب: نور ديده ميرزا لطف الله! مكتوب توكه كاشف برحسن طويت و طهارت سريرت و لماقت ذانيه و استعدادات فطريه بود رسيد بسيار خوش شدم خصوصاً عبارت آن که در نهایت انسحام و غایت ارتباط بود با مراعات تشسهات انقه و استعارات بدیعه ـــ آفرین بر تو باد! جوانان را ادب زیب و زيور كمال است معهذا نبايد بدين اكتفا نمود جون قناعت بحدى از درجات كمال با وصف اينكه اورا حد و پایانی نیست از دون همتی و پست فطرتی است. نوشته بودی برای زیارت من میخواهی به پاریس بائی جنانچه جهت زیارت من میآئی باید مطبع شده امر نمائی ... حال موقع نیست زمان مناسب دیده تو را خواهم طلبید _ و الا هر گاه خلاف امر نموده بیائی بعظمت حق سوگند است که مرا در شهر پاریس نخواهی دید __ یادان زنده را سلام برسان __ مکارم اخلاق ناصري را مطالعه كن. جمال الدين الحسيني



راجع بسرح حال سید جمال الدین، تا کنون تفصیلاتی در بعضی از کتب، اروپائی و عرب و فارسی نوشته شده است ولی در هیچکدام از روی قطع و تحقیق مولد و اصل و نسب آن مرد بزرگ را ذکر نکرده اند و تا کنون اصلاً در اسد آبادی و ایرانی بودن آن سید بزرگوار شبهه و تردید داسته اند.

این کتاب هر گونه سبهه و شك را در این باب ازاله می

کند و ثابت میسازد که سید جمال الدین ایرانی و اسد آبادی بوده است و هنوز از بستگان و خویشاوندان آن مرحوم در اسد آباد زنده هستند.

میرزا لطف الله خان همشیره زادهٔ مرحوم که نگارندهٔ این شرح حال است خود در هر دو بار توقف سید در طهران همراه او بوده و به بسیاری از حالات خصوصی و صفات و جزئیات اعمال و افکار سید پی برده است و در عکسی که سید در طهران باحضور جمعی از علما انداخته است میرزا لطف الله خان نیز در پشت سر سید سر پا ایستاده دیده میشود.

اما مفیدترین شرح حالیکه راجع به سید در زبان فارسی نوشته شده است همانا شرحی است که آقای تقی زاده در سال دوم جریدهٔ کاوه در شمارهٔ ۴ و ۹ مرقوم داشته و در آنجا خلاصهٔ نوشته های اروپائی و شرقی را جمع و تطبیق کرده تاریخ زندگانی سید را تا یك درجه روشن ساخته اند ولی باز از اظهار تردید در ایرانی بودن سید خود داری نفرموده و در آخر مقاله نوشته اند که ایرانی بودن سید قریب بهیقین شده است. در ضمن همان مشروحهٔ ایرانی بودن سید قریب بهیقین شده است. در ضمن همان مشروحهٔ کاوه در صفحهٔ ۱۰ شمارهٔ ۴ چنین نگاشته شده است:

«یکی از آشنایان که در طهران با او مدتی در سفر اولش هممنزل بوده و دور روسیه هم او را مکررا دیده روایت میکند که در سفر اول بطهران جوان ایرانی که بعد معلوم شد که همشیره زادهٔ سید بوده همراه بود و سید دو سه صندوق کتب عربی همراه داشت که بتوسط آن جوان به همدان فرستاد.» این جوان بلاشك همین میرزا لطف الله خان است زیرا در همین کتاب خود مینویسد که سید کتابهای خود را در چند صندوق کرده توسط او منزل حاجی امین الضرب امانت گذارد.

مرحوم میرزا لطف الله خان که در سال ۱۳۳۹ یعنی در موقع چاپ کاوه زنده بوده ازین شرح حال مندرج در کاوه نیز استفاده کرده و حتی در بعضی جاها عین عبارت کاوه را استعاره و استعمال نموده است.

با وجود این، نگارش میرزا لطف الله خان بسیاری از وقایع خصوصی و تاریك زندگی سید و مخصوصاً گذارش ایام صباوت و بعدها گفتگوهای او را با ناصر الدین شاه روشن میسازد و در هیچ یك از كتبی كه راجع بشرح حال سید سخن راندهاند بدین تفصیلات دسترس نمیشود و با اینكه در ذكر بعضی از وقایع اختلاف تاریخ و مباینت با نوشتههای دایگر دارد باز ما بدانها دست نزدیم و بحال خود گذاشتیم.

ما چنانکه در مجله هم نوشته بودیم در نظر داشتیم علاوه بر این شرح حال تا کلیهٔ آثار فکری و قلمی سید را هم که باز میرزا لطف الله خان جمع کرده و اغلب آنها در هیچ جا بچاپ نرسیده در یك جلد بزرگ چاپ کنیم و بهمین ملاحظه دو سه بار در مجله هم تقاضا کردیم که هر یك از فضلا و ادبا و ارباب اطلاع در داخل و خارج ایران چیزی تازه و نگفته در بارهٔ زندگی و افكار و اعمال و آثار سید میداند محض خدمت بعالم معارف و نرقی ایران برای ما بنویسد تا ضمیمه کنیم. ولی از یك طرف و نرقی ایران برای ما بنویسد تا ضمیمه کنیم. ولی از یك طرف دیگر غیر از سه نفر که عبارت از جناب میرزا حسین خان عدالت و آقای سید هجمد توفیق که خود منسوب بخانوادهٔ سید هستند و آقای میرزا حسین خان عدالت و آقای میرزا حسین خان دانش با بند شرحی دیگر در بارهٔ سید و آقای میرزا حسین خان دانش با بند شرحی دیگر در بارهٔ سید و آقای میرزا حسین خان دانش با بند شرحی دیگر در بارهٔ سید و آقای میرزا حسین خان دانش با بند شرحی دیگر در بارهٔ سید و آقای میرزا حسین خان دانش با بند شرحی دیگر در بارهٔ سید و آقای میرزا حسین خان دانش با بند شرحی دیگر در بارهٔ سید و آقای میرزا حسین خان دانش با بند شرحی دیگر در بارهٔ سید و آقای میرزا حسین خان دانش با بند شرحی دیگر در بارهٔ سید و آقای میرزا حسین خان دانش با بند شرحی دیگر در بارهٔ سید و آقای میرزا حسین خان دانش با بند شرحی دیگر در بارهٔ سید و آقای میرزا حسین خان دانش با بند شرحی دیگر در بارهٔ سید و میران در بارهٔ در بارهٔ

جزو ملحقات درج میکنیم.

Philips Brown

و نیز شرحی راکه در جریدهٔ ترکی «وطن» منطبعهٔ اسلامبول بقلم عیسی خان افغانی نوشته شده است با حند قطعه اشعار بقلم آقای میرزا لطف الله خان و حاج سید هادی و آقا میرزا صادق بروجردی که در بارهٔ سیدگفته اند بدین ملحقات ضمیمه کردیم تا بینتر مورد استفاضهٔ خوانندگان گردد.

درینجا لازم میدانیم که از آقی آقامیرزا علیمحمد کاشاسی که مبلغ ۶۰ لیره برای مخارج حاب این جلد مرحمت کرده، . بنام معادف ایران تشکر کرده از ارباب همت تقاضا کنیم که برای مخارج جاپ جلد دویم نیز ابراز فتوت بنمایند و ارباب اطلاع نیز هر چه در باب حالات و افکار و اقدامات سید معلومات دیگری دارند برای ما بنویسند تا در جلد دویم کتاب درج شود.

در بارهٔ شخصیت سید و افکار فلسفی و عقاید اجتماعی او در این مسروحه حیزی نمینویسیم و انشاء الله در نشر جلد دوم کتاب که مقالهها، خطابهها، مذاکرهها، تألیفات و مخصوصاً مباحثهٔ او با فیلسوف و نویسندهٔ فرانسوی «ارنست رانان» را حاوی خواهد بود، راجع بعقاید و افکار فلسفی و اجتماعی مید نیز شرحی خواهیم نگاشت. و حالا همینقدر متذکر میشویم که زندگانی سر انقلاب و با زحمت و ارادهٔ غیر متزلزل و متانت این نابعهٔ ایران برای هر فردی که آرزوی ترقی دارد سر مشق باید ود.

برلین - آذر ماه ۱۳۰۶ -- - . لا. ایرانسهر



١ ــ مولد و نسب و تاريخ ولادت سيد جمال الدين

فيلسوف اعظم اسلام سيد جمال الدين قدس الله سره العزيز محقق است که جد کمارش از سنهٔ ۲۷۳ هجری در اسد آباد توطن و سكنا داشتهاند ـــ از بعضى نوشتجات و بخصوص از الواح قبور نیاکان و اجدادش که در جنب آمام زاده آحمد و محلهٔ سدان که قرب خانهٔ پدری و اجدادی سید جمال الدین واقع است از سنهٔ هشتصد و شعبت و دو الى يومنا هذاكه چهار صد و هفتاد و هفت سال میشود اسامی آباء و اجداد او خلفاً بعد سلف و نسلاً بعد نسل معلوم مىگردد و جد اعلاي او را در همان سنه (۸۲۲) چون اجداد عظام و خودش شهید نموده اند. غرض اباً عن جد اسد آبادی و آن آفتاب از برج اسد طالع و لامع گشته و از سا'دات جلیل القدر و عظیم الشأن بوده اند و هر یك على حسب مراتبهم از علوم و کمالات صاحب مایه و بلند پایه بودهاند و در این ولایت ببزرگی و عظمت مشهور و بعضى را در الواح قبورشان با رفعت نام نام بردهاند _ مثلاً خخبة الاكابر و نقبة الاخيار جلال الدوله و الدين سيد الصالح السعيد الشهيد منقوش ــ ملقب بشيخ الاسلام و منسوب بقاضي ـــ و در اسد آباد معروف بطایفهٔ شیخ الاسلامي هستند. گذشته از مراثب علمی بعضی بحسن خط نیز موصوف بوده اند جون میر ذکی که عموی سید جمال الدین و میرزا جلال و میرزا جواد خالویان آن مرحوم که اگر بشرح احوال آنها بیردازد این مختصر مطول خواهد شد ــ از طرف پدر و مادر متفرع از یك اصل و منسع از یك شعمه اند.

خواص و عوام این ولایت را اعتقاد و اعتماد تام به سرافت و کرامت خانوادهٔ جلیلهٔ آنها بوده و هست و از

قديم الايام خانوادهٔ ايشان مرجع و ملجأ عموم اهالي ولايت بوده و در نزد حکام وقت و اعمان و اشراف نهمایت احترام را داشتند و اکنون هم همان طریقه را مرعی میدارند. از صغیر و کبیر و غنی و فقیر آن خانواده را محترم مدارند و بعضی کرامات و خوارق عادات را بآن سلسلهٔ جلله نست مدهند که نقل و ورد زبانهاست. والد ما جدش بزيور فنون علم و كمالات صورى و معنوى آراسته بود سدى مظلوم و محجوب ، ساكت و صامت ، حميده اخلاق و در زهد و ورع طاق عذب اللسان و فصبح البيان با مرحوم شخ مـرنـضي طاب ثرآه معاصر و معاشر و رابطهٔ و داد را داشت او را امز بتوجه فتاوئ امور مسلمين فرموده ولي او خود را آلودهٔ امور دنوي. نمیکرد از ارباب رجوع کناره جوئی و با محل زراعت و باغ محقری که داشت قناعت و معیشت خود را میگذرانبد و با اکش علماء معروف معاصر خود شناسائمي داشت. از اوصافش همين بس كه پسری چون سید جمال الدین را پدر و مربی و معلم است -- هوسید صفدر بن سيد على بن مير رضى الدين محمد الحسيني شيخ الاسلام بن مير زين الدين الحسيني القاضي بن مير ظهير الدين محمد الحسيني شيخ الاسلام مير اصيل الدين محمد الحسيني شيخ الاسلام -

والدة ماجدهاش سكينه بيكم بنت مرحوم مير شرف الدبن الحسيني القاضي كه از علو مرتبت او سخنها در افواه است و با مير رضى الدين برادر بوده و هر دو پسرهاى مير اصيل الدين بودهاند و برادرهاى عالى مقدار ديگر نيز داختهاند.

تاریخ تولد و طلوع آن مهر درختان اعنی سید جمال الدین اسد آبادی در ماه شعبان (۱۲۵۶) هجری بوده. تعیین نامش از اشعهٔ جمالش بمصداق (ان الله جمیل و یحب الجمال) رهامون آمده و فحوای (و اذ علمتك الحكمة) از تبیین حال و تسرجمهٔ

احوالش در صحایف و اوراق روزگار ثبت و بر جهانبان معلوم خواهد بود چنانچه امروز در مغرب زمین و اکثر ممالك شرق بحكیم الشرق مشهور و در مصر و هند و سودان و آفریقا و بین النهرین و روم و افغان كرورها نفوس از بردن اسم مبارك او قيام و تعظيم و تقدیس مینمایند و ما ایرانبان از حققت حال و علو مرتبت و سمه منزلت آن محدد خبیر و حکیم بصیر اطلاع نداریم. هر گاه نرقی خواهان و دوستداران وطن طالب باشند ۱۸ نمرهٔ عروة الوثقي (مقالات جماليه كليتاً)، رسالة نيجريه در رد طبيعيين، حجة البالغه، حملة القرآن، تاريخ افغان، فلسفة الدين و اللغة، مشاهير الشرق از تأليفات شخ محمد عبده، تاريخ الأنام (جهار جلد است)، بانات ميرزا محمد باقر خان بواناتي المقلب به ابراهيم جان معطر را از بیروت و مصر بخواهند و مطالعه کنند تا رفعت مقام و سعیر و زحمات آن وحمد فرید در عوالم اسلامت معلوم گردد (۱). لكن افسوس كه بمقتضاي العادة كالطبعة الثانمه ابن عادت برما جنان رسوخ یافته که در عوض نوقیر و تعظیم و قدردانی علماء ر بزرگان دین خود که روح الحیاة قوم و حامی شریعت مقدسه و ترقى خواه وطن هستند در تعظيم و احترام ظالمان و ستمكاران كه خون ما را مکیده و اکنون هم از استخوانهای تفتیت شدهٔ ما دست

⁽۱) سید جمال الدین تأهل اختیار شمود و از اسباب دنیوی جیزی را قبول نکرد و با کمال سادگی زندگانی خود را طی کرد. دو نفر همشیره زاده داشت، یکی میرزا لطف الله خان (نگارندهٔ این کتاب) و دبگری میرزا شریف خان که فعلاً هم سیات دارد و یك نفر برادر زاده موسوم به سید کمال الدین دارد که او هم فعلا بر حیات و در اسد آباد است (صفات الله).

بر نمیدارند بیشتر سعی و کوشش مینمائیم و جد بلیغ داریم و «همچنین وجود مبارکی را که احیا کنندهٔ ملت و فخر ما ایرانیان و قاضهٔ مسلمانان است نمیدانیم کیست، افغانی است یا ایرانی و این بسیار محل تعجب است چون این مبحث باعث این میشود که از اصل مطلب خارج شویم لذا به اصل مطلب می پردازد:

این مولود مسعود پس از گذراندن روزگار شیر خوادگی در آغاز سال پنجم تما اول سال دهم عمرش ۲ - ایام صباوت سید و تحصیلاتش دد قرویس

(١٢٥٩ - ١٢٦٤) كمه نسبت عشرة كاملهاش مي توان داد، دبستانش خانه و مربی و آموزگارش پدر فرزانهاش بوده. در چند ماه قرآن را خوانده و مقدمات عربی را هم در سالهای اول بخوبی تحصل مینماید. بعدها در بعضی از آیات قرآنی و بخصوص در معنای سورهٔ مبارکهٔ «الم نشرح» که معنای تحت لفظی آنرا نیز به اصراری که داشته و پدرش هم بحسب میل و ابرام او درس میداده است، با پدرش در مقام بحث بر می آید که حقیقت و ب حکمت معنای آنرا برای من بگوئید و حالی کنید که بدانم این چه ملتی است که خدای تبارك و تعالی به پیغمبر خود میگذارد، و چه وزریست که پئت او را می شکسته. آنچه پدرش به اختصار می كوشيده قبول نميكند و ميگويد نا آنچه ميخوانم منبي آنرا بقاعده حالي نكنيد درس نخواهم خواند. مختصر سه حهار روزي مناظرة این مبحث را داشته و درس نسی خوانده تا اینکه در موقعی که با اطفال سرگرم بازی بوده بسرعت از کوچه بخانه می آید و مگروید که امروز حققت و سر معنای سورهٔ مبارکه بر من معلوم شد و قسمی معنای آنرا بان مکند که پدرش مات و مبهوت مانده

صورتش را می بوسد و سجدهٔ شکر بجا می آورد. در ایام بجگی از این قسل مطالب بسار از او مشاهده شده. کتابهای مشکل عربي را از هريك چند ورق و چند فصل و بايي بيش نمي خواندنه است و باقی را در نهایت خوبی بهم شاگردانش درس می داده. چنانکه یکی از همسالان و هم شاگردانش جناب شریعتمدان آقای حاجی سد هادی اسد آبادی است که در فضایل صوری و معنوی آراسته و فعلاً هم در قبد حیات و قریب ۸۸سال از عمرش میگذرد. (سید جمال الدین پسر عمهٔ آقای حاج سید هادی است) بهر حال از ذکاوت و فراست او نقلها مکنند که باعث حيرت هر شنوندهايست. حافظة فوق العادة او باعث نرقي سریع وی گشته و در جوانی در علوم اسلامی متبحر میشود. حیرت افزاتر اینکه بازیهای بچگانهاش اکثر تهیهٔ سفر روم و مصر و هند و افغان و فرنگستان بوده زاد راحلهٔ خود را بر اسبهای چوبی می بسته خود و یکی دو نفر از اطفال را منتخب میکرده است که یکی همین آقای حاج سید هادی و دیگری مرحوم مغفور آقا سند عبدالله که از سادات رشید و پدر جناب مستطاب آقای امام جمعهٔ حالبهٔ اسد آباد که در معارف پروری و فضایل معنوی معروف و مشهورند، بودند. همینطور بر اسبهای چوبی سوار شده با پدر و مادر و همشیره های خود وداع میکرده است که باید بهند و مصر و روم و افغان و غیره و غیره بروم. ایشان بزبان کودکانه با او هم ساز می شدند و او هم نویدهای چند از مسافرت خود به يدر و مادرش ميداده است. پدرش چون لياقت ذاتي و استمداد فعاری او را متاهده میکند پنهانی از مادرش، سکینه بكم، او را برداسته در حدود تاريخ ١٢٦٤ كه ابتداى سال دهم عمر او به د بقزوین میروند. دو سال در قزوین در مدرسه یدرش

او را معلم و مدرس بوده چنان شوق تحصیل را داشته که ایام . جمعه و اعياد را بهيچوجه تعطيل قرار نميداده. پدرش آنجيا اصرار میکرده که گاهی بسیاحت و گردش شهر برود قبول نمی کرده و جواب مداده که خشت و گل چه نماشا و سیاحتی دارد ناچار پدرش درب حجره را قفل نموده بملاقات دوستان وعقب مطلب خود میرفته وقتی که مراجعت می نماید می بیند سید جمال الدين اطراف خود را به بلندى قامت خود ماشد ديوار كتاب جدد و خودش در وسط آنها نشسته و مشغول مطالعهٔ آنهاست. سبهای , ایام البیض (شبهای ۱۲، ۱۷ و ۱۰ هر ماه) را پشت بام مدرسه میرفته و تا طلوع صبح مشغول نظارهٔ ستارگان بوده. و از کارهای تعجب آور او در قزوین این است که در اواخر سال دویم توقف قزوین که یازده ساله بوده سرض مشئوم وبا پیدا شده و اچنان شدت میکند که مردم شهر را خالی و بجاهای منایب میروند. و اشخاصی که فوت می شده اجساد آنها را در سردابهٔ همان مدرسه كه منزل سد بوده، ميريخته اند. چنانچه خود سد مفرمودند آخوند ملا حسین قزوینی که با پدرم دوست بود در وقتی که من از دکان خبازی نزدیك مدرسه نان میگرفتم بملاقات پدرم میرفت طولی نکشید که من مراجعت کردم دیدم در قرب مدرسه افتاده و فوت شده. به بدرم خبر دادم با جند نفر طلبه آمده او را بس از غسل بهمان سردابه بينداختند. از مشاهده اين حال سيد تعسيم میگیرد که باید علت این مرض مزمن را بدانم. حند دسته ممم مگیرد و محرمانه از پدرش تا جند سب بسردابه میرود از مرده تا کفن باز مکند بدقت نمام سر و صورت و چشم و دامن آنها را تماشا میکند، بعد کفن آنها را بیچیده بیرون می آید. پدرش با خبر شده در ابتدای سال ۱۳۹۳ او را بر داسته بطهران میرود.

۳ ـ اولین ورود سید به طهران با پدرش

تقریرات خود سید است که بجهت من بیان فرموده بودند: «در ابتدای سال ۱۲۲۶ بطهران رفتیم و در محلهٔ سنگلیم در خانهٔ سلسمان خان صاحب اختیار که پدرم را می شناخت و اهل ولایت و حاکم اسد آباد بود منزل کردیم. در روز بعد، از چند نفر پرسیدم که امروز عالم و مجتهد معروف طهران کیست. آقای آقا سید صادق را معرفی کردند. فردای همان روز پنهان از پدرم بمدرسة ايشان رفته ديدم طلاب دور آقا را گرفته و آقا مشغول تدریس است. سلام کرده از نبودن جا درب حجره نشستم. یکی اذكتب مهمهٔ عربی را (اسم آنرا سید فرمودند و بنده فراموشم شده) در دست دارد و مسئلهٔ غامضی از آنرا شرح و معنا مکنند ليكن بطور اختصار و مبهم. پس از اتمام درس گفتم جناب آقا این مسئله را مجدداً تکراد فرمائند که استفاده حاصل شود چه از این بیانات مختصر فایدهٔ کامل حاصل نشد؛ آقا نظر تند و غضب آلودی از روی تحقیر بجانب من کرده فرمودند تو را به این فضولیها چه. گفتم تقاضای افهمیدن مسائل علمی ربطی بفضولی ندارد، دانستن علم ببزرگی و کوچکی نیست و همان مسئله را بلا تأمل بقدر دو ورق خوانده و ترجمه کردم. آقا اینطور که دیدند فوراً بر خاسته بجانب من آمدند و من هم بر خاسته مستعد شدم و تصور كردم قصد زدن مرا دارد. جون بمن رسيد صورت مرا بوسيده دستم را گرفته پهلوی خود نشانید، بسیار اظهار ملاطفت کرده از حال و موطنم جوبا شدند. معرفی خود را کردم بفوریت فرستادند پدرم دا آوردند و یکدست لباس به اندازهٔ من خواستند. پس از ملاقات و بجا آوردن رسوم ظاهری، تفصیل را از اول تا آخر

بجهة پدرم نقل و لباسی که خواسته بودند مرا بپوشیدن آن ام کردند و بدست خود عمامه بسته بسرم نهادند و من تا آنروز عماه نگذاشته با کلاه بودم.»

ع ــ حرکت سید بعتبات با پدرش و تحصیلشن در نزد شیخ مرتضی

چند روز آقای سد صادق از آنها در منزل خود مهمانداری میکند و این مسئله در طهران شیوعی پیدا میکند. اغلی از علمای وقت فیض حضورش را غنیمت شمرده بخدمتش میرسند و در همان سال ١٢٦٦ از طهران بقصد عتبات عاليات به اتفاق يدرش حركت کرده از طریق بروجرد عازم مقصد می شوند. در بروجرد هم قرین این مطلب با مرحوم حاجی میرزا محمود مجتهد که در علم و فضل مشهور بودهاند، پیش می آید و حاجی مذکور محذوب كمالات و حالات سيد شده تقريباً سه ماه آنها را در منزل خود نگهداری مکند و از آنجا به عتبات عالیات مشرف شده بعد از ادای زیارت قبور ائمهٔ هدی خدمت شیخ مرتضی طاب الله ثراه میرسد. چون مرحوم شیخ آن فطرت پاك را منشأ هوش و مجموعهٔ ادراك مشاهده ميكند و پدرش را داراي علم و فضل مي بيند منزل برای آنها معین میکند و چهار سال در خدمت شیخ مشغول تحصیل و استفادهٔ علوم بوده دو سالش برا مشغول تعلیم و دو سال دیکر را بتكميل خود در علم تفسير و حديث و فقه و اصول و كلام و علوم عقلی از منطق و حکمت الهی و طبیعی و ریاصی و طب و تشریح و هیئت و نجوم می پردازد. پدرش بعد از دو سه ماه نوقف اجازهٔ مرخصی خواسته به اسد آباد می آید. مرحوم شیخ درجات علمي او را تصديق و بفتاوي امور شرعي اجازهاش مفرمايد. مخارج این مدت سید جمال الدین را هم خود مرحوم شیخمرتضی

اعلى الله مقامه متكفل بوده. در اندك زمانى وفور استعداد و فراست و كياست سيد بر علماى نجف و كربلا و سامره معلوم شده رفته رفته در هر مدرسه و محفلى از او گفتگوئى بر پا مى شود، جمعى مؤالف و بحضى مخالف. از جهال علما با او ضديت كرده ايرادات و بحث وارد مى آورند و در بحضور مرحوم شيخ معارض و مباحثه تصديق و ختم مى شود. مرحوم شيخ را با او لطف و محبتى بى اندازه بوده و با پدرش بواسطة حدت ذهن و ذكاوت سيد جمال الدين ابواب مراسلات را باز كرده و او را به ترقيات سيد جمال الدين بشارت ميداده اند. بالاخره جمعى از تماماى سوء بر آن عالم ربانى حسد ميبرند و در صدد اعدام و اطفاء آن نور ربانى بر ميآيند ؛ مرحوم شيخ از عقيدة خبيئة آنها باخبر شده توصية او را به بيروان خود نوشته با بيرى روشن ضمير كه شيدى جليل بوده ، بجانب بمبئى و هندوستانش روانه ميفرمايند و سيدى جليل بوده ، بجانب بمبئى و هندوستانش روانه ميفرمايند و سيدى جليل بوده كه در همان سال ١٢٧٠ عازم بمبئى ميشوند.

ه ــ حرکت سید به مکه از راه هند و رفتنش بکابل از راه

طهران و مشهد

مجذوب شدن مجتهد بوشهر از یك مجلس ملاقات با سید و شرح حال میرزا باقر خان بواناتی كه در آن زمان دعوی یوحنائی داشت و ادب شدنش از دست مرحوم سید و نادم شدن او عاقبت از عقاید و دعوی خود و مطبع شدن او بامر سید، معروف و مشهود است. رساله های منظوم شمیسهٔ لندنیه و سدیرهٔ ناسوتیه كه از آثاد همین میرزا باقر خان است بر فضل و اخلاصش گواهند. در این سفر منزل سید در بوشهر خانهٔ حاج عبد النبی از آل صفر بوده. از بوشهر بجانب هندوستان حركت كرده یك سال و جند ماهی

در آنجا اقامت داشته و علوم اروپائی و ریاضی جدید و غیره را فرا میگیرد. و ماهی چند درکلکته منزل حاجی عبدالکریم بوده یس از آن سفر مکهٔ معظمه می نماید. این مسافرت وی طول کشید یعنی در ممالك عرض راه مدنی اقامت و سیاحت میكرد و در خود حجاز چندی مانده با علما و رؤسای دین در خصوص ترقی و اتحاد اسلامی مذاکره ها کرد و زحمتها کشید. وصول سید بمکه تقريباً در حدود ۱۲۷۶ بوده. پس از آن ثانياً بكربلا و نجف مراجعت کرده و بعزم زیارت خراسان و مسافرت افغانستان از طریق اسد آباد عازم می شوند و در سال ۱۲۷۷ به هزار اصرار سه شب در اسد آباد و یك شب در خانهٔ پدر و دو شب دیگر ادا در خانهٔ یکی از همشیره هایش میماند و روز چهارم بسمت طهران حرکت میکند..پنج شش ماهی در طهران مشغول خدمت نوع و تربیت خلق بودند. در آنجا میرزا بابای ذهبی سر سلسلهٔ ذهبیه خدمت سد میرسد از یك توجه، درس ارشاد را فراموش كرده حبران و مسهوت آن حالاتی که دیده است می شود و طوق اطاعتشن را بگردن می اندازد. سید، از طهران با حالت ناخوشی و ضعف بنیه متوجه خراسان می شود. در بین راه طایفهای از ترکمنها بسر زوار و قافله ریخته زوار را غارت و برهنه مکنند. بعد از ملاقات سد با آنها حالتی یدا می شود که آنها دست سد را بوسده با كمال عذر تمام اموال و اثقال منهوبه را به زوار مسترد مدارند. یس از زیارت حضرت امام رضا علمه السلام بکابل که اصل مقصد مسافرت او بوده قدم گذارده با امیر کابل مصاحب و ندیم می شود و بعد از آن بخدمت امیر دوست محمد خان میرسند و در آنجا هم مثل سایر نقاط مشغول نربیت و هدایت و تشویق آنها بترقبات و اتحاد اسلام بوده و قریب پنج سال در افغانستان توقف

فرموده و تاریخ الافغان را بعربی که از نیکونرین آثار برجستهٔ اوست، نوشت و ملت افغان را از خواب غفلت بیدار و حیات نوی بكالىد ملت افغاني ازكلات حقايق آيات خود داد چنانكه فعلاً افغانیان اسم او را بتعظیم و تقدیس بر زبان میبرند و او را ناجی خود می بندارند و برای افتخار به کلهٔ افغانی او مباهات می نمایند و سد در افغانستان مناصب بزرگی را طی کرد و بلکه بروایتی وزارت محمد اعظم خان را دارا بود و بمشورت او کار میکرد و در جنگی که امیر دوست محمد خان با عمو زاده و داماد خود سلطان احمد خان در تاریخ ۱۲۷۹ نمود سید همراه امیر بود وا ـ انفاقاً امیر در همان سال فوت کرد و جنگ داخلی که تفصل آن در غالب مجلات و جراید درج است در گرفت و در نسنهٔ ۱۲۸۵ شیر علی خان بکابل هجوم آورده پس از جنگها در حدود جمادی الاخر آنسال كابل را كرفت و دو باره بتخت سلطنت نشست و محمد اعظم خان به نیشاپور و برادر زادهاش امیر عبد الرحمن خان به بخاراً فرار كردند. سد جمال الدين باكمال قوت قلب دركابل ماند و بواسطهٔ سیادت و حق گوئیش مورد انتقام امیر شیر علی خان نشد ولی بعد صلاح خود را در حرکت دیده بعنوان حج از افغانستان خارج شد و با او شرط شد که از ایران عبور نکند تا مبادا با محمد اعظم خان ملاقات كند.

۲ حرکت سبد از افغانستان بعزم مکه و آمدنش از راه مصر به اسلامبول

در حدود ۱۲۸۵ از راه هند عازم بیت الله گردید و پس از یک ماه توقف در هند که از طرف حکومت از مراوده ممنوع بوده با کشی به مصر رفت و در مصر

ظاهراً چهل روز مانده در مدرسهٔ معروف الجامع الازهر باعلمای آنجا ملاقات و سیخنهای گفتنی را گفت و بعد از مسافرت مکه منصرف و از آنجا عازم اسلامبول می شوند و بدواً در آنجا از طرف رجال دولت تركيه مخصوصاً عالى پاشا صدر اعظم و ُفؤاد یاشاکه از رجال نامی و سیاسیون زبر دست بشمار میروند بقاعده پذیرائی شد و در نزد سلطان تقرب نام تمامی پیدا کرد. و در آنوقت مسئلهٔ یمن اهمیت نمام داشته، سلطان و اولیای دولت در اصلاح آن امر مهم هر یك رأی و فكری داشتهاند كه در أهر یك مبالغی خطیر و استعدادی قوی لازم بود. سید متعهد اصلاح آن می شود بدون مخارج ,و قشون مشروط براینکه پس از اصلاح محضری به امضای سلطان و اولیای دولت و ملت اصلاح آن امر را بدست سید تصدیق کنند. این مسافرت در سالی بوده که مرحوم مبرزا حسن خان که یکی از دوستان صمیمی سید جمال الدین بوده در اسلامبول بوده است. پس از تفکرات در اظهارات سید مسئله را بمحافل دیگر محول و از نرس و کیج اندیشی و ماندن سید را در اسلامبول مناسب نمیدانند، علت دیگر دور کردن سید از اسلامبول این است که سد بخواهش تحسین افندی مدیر دار الفنون در حضور صفوت یاشا وزیر علوم و حنیف آفندی وزیر علوم سابق و سفیر قدیم طهران خطابهای به محصلین میخواند. شيخ الاسلام يك جملة نطق را سوء تفسير مي نمايد و غوغا بلند مي شود (تفسير مضمون اين نطق و ايراد شيخ الاسلام مفصلاً در مقدمة كتاب , الرد على الدهريين ، سيد بقلم سيخ محمد عبده درج است) و طوری اهمیت بهمرساند که سلطان عثمانی امر میدهد که سید مدتى از اسلامبول خارج شود.

و نیز از ابتدای ورود سید به اسلامبول، باعث حسد شیح

الاسلام گردید چونکه سید جوان و عالم و حکیم و جالب توجه طایفهٔ منور الفکر اسلامبول بود و شیخ الاسلام پیر و جاهل نمی توانست به بیند یکنفر جوان ایرانی محل توجه سلطان و درباریان و بزرگان مملکت عثمانی بشود. این بود که در عقب موقع و تفتین بود تا اینکه بمقصود خود رسید.

سید نیز از خیالات باطلهٔ آنها مستحضر شده بعزم هندوستان مسافر میشود و از اسلامبول بمصر رفته در نوروز وارد فاهره میشود.

٧ -- ورود سيد بار دوم به مصر و فعاليت او در آنسجا

پس از ورود ریاض پاشا او را دیده مجذوب لیاقت و کمالاتش می شود. سید در مصر میماند و طلاب دور او را میگیرند. ابتدا در خانهاش و بعد در جامع الازهر در علوم مختلف اسلامی تدریس مینماید و روز بروز نفوذ و شهرتش افزوده میشود و با بلاغت فوق العاده بشاگردان چیز نویس درس تحریر را در معقولات و منقولات مختلف تلقین می نماید. قریب ده سال در مصر مقیم شده است. خدمات آن حکیم فرزانه بر مصر و مصریان داستانی است که اندر سر هر بازاریست متمهدی سودانی چهار سال در خدمتش مشغول تحصیل بوده ، ادیب اسحق نویسندهٔ معروف از وی استفاضه کرده

[درینجا بمناسبت مقام و برای نوضیح خدمات سید در مصر، این بنده صفات الله پسر لطف الله خان نگارندهٔ این کتاب، شرح ذیلرا از کتاب «گفتار خوش یار قلی (۱)» اقتباس و علاوه میکنم]:

[[]۱] این کتاب بقلم فقید مهرحوم شیخ محمد محلاتی غهوی محریر و بسی و اهتهام جناب آقا سید محمود در مطبعهٔ علویهٔ نجف اشرف در سال ۱۳۶۰ یجاپ رسیده. گرچه اساس این کناب مبنی بر رد دعاوی میرزا علی محمد باب است اما بسیاری از حقایق و اطلاعات تاریخی و جغرافیائی و اقتصادی و اجتهای ایران و بین النهربن را حاوی است و برای علمای دوحانی ایران بهربن نمونهٔ امتنال است. [ابرانشهر]

«شخ محمد عبده که از اجلهٔ علمای مشهور مصر است جذبهٔ الهمة سد از اهل و عال و عز و بجاهش ربوده ملازمت خدمت سيد را بجان خريده در خدمت سيد فلسفة قديم اسلام و علم كلام و فقه و اصول را به انضمام فلسفة جدید و اصول مقتضیات عصر كنوني بدرجه كمال نعلم كرفت. چند سفر در خدمت سيد ساحت ارویا را نمود. اعرابی پاشا و اکثر اصحاب متمهدی از تلامذهٔ سید بودهاند و اغلب جوانان مصری و نونهالان رود نیل که در خط حریت و آزادی و نرقی و خیر جمعیت قدم میزدند: از فیض یافتگان حضور سیدند تا اینکه سید موسی کف عیسی دم بتأسيس يك انجمني موسوم به «محفل وطني» عزيمت فرمود. نو نهالان تازهٔ مصری که از یمن فیوضات خورشید آن بزرگواد بحاى خار مغلان جهل وكسالت دركانون قلبشان شاخة طوباى عشق کلهٔ ممارکهٔ توحد رویان و در تمام عروق و شریانشان شاخ و برگ و ریشه دوانده حیات و نمات ملت اسلام را بالحس در امتثال فرمان سد دیده دعوت حقهاش. را اجابت گفتند مفتاح سعادت شش کرور نفوس اسلامی در جامعهٔ محفل وطنی قاهرهٔ مصر به دستور و ریاست سد افتتاح گردید. این انجمن انجمن عحیی بوده، دزد در آنحا راه نداشته حب شهرت، نخلق به اخلاق خارجه، بافتن رطب و یابس در آن انجمن قدغن فطری بوده. این انجمن میدان صرافی یگانه نمیز فرد اسلامیت و انسانیت سید استاد بوده، اعضایش از خودخواهی و خود پسندی منزه بودهاند و از برای اقدام هر گونه فدا کاری نسبت بعالم و مسلمین بجان حاضر بودهاند. عدهٔ اعضا بروایتی ۳۰۰ و بقولی کمتر بوده. بس سد بقوهٔ خطابه های آتشین مستمعین را از حقایق دین مین خیر المرسلين آگاه ميساخت كه دين اسلام و قرآن مجيد من اوله الي

آخره مساعد و راهنمای ترقی روحی و بجسمی طبیعت انسانی است و تا وقتی که اسلاف ما علماً و عملاً متمسك و متشبث به حقیقت او بودند در منتهی درجهٔ عرش سعادت استوار بودند و پس از آنکه از این راهنمائی الهی اخلاف ما دور شدند و میزان علم و عمل آنها کلیتاً بر نقض مواد مقدسهٔ قرآن قرار گرفت، به ابن حال نزول رسیدند. قال الله تعالی ان الله لا یغیر و اما بانفسهم. پس در موضوع انحطاط مسلمین شکوه از اروپائیان خطا است و خرایی حال مسلمانان از اخلاط فاسدهٔ درونی خود مسلمین است. و حبل المتین استخلاص مسلمانان از این هفتم طبقهٔ پستی و خواری تمسك عملی بعروهٔ الوثقای قرآن میین است.

و در جلسهٔ ۱۵ انجمن سید استاد بکرسی خطابه رفت و بان فرمود:

بار الها گفتهٔ تو است: «و من جاهد فینا لنهدینهم سبلنا و ان الله لمع المحسنین» و کلام تو محض حق است. از آنجا که دعوت من و اجابت این نفوس ذکیه خالصاً مخلصاً لوجهك الكريم بود مرا بموجب گفتهٔ حق خودت بسبیل هدایت راحمنمائی فرمودی.

آقایان! مدینهٔ فاضلهٔ انسانی و صراط المستقیم سعادت بشری قرآن است. گرامی دستور مقدس که نتیجهٔ شرافت کل ادیان حقهٔ عالم و برهان قاطع خاتمیت مطلقهٔ دین اسلام الی یوم القیامه و ضامن سعادت دارین و فوز نشأتین است؛ آه، آه چسان از فرط غفلت مهجور شده. گرامی دستور مقدس که مختصر شراره از قبسات انوار مضیئه اش عالم قدیم و دنیای جدید را به آن حقارت به این تمدن رسانید. اها اها چسان فوائد امروز آن از فرط جهل و غفلت منحصر در امور ذیل شده است: تلاوت بالای قبور شبهای

جمعه، مشغولیت صائمین، زبالهٔ مساجد، کفارهٔ گناه، بازیجهٔ مکتب چشم زخم، نظر قربانی، قسم دروغ، مایهٔ گدائی، زینت قنداق، سینه بند عروس، بازو بند نانوا، گردن بند بچهها، حمایل مسافرین، سلاح جن زدهها، زینت چراغانی، نمایش طاق نصرت، مقدمهٔ انتقال اسباب، حرز زور خانه کار، مال التجارهٔ روسیه و هند، سر مایهٔ کتابفروشها، سرمایهٔ گدائی زنان پی تقوی و مردان پی سر و یا در معابر!

آه، وا اسفا يك سورة و العصر فقط كه سه آيه بيش نيست اساس نهضت یکدسته اصحاب صفه گردید که از فیض مقدس همین منختص سورة مباركه شرائخ زار بتخانة مكه را قبل از هجرت بستان وحدت و يزدانخانة بطحا نمودند. آه والهفاه! اين كتاب مقدس آسمانی، این گرامی تصنیف حضرت سبحانی، این مایهٔ کل السعادات انسانی، از دیوان سعدی و حافظ و مثنوی و این فارض امروزه كمتر محل اعتناء و مورد اهتمام است. در هر مواعظ و معانی عرشی و فرشی از او استفاده کنند. بر عکس. جمعی که یکی از منسوجات شعریه خوانده میشود نفسها از ته دل کشیده چشمها، گوشها و دهنها برای او باز مانده و حه اندازد قرآن، برعکس که هر گز در هیچ جا با قبل و قال فکر و کار كسى مزاحم نخواهد بود. «اى و حقك سبحانك اللهم انت القائل و قولك حق - نسو الله فانسيهم انفسهم -- تو را فراموش كرديم تو هم آئينة قلوب ما را از انعكاس توفيق حقايق ذكر مقدست محروم نمودی. رسبحانك اللهم و قولك حق ان الله لا يغير ما بقوم حتى يغير و اما بانفسهم ـــ » وجه نفوس خودمان را از اطاعت مقدست برگرداندیم تو هم سعادت و شرافت ما را بذلت و نكبت تبديل فرمودي. «عليكم بذكر الله الاعظم و برهانه

الاقوم فانه نوره المشرق الذي به يخرج من ظلمات الهواجس و يتخلص من عتمة الوساوس و هو مصباح النجات من اهتدى بها نجى و من تخلف عنها هلك. و هو صراط الله القويم من سلكه هدى و من اهمله غوى. عليكم بالفوز نما انتثر من لئالي مقالات صاحبه عليه السلام. لقوله صلوات على قائله اذا اراد الله بقوم سوء قل فيهم العمل و كثر فيهم الجدل. و قوله عليه السلام ثلاث لا يقل قلب امرء مسلم: اخلاص العمل فيه، و النصيحة لامراء المسلمين، و لزوم جماعاتهم. المسلمون تكافوء دمائهم ادناهم. يسعى بدمتهم من والاهم. و هم يد على من سواهم. و قوله عليه السلام لا يزال الامر في امتى ما لم يتخلقوا باخلاق الفرس. و اشباه هذه الغرور الزاهرة التي تضمن واحدة منها سعادة الامم كلها. والسلام عليكم و رحمة الله بركاته.»

از كرسى خطابه پائين مى آيد در حالتى كه يك ثلث اعضاء انجمن غش نمودة اند و بقيه را هم حالى نمانده سيد بزرگوار هم بگريه بر مى آيد و هى ميگويد: «اى و حقك اللهم نسيناك فانسيتنا» هى ميگويد تا اينكه مى افتد و غش ميكند سه ساعت تمام در انجمن حالت غشوه و شيون حكم فرما بوده. حسن عطا بك داماد خديو مصر بوسيله عطريات سيد و اعضاء را بحال مى آورد، بالاخره سيد ميفرمايد كه يگانه راه علاج و نجات منحصر به اين است كه هر فردى از افراد مسلمانان بر طبق قرآن مجيد طابق النعل بالنعل بايد عمل نمايد. و باسلاف خود در صدر اول اسلام اقندا كند و از خلوص نيت و صفاى باطن و نوع خواهى، دورى از حقد و بخل و حسد، طمع، بساطن، عيش، التزام بواجبات و محرمات كه ما به السعادة و السبادة اسلاف عيش، التزام بواجبات و محرمات كه ما به السعادة و السبادة اسلاف ما بود ببازار عمل گذارد. ابن بود كه اول قدمى كه در ميدان

جانبازی بعالم اسلام گذاشتند تجملات صوری و زینتهای ظاهری از لوازم خورد و خواب و پوشاك و سواری و پذیرائی در بازار حراج ریخته وجه آنرا در صندوق انجمن برای دستگیری درماند گان و قضاء حوائج نوعیهٔ ملك و ملت اسلام ذخیره کردند، ژانیا هر یك از اعضا متلزم شد که خویشتن را در مقابل قرآن مجید مسئول بداند و تلاوت قرآن را اقل در ۲۶ ساعت یك حزب از روی فكر و امعان مواظلت نموده مواد ذیل را عمل نماید:

(۱) — ادای فرایض و نوافل با جماعت، (۲) — امر به معروف و نهي از منكر، (٣) ــ دعوت به اسلام، (٤ (ـــ بحث با دعاة نصاري بالتي هي احسن، (٥) ــ احسان با فقرا، (٦) — اعانت و قضاء حواثب هر محتاجي باتمكن، (٧) ---صلة رحم (٨) _ عادت مرضى، (٩) _ تفقد از حال غائبين، (١٠) -- زيارت قادمان ، (١١) - اداء حقوق مالية الهه، (۱۲) — ادشاد جاهل، تنبیه غافل، (۱۳) — تنزیه و تقدیس آئينة نفس از مطلق ملكات خبيثة خاصة ملكة رذيلة خود خواهني، خود بینی، خود بسندی، (۱۶) - عفو و اغماض از خطایای شخصی، (١٥) - كظم غيظ، (١٦) - اعراض از لغو و سخن ببهوده، (۱۷) - اینکه هر یك یك دفتر در جیب همیشه دانته باشد که هر کدام یك از مواد هفده گانهٔ مزبوره را بحا آورده منل اینکه فقیریرا احسان، غریبی را پرسش، قادمی را زیارت غایبی را تفقد، معروفی را امر، منکریرا نہی، مریضی را عبادت، رحميرا صله، جاهلي را ارخاد، غافلي را نسه، كشيشي را محاب، فاسقى را توبه، رذيلهٔ را زائل، خطائي را عفو، غيظي را كفم. کافری را مسلمان، حقی را ادا کرده باشد در آن دفتر بر حسب نمره و تاریخ ثبت نمایند و هر سب باید این دفتر بجزء دفتر کل

€ 41 €

که راجع بهمهٔ اعضاء است مستقل گردد تا عمل کرد اعضا در جامعهٔ حزب الوطنی معلوم و مشخص گردد.

آنچه شنیده شده تقریباً ده ماه نمام در کمال حراست بوظایف مزبوره پرداختند و حاصل عمل کرد انجمن در مدت مزبور و ذخیره در صندوق انجمن برای اصلاحات نوعیه از اینقرار می شود: ذخیره ۲۰۰۰ تومان ایرانی، عمل کرد انجمن حزب الوطنی مصر در مدت یك ماه:



سيد جمال الدين

مرضی عیادت شده ۱۵۰۰ نفر، غائب تفقد می سود ۵۰۰، حاجت بر آورده ۱۲۰۰۰، شارب الخمر و تارك العملوة و فاحمه تائب می شوند ۲۵۰۰۰. مستخدمین ادارات انگلیس نماماً تائب و در سلك اخیار داخل و به پروگرام انجمن عامل می دردند ۸۰ نفر از اكابر و اعیان که بکلی از تجملات و تزیینات ازاد البن و انواع اطعمه دست سسته اند ۵۰۰، ور شکسته را سر

مایه دادند ۷۰، سائل بکف که ابن السیل حقیقی بود مؤنهٔ یك سال داده شد ۲۰۹، نصاری، یهود، بت پرست بشرف اسلام مشرف شدند ۱۲۰، مجلس بحث با دعاة نصاری ۶۶، ایراد عقلی و اجتماعی بر آنها که اظهار عجز از جواب نمودند ۱۲۰.

«لورد كرومر» مستشار مالية انگليس يكدفعه ملتفت كرديد که نفوذ انگلیس در مصر در صد جهل و پنج کاسته شده، تجارت انگلیس صدی سی و پنج تنزل نموده، مرکز دعات نصاری نسبت عمل كرد حزب الوطني را با حاصل زحمات سي و ينج سالة تمام دعاة در تمام قطر آفريقا سنحمده ديد كه نست يك بشانزده است. نالهٔ رؤسای ادارات انگلیس از عدم معاون و مستخدم بکهکشان فلك بلند شدكه هشتاد نفر مستخدم عالم كاركردة آنها از دست رفته، دیگری هم از نو تکلف خدمت و معاونت با خصم قرآن و اسلام را قبول نمکند، فریاد و کلای کمانیهای تجارت انگلیس و ارویائے به آسمان رسده که ما دست روی دست گذارده از صبح تا شام باندازهٔ مصارف اجزاء فروش نداریم، محصلین مالیه و شرابخانهها و فواحش و تياثرها استعفا تقديم نمودند كه چون دخل نیست وجه مقرری عابد نمیشود. ، لورد کرومر ، در رایورت خود به لندن میگوید: ردر خصوص پیش آمد این اوضاء نا گوار هم خلاف سیاست و ضد یولتیك اعمال نشده و بهیچوجه هیچکس را مقصر و مسئول: نمي توان دانست ولي خاطر اولياي متبوعهام را متذكر مي سازم كه اگر انجمن حزب الوطني يك سال ديگر بر قرار باشد و سلسلهٔ جنبان امروزهٔ آسای غربی و مرکزی و افریقای شمالی سید جمال الدین اسد آبادی مرفه الحال و آسوده خاطی در مصر زبست کند؛ گذشته از اینکه تحارت و ساست بريطانيا در قاهرهٔ افريقا بالمره معدوم گردد كه سهل است نرس

آن است كه سيادت قاطبة اروپا از هيمنة اين انجمن عجيب، وجود آثاریخی کست: نماید و اثری از او در صفحهٔ نمام عالم باقی نماند». در رایورت دیگرش نیز میگوید: «انحمن حزب الوطنی مصر بدنی و سختتر عائقی است که از برای پیشرفت ما تصور شود و باید باكمال سرعت و عجله از براى تفرق آن دستور سريع لازم الاجرا برسد». در راپورت دیگر میگوید: «انجمن حزب الوطنی مصر بهترین برهانی است براستیلای محیر العقول اعراب در ۱۳ قرن پیش که در کمتر از ربع قرن بر نملث معموره استیلا و سلطنت ایافتند». یکی از دعاة نصارای قاهره در راپورت خود بکی از اعضای مجمع کنیسهٔ (سان یول) که بزرگترین کنائس دنیاست در لندن میگوید: «در دار خیال هیچ امری از این واقعه عجیبتر رخ نداده که هفتصد ملمون اولاد انجل با کمال علمیت و اقتدار و غیرت که در خور طبیعت بشر است در مقابل چهل نفر که در حقیقت روح یك سید درویش ایرانی بیش نیست مقهور گردند». یکی از دکترهای مریضخانهٔ پورت سعید که اصلاً ایرلاندی و كاتولكى مذهب است دركتاب خود «فلسفة مجامع» ملكويد: « شنیده بودم که مخترع نقشهٔ شطرنج خمس مثقال گندم را از خانهٔ جهلمین بر حسب قانون تضعیف معمول محمول سه هزار اطاق راه آهن یا سصد و شصت هزار شتر می نماید. یا یك من تبرین را بهمین میزان تا خانهٔ رجهلمین بهفت صد و بیست و هفت ملمون و پنجاه و نه هزار و نهصد و هشت خروار که مزروع تمام کره و محمول نمام کشتی های دنیا و کلیهٔ راه های آهن خواهد بود میکشاند؛ اما ندیده بودیم که در پیشرفت نفوذ و اتحاد کله و ترقى هيئت جامعهٔ يك ملتى شديدتر و سخت تر از اين تصاعد در خارج صورت بذیرد. مجال آن تصاعد و ترقی چون در وادی

اعتبار و کوهستان وهم است صعوبتی چندان ندارد. چه آن وادی منزل گاه ضدین و ارتفاع نقیضین هم نواند بود. ولی در تنگنای مضيقه دار، تحقق اين سنخ تصاعد كه يك سنخ تصاعد محير الاوهام , و العقولي است انحمن حزب الوطني مصر اول يك تن سد درويش ایرانی بیش نبود بعد شیخ محمد عبده را جذب نمود رفته رفته به چهل نفر و الان عملیات آنها در مدت نه ماه به بیست هزار و یکصد و هشتاد و یکنفر با سرمایهٔ یك كمیانی معتبری از تحارت خاندهای اروب تصاعد نموده. بدیهی است که اگر هر ماهه یك نفر زایش مثل خود نماید به بیست سال نخواهد کشید که صفحهٔ یشت و روی کره کمترین جولان آنها خواهد بود». رئیس بانگ انگلیس به یکی از صرافهای لندن می نویسد: «برادر عزیز! از غرائب روزگار اینکه اروپای امروزه در مصر و فردا در تمام دنا مقهور معدودی گردد که سلاحشان فقط دیانت و بساطت عيش و جديت در عمل و نوع خواهي است ». يكي از صاحب منصبان انگلیس بمادام خود می نویسد: «نگار عزیز من! این قریحهٔ سعادت که بسرعتی تندتر از سیر برق در جامعهٔ مسلمین مىدمد گذشته از اینکه ملت بریطانما خصوصاً و کامهٔ اروبا باید از مستملکات خود دست طمع بشویند که سهل است باید در نقطهٔ مرکز دائرهٔ منطقهٔ جنوب و شمال کرهٔ زمین حصنی حصین از برای خود مهه کند . از توارد این همه رابورتهای مدهش و موحش پی در ری كه في الحققه رايورت اعدام اروب بود ملت انكليس باكسال جدیت در اعدام و تفرقهٔ انجین مذکور و رئیس آن هست گمانتند حرا؟ برای انکه دانستند که اگر نساهل ورزند و مماطله کند محال است ساست و دانش بيسمارك. غاردستون. مدبر سر ادوارد گری، کنکاش یارلمان لندن و براین. غرش توب هاون، و تهنگ

نارنجك هوائی، سرنگ دریائی، قوهٔ نظام آلمان، فرم اطریش، جمعیت روس از جلو گیری و سد پیشرفت این مقاصد عالیه بر آیند؛ چه این نقشهٔ فرخنده از کارگاه قوهٔ ما فوق الطبیعه است. منزلگاه مهندس این نقشه را مکان در لامکان است. مخترع این ترکیب عجیب از آلایش شهوت و غضب مبری است، خدنگ فکر محدود و دست اسیر طبیعت و چنگال زندانیهای زمان و مکان و نعرهٔ غریق دریای شهوت و غضب کجا که بساحت قدس او برسد؟ از اینرو برخلاف تمام نوامیس بشریت، دولت، مسلك، بهیمیت را پیش گرفت. ادارهٔ عرفیه در مصر اعلان و سید معظم را روانهٔ اروپ کرده شیخ مفتی را سه سال محکوم تبعید و بعضی اعضا را گرفتار و برخی را در ادارات مستخدم و معاش کلی در بارهٔ آنها مقرر میدارند. انجمن حزب الوطنی سید یا مفتاح سعادت مصر بروایتی پس از نه ماه و چند روز دار فانی، برا و داع گفت. و از این تاریخ بعد تمام شش جهة اروپا چشم شدند که نگذارند در فضای ملک و ملت اسلام نسیم صبح سعادت شروع بوزیدن نماید».

این بود «گفتار خوش یار قلی»که او هم از شاگردان و تربیت یافتگان حضور سید بوده است.

علت دیگر تبعید سید اینکه در این مدت توقف در مصر سید به تعلیم و تربیت و ارشاد مسلمانان مصر مشغول بوده تا اینکه بواسطهٔ نفوذ و غلبهٔ سید کم کم حسد فقهای کهنه مشرب که همیش از عوام استفاده کرده اند بحرکت آمده. به تدریس فلسفهٔ ابن سینا و یك کره که سیدبرای تفهیم شاگردان و نشان دادن شکل زمین به مسجد آورده بود غوغا بلند شد. و چون انگلیسها بر اعرایی پاشا استیلا می یابند از موقع استفاده کرده بواسطهٔ خوفی که از فعالیت سید داشتند قیام او را در مصر صلاح نمیداند و

بر خلاف تمام نوامیس بشریت در حدود ۱۲۹۲ سید جمال الدین را با خادم و شاگرد خود ابو تراب از مصر خارج می نمایند.

۸ ـــ حرکت سید به هند و رفتنش به لندن و پاریس

سید پس از خروج از مصر بهند رهسیار گشت و در حدر آباد دگن بخیال اتحاد اسلام مسکن گزیده در آنجا بخواهش محمد و اصل مدرس ریاضی مدرسهٔ اعزهٔ در تاریخ ۱۹ محرم ۱۲۹۸ رسالهٔ نحریه را در رد دهریه نوشت که در بسئی چاپ شده و تاریخ الأفغان را بعربي انشاء فرمود. و در سال ١٣٩٩ ييش از قشون کشی انگلیس بمصر حکومت هند، سد را از حمدر آباد دگن بكلكتا خواست و در آنحا نگه داشت تا وقتي كه غائلة مصر خنم شد. با مرحوم سر سالار جنگ وزیر حمدر آباد و سر سمد احمد خان ملاقی شدند و بواسطهٔ مسئلهٔ مصر و عدم خوشنودی اور نزد انگلیسان از هند به آمریکا رفت و یا ابتدا بلندن میرود و ا در حدود ۱۳۰۰ به انگلستان نزول میکند، پس از اندك نوقفی: باریس میرود. «ویلفرید بلنت» سیاسی و نویسندهٔ معروف انگلیسی او را در یاریس در منزل خود می پذیرد و با فراریان مصری محشور بوده. ویلفرید که عازم ساحت هند بوده بخواهش خود او سید سفارش و توصهٔ او را به پیروان خود در هند می نویسد. بنا به گفتهٔ خود بلنت آن کاغذ تأثیر زیاد دانته و خیلی بدرد او می خورد و بقولی سه سال در باریس ه شغول خده ت بعالم اسلام بوده و از برای استخلاص عالم اسلام از قید ذلت و مسکنت جریدهٔ فريدهٔ «العروة الوثقي» را به محرري شيخ محمد عبده بر صد یلتبك انگلیسیان و اروپائیان در تاریخ ۱۳۰۱ تأییس و محاناً به جميع جهات شرقيه توزيع ميفرمود و شمارهٔ اول اين روزنامه در ۱۹۰ جمادی الثانی ۱۳۰۱ همجری منتشر گردید. جریدهٔ عروة الوثقی یا نفخهٔ صور اسرافیل چنان ولولهٔ حس و زلزلهٔ حیات و استقلال و فریحهٔ سعادت در اجساد مردهٔ مسلمانان دنیا انداخت که دول استعماریهٔ اروپ عموماً از خوف نهضت مستعمرات اسلامیه متزلزل و ارکان سیاستشان مضطرب گردید. لهذا از نزاید نفوس این جریده بتشویش افتادند و بانواع معختلفه من جمله دخول آن در تمام متصرفات انگلیس اسباب تعطیل آنرا انگلیسها فراهم آوردند. و از طرف فرانسه هم در باطن تأیید شد. تا آنکه کوکب جریدهٔ عروةالوثقی در برج هیجدهم غروب نمود (محل نوشتن جریدهٔ مذکور که سید با شیخ محمد عبده مشغول نوشتن آن بودند در کوچهٔ سیز و در کوچهٔ مارتل بوده در دو محل).

راجع بسیاست بسرق روزنامههای فرانسه مقالاتی از سید انتشار میداد که اغلب جراید انگلیس از مطالب آن اقتطاف می نمودند. خصوصاً موقعی که در پاریس بودند مباحثهاش در جراید فرانسه با «ارنست رنان» عالم مشهور فرانسوی در موضوع اسلام و علم اهمیت بسیار داشته. و در آنوقت مسئلهٔ مهدی متمهدی سودانی افکار انگلستان را مشغول داشته بود و سید در مرابطه و مخابره با مهدی بود و مذاکرهٔ آن شد که سید واسطهٔ صلح مابین متمهدی و انگلستان باشد و ظاهراً کلادستون صدر اعظم انگلیس هم در این کار حاضر شد ولی بالاخره وزارت خارجهٔ انگلیس آنرا رد کرد و پس از استعفای کلادستون از وزارت در بستم شعبان ۱۳۰۲ و وزیر هندوستان شدن چرچیل در باب یك اتحادی میان عالم اسلامی و انگلیس مذاکره تجدید و سید در دهم خوال وارد لندن شده و در خانهٔ بلنت منزل کرده ییش از سه خوال وارد لندن شده و در خانهٔ بلنت منزل کرده ییش از سه ماه مهمان مثار الیه بوده و با جرجیل و «سر دراوموند ولف»

مذاکراتی نمودند و در ماه ذیقعدهٔ از آنسال قرار شد که سید باتفاقی ولف مزبور باسلامبول برود. ولف بسمت نمایندگی انگلیس در مصر مأمور شده بود و میخواست قبلا باسلامبول رفته با سلطان عثمانی قراری در باب مصر بدهد. و ضمناً گفتگوی آن بود که مشار الیه تخلیهٔ مصر را از قشون انگلیس وعده داده بود لهذا وجود سید را بواسطهٔ نفوذش در درباریان سلطان که طرفداران عالم اسلام بودند مفید دیده و مصمم بود باتفاق سید بدربار عثمانی برود ولی بالاخره تنها رفت و سید بسیار از این فقره بغیظ آمده و در حدود ۱۳۰۳ از پاریس رهسپار مشرق زمین شدند و خیال رفتن بنجد و قطیف و یمن را داشتند که در آنجا خلافت اسلامی و ایران و ترکیه و افغان خصوصاً منعقد کنند.

٩ -- آمدن سيد به طهران بر حسب دعوت ناصر الدين شاء

باعث آمدنش در ایران این شد که ناصر الدین شاه در سیاحت اروپا آوازهٔ شهرت و نفوذ کله و لیاقت ذانیهٔ سید جمال الدین را بطوری مشعشع دید در فضای انجمنها و ستونهای جراید و مطبوعات اروپا سمت انعکاس پذیرفته که کمتر افتخاری از برای نژاد شرق عموماً و اسلامیان خصوصاً و ایرانیان بالاخص بهتر از آن وجود مسعود تصور شود (ولی او را افغانی پنداشته و ایرانی نصدانسته) برزا حسن خان صنیع الدوله وزیر انطباعات معلوم می نماید که سید ایرانی و اسدآبادی است و مراتب را بناصر الدین شاه عرض بیکند. شاه هم قلباً طالب ملاقات سید می شوند و امر میکنند که در هر نقطه اند به ایرانش دعوت نمایند. و در اوقاتیکه سید زیاریس و لندن بعزم نجد و قطیف رخت سفر بسته و چند مرحله و پاریس و لندن بعزم نجد و قطیف رخت سفر بسته و چند مرحله

از منازل بيموده تتنتع الدولة حسب الأمر به إيرانش دعوت مي كند سيد هم تقاضاى ايشانرا پذيرفته عطف عنان ججانب ايران و از طریق عربستان در شانزدهم شهر شعبان ۱۳۰۳ در بوشهر وارد منزل حاج احمد خان سرتیب می شوند چند ماهی در آنجا مشغول تعليم و تربيت و ارائة طريق اسلاميت و حريت بودلمد و امثال فرصت شيرازى و ميرزا نصر الله كه بعدها ملك المتكلمين شد از آن بزرگوار استفادهٔ فیض مینمایند. و در ماه ذیقعده ۱۳۰۳ بعزم طهران بموجب دعوت ناصر الدين شاه از بوشهر عازم اصفهان مي شوند. ظل السلطان ورود به اصفهانش را تلكرافاً بدربار ايران مخابره و مستدعی ده روز توقف آن سید جلبل و عالم نبیل می شوند. و در اصفهان در منزل یکی از دوستان خود که اسمش را فراموش كردمام مكند. همه روزه ظل السلطان را بتوسعهٔ معارف و عدالت و ترقی مملکت توصه مشمودهاند. پس از ده روز از اصفهان عازم طهران مي شوند. سهام السلطنه مصطفى قليخان كه در آنوقت حاکم یزد بوکشان بوده او را مهماندار و چند نفر اجزای خود را در خدمت سد نا مرکز مفرستند. در بیست و دويم ربيع التاني ١٣٠٤ محترماً وارد طهران و در خانهٔ حاج محمد حسن امین الضرب که یکی از دوستان خود بوده منزل میکند. این بنده نگارندهٔ سطور (مرحوم میرزا لطف الله خان اسد آبادی همشیره زادهٔ سید است) جون از دعوت نمودن بایرانش مطلع بودم از طریق اصفهان و شیراز در سنهٔ مذکور بقصد زیارتش از اسد آباد عازم در اصفهان از ورودش آگاه شدم؛ ظل السلطان احضارم نموده تحققاني كرده بعد از شش روز نوقف بجانب كعبة مقصود بطهران شتافتم. در روز ورود بطهرانم ناصر الدين شاه آن فيلسوف أعظم اسلام را احضار نموده بودند در عصر همان روز بفيض حضور

سعادت دستورش نائل و دست مبارکش را بوسیدم ـــنا روزیکه عازم فرنگستان شدند در خدمتشان باستفادهٔ فیوضات مشغول بودم شرح حال آن بزرگوار و ورود بطهرانش مجملاً اینست: ناصر الدين شاه در روز ملاقات به سيد ميگويند از اينكه دعوت ما را أ اجابت و متحمل زحمت مسافرت بایران شدهاید و شما را ملاقات ٔ نمودم بسیار خوشوقتم و حضرت شما بهر لباس که باشید من شما أ را می شناسم و میتوانم بر سلاطین عصر خود فخر کنم که مانند . شما فیلسوف عظیم الشأنی از مملکت ایران بوجود رسیده که از تتبجة علم و فضل و حكمت شما نمالك خارجه بهر مند و مستفد شده اند و دانایان و حکمای خارجه بفضل و دانش و استادی شما اعتراف دارند. و از زحمات شما در عالم اسلام در مصر و هند و افغان و اسلامبول و سایر نقاط اروپا آگاه میباشم و تعجب دارم که وحمداً بدون وسائل در ممالك خارجه باین كارهای بزرگ چطور اقدام و قام نمودهاید چرا باید ملل اجنبی از فوضات شما مستفض و اهالی وطن شما از آن محروم باشند و ما را در آبادی ايران و ترقى آن چه بايد و وسايل ما به الترقى آن چيست؟ سید: میتوانم بر خود ببالم که شهریار ایران از این خواب گران بدار و بفكر آبادي مملكت و ترقى ملت افتاده و مرا شناخته ابد. بلی ایرانی و اسد آبادی رهستم. بحمد الله نمام علوم در سینهٔ من درج است. به تنهائی و خردی من تنگرید؛ زیراکه میتوانم با این مشت کوچك خود کوه دماوند را به این بزرگی در قعر زمین فرو ببرم در هر کجا بودهام و باشم قصدم ترقی و عظمت مسلمين و حفظ بيضة اسلام و استقلال مملكت آنان بوده و هست. هر گاه قصد و نیت سلطانی را موافق بینم بقدر توانائی مساعدت با نیات خیریهٔ سلطانی خواهم نمود. خرابی ایران و ذلت اهالی

بد بخت آن تماماً از خود شهریار است».

با دلايل واضحه عوبات را مدال نموده بودند، منجمله يكي از آنها داشتن هشتاد حرم که هر یك از آنها دارای چند خادم و خدمه اند و تجملات آنها را مملكتي لازم است بوده. اجمالاً عيوبات را نشان و راه چاره را منمایند. اما نه باین قاعده و قانون که فعلاً وفتار مينمايند و فقط لباس و اسم عوض شده. اظهارات خير خواهانة سيد در قلب ناصر الدين شاه زايد الوصف مؤثر افتاد و تمام بیانات سید را پذیرفته انجاز مقاصد و ترتیب اصلاحات اداری را بطوری قطعی متعهد شد. صنیع الدوله را در دفعهٔ اول ملاقات نمودن مرحوم سيد لقب اعتمادا لسلطنه ميدهند. و ايشان تكليف رئیس الوزرائی و ریاست دار الشورا به آن بزرگوار مسمایند قبول انمکنند و مگویند در دنیا طالب ریاست نبوده و ایستم و بعجز تربیت و ترقی مسلمانان و آبادی وطن مقصدی دیگر نداشته و ندارم. آنچه را که امروز در خور و بایست است میگویم شام . و عقلای مملکت بنظر صائب دقیق در آن ملاحظه و تفکر نمایند آنچه را مقرون بصلاح دانستند تصویب نموده مجری دارند. ناصر الدين شاه قبول نموده امر ميك داز طبقات وزرا و علما و تجار و صنوف ممتازه خدمت آن سد عالىقدر آمده ترتيب امورات لازمه و ادارات و مجلس را معین و قانونی که لازم است بنویسند. بعد از چند جلسه جملگی برای امتثال امر سید حاضر میشوند. باین واسطه در هر محفلی ذکری و در هر انجمنی گفتگوئی در این باب بود و تا جندی جز این صحبت و مذاکره حرف و صحبتی در بین خاص و عام مردم طهران نبود جسید هم با آبن نفوذ کله و قوة خطابهٔ مؤتري كه داشت در طهران هم ماتند همه جا با كمال جرئت و صراحت از خرابي اوضاع مملكت و لزوم اصلاحات

و ترقى و تمدن برضد استبداد حرف میزد و کلهٔ حریث و مدنت. را در میان کلههای روشن جای داد، و مستقماً در مقام ارشاد و تنمه این ملت بخت برگشتهٔ خواب رفته بر آمد. و بطوریکه در خور آبهوای طهران بود از انتشار لوائح و مقالات جانسوز در محضر علما و اعبان و اكابر و تجار و القاء مواعظ متوسل گردیدند. -- این نفس آتشین بقدر ذرهٔ بردل آهنین این ملت اثر نکرد بغير از عدةً ـــ تا اينكه بُواسطة نقص عيش همايوني و سلب لاحدى که لازمهٔ اصلاح اداری است بعضی از وزراء خائن خودخواه و پارهٔ از علماء سوء بی عمل که همه وقت از عوام مردم استفاده کردهاند بتحریك و همدستی دستهای اجنبی متفق و در مقام شکایت و مغلطه کاری بر آمدند و از روی حسادت و اغراض. شخصيه وطن عزيز ما را خراب خواستند و راضي باطاعت اجانب شده در مقام ضدیت بر آمدند و ناصر الدین شاه را بسخنان غرض آميز زياده از حد، خائف نمودند كه سادا اساس مدنيت و مشروطيت در ایران استوار و بر قرار شده وجود خیث خائنشان نابود و عاطل گردد. تا اینکه اولیای دولت خاصه میرزا علی اصغر خان صدر اعظم خائن که مذاق سید در مزاج آن مانند سم قاتل بود شاه ساده اوح را از وعدهٔ خود پشیمان نموده و خاطرش را از سند رنجانندند و بحدی سعایت نمودند که گفتند اگر چهار روز دیگر سید در طهران بماند سلطنت را صاحب و شما را خلع خواهد: كرد. شاه بسار متوحش شده محرمانه بحاجي محمد حسن امين الضرب كه ميزبان سبد بوده ابلاغ منهايد كه نوقف سيد جمال الدین را در طهران بجهائی چند مناسب نسدانم بایشان بگوئید حندی بروند خراسان باشند تا وقتی مناسب دیده ایشان را بطلم. حاجی محمد حسن فرمایش شاه را بسد میرساند جواب میگویند

حال که زمستان است هواها که خوب شد بهر جاکه خود میل داشته باشم خواهم رفت. پس از گذشتن زمستان و اعتدال هوا این مختصر را بناصر الدین شاه بعد العنوان نوشتند:

«عزم نجد و قطيفرا داشتم صنيع الدوله (اعتمادالسلطنه) برحسب امر شهريارى بدار الخلافة البهيه دعوتم نمود امتثال نموده آمدم بحمد الله شرف شمول حاصل شد اكنون قصد عزيمت فرنگستان را دارم اجازهٔ سلطان را فريضهٔ ذمهٔ خود ميدانم و بجز استحصال اذن مقصد ديگر نيست. البته هر جا باشم خود را خادم مقاصد عاليه و مساعد افكار خيريهٔ شهريارى كه حفاظت دين و صيانت حوزهٔ مسلمين است ميدانم. اللهم ايد بآرائه الصائبة هذه الملة و شيد بعزائمه الثابتة اساس سلطنة هذه الامة الغرا و السلام (جمال الدين الحسيني)». جواب:

رجناب آقای سید جمال الدین مقصود ما از ملاقات شما حاصل ، اکنون که می خواهید به فرنگستان بروید بسیار خوب است محض اینکه وجود مبارك ما را در نظر داشته باشید و فراموش تنمائید یك انفیه دان الماس جهت شما فرستادم و ما هم هیچوقت شما را فراموش نخواهیم کرد. شهر رجب ۱۳۰٤».

میرزا علی اصغیر خان که در آنوقت امین السلطان بود دستخط را با انفیه دان آورده بضمیمهٔ هزار نومان با یك حلقه انگشتری الماس هم از خود تقدیم مینماید آن اولین فدائی راه اسلام وجه را عیناً رد نمود انگشتری را در حضور امین السلطان به محمد حسین آقا پسر مرحوم حاجی محمد حسن امین الضرب بخشیدند قوطی را خواسنند پس بفرستند بعضی ها صلاح ندانستند

پس از چند روز دیگر قوطی را به..... بخشیدند.

۱۰ - حرکت سید به روسیه و ملاقاتش با ناصر الدین شاه و دعوتش باد دوم بایران '

در نهم شعبان المعظم ۱۳۰۶ از طهران عازم فرنگستان شده بروسه رفتند و در شهر ولادى قفقاز مهمان محمد علىخان كاشم بود و در آنجا ماند امین الضرب نیز از طهران رسید و به اتفاق بمسكو رفتند و در آنحا دو هفته در خانهٔ آقا ميرزا نعمت الله اصفهانی که بعدها قونسول در آن شهر گردید مهمان بودند بعد امین الضرب بیاریس رفت و سید عازم پترسبورگ شدند و در مسکو باکاتکوف مدیر جریدهٔ مسکو ملاقات کرد و برای اتحاد روس و دول اسلامی برضد انگلیس کار میکرد. بروایتی خود كانكوف تلگرافاً ملاقات سيد را خواهش و درخواست نموده بود. و در مدت کمی کانکوف وفات مینماید و در یازدهم شهر ذیقعده ۱۳۰۶ سید به پترسبورگ میرود و قریب دو سال در آنجا بوده و با رجال نامی و اشخاص سیاسی آن مملکت بسر میبرد. مقدمش را گرامی میشمارند و از او خوب بذیرائی منمایند. از آنجا باطریش رهسیار میشوند. در سفر اخیر فرنگستان ناصر الدين شاه در وينه يايتخت اطريش آن مرحوم را ملاقات و از وضع رفتار و حالات و رتبه و مقام سيد جليل القدر متحير و از ملاقاتش بسار اظهار مسرت مينمايند. مجددا سيد را دعوت به همراهی و آمدن به ایران مینماید سید قبول نمیکند و رفتار که از دعوت سابق از خاثنین درباریان دیده و سعایت مغرضین را با مقاصد سوء آنها نصب العين شاه مينمايد. پس از مذاكرات بسيار و اصرار ناصر الدين شاه قرار بدست دادن و بستن عهد و خلف

تنممودن و به سعایت مغرضین گوش ندادن می شود. شاه بیکی از همراهان خود مگوید که از جانب من دست معاهده بجانب آقای سيد جمال الدين بسياران؛ وحيد دهر دست او را باذ پس ذده مگومد دست تو را با دست من لایق عهد نیست و نشاید در این معاهدات بحز دست سلطان دست دیگری را سزا و مناسبتی نیست ک با دست من عهد بندد خود ناصر الدين شاه دست پيش آورده عهد موافقت را برای آمدن سد به ایران از هر جهت مؤکد و محكم منمايند و هر يك نطقي در مستحكم داشتن عهد و ميثاق خود بان مكنند. ناصر الدين شاه براى استرضاى خاطر دولت روسه که بواسطهٔ امتیاز بانگ شاهنشاهی و افتتاح رودکارون به كشق هاى انگليس دولت روسه بر امين السلطان آشفته بودند منخواسته است یکی از ملتزمین را بدربار پترسبورگ روانه دارد بواسطهٔ خالی بودن کیسه های مملو از زر و سم که بمصارف معنهٔ فرنگستان صرف لهو. و لعب و...و...شده بود بطوریکه منظور بوده وسایل آن مها و آماده نبود و بهریك از همراهان امر و تکلیف متحمل شدن این زحمت و انجام مطلب را مینمایند هر یك بنوعی معتذر میشود. قراز میدهند که در ورود بطهران یك نفر را برای انتحام آن مقصود انتخاب و به پترسبورگ (پایتخت روسه سویت) کسل دارند آن دانشمند یگانه از روی حست و غیرت اسلام پرستی نظر برابطه و نفوذیکه در دربار روسیه داشت و از آجائیکه بهر صدمه و لطمهایکه بنفوذ انگلیس وارد می در خو نود بود انجام مطال فوق الذكر را بدون مخارج و اخذ ديناري بعيده ستكيرد. ناصر الدين شاه بسمت ايران و سد جمال الدين جانب بترسبورگ روانه ميشوند. و بقول خود با «دوگيرس» يئيس الوزراء روس و زينويف، مستشار وزارت خارجه و ايغنائف

و مادام نویکوف و ژنرال ریختر و ژنرال ابروچف ملاقات و مذاکره کرده و کامیاب بطهران بر گشت.

۱۱ — زجر و تبعید سید از طهران و آمدنش به بصره

خوشختانه حقير نويسندهٔ اين تسطير در آن سال طهران بودم و فقط انتظار ورود سد و تشرف ب حضورش را داشتم تا اینکه مژدهٔ تشریف فرمائی به طهراننی را از مسکو بطهران بشارت دادند و در این بینها شاه وارد طهران شد و تقریباً بعد از دو ماه دیگر سد در سال ۱۳۰۷ هرچری وارد ضراب خانه بیرون شهر شدند. دو سه روزی در همانحا نوقف فرمودند. در روز قدوم مسمنت مسعودش حقیر بے صرانه و مشتاقانه به خدمتش نائل و یای مبارکشان را بوسده دست ملاطفت و نوازش مكرر بر سرم كشده رويمرا بوسدند و اجمالاً از معاهدات آگاهي بهمرساندم. ورقة بناص الدين شاه باين مضمون تحرير فرمودند: «ما بعهد خود وفا نموده مطال مرجوعه انحام بافنه و اكنون را بضراب خانه وارد شدهام. اين است قبل از اينك تشرف جویم و وارد شهر شوم اظهار مدارم: میدانم مغرصین و مفتخواران دست از اغراض خود بر نمىدارند و همه روزه سعايت خواهند نمود و سهریار هم در دفع سبهات و سعابت خائنین اقدام نخواهید فرمود و معتذر بعذر و در عهد خود اسوار نحواهم ماند. جنانجا در عهد خود از روی حنق باعی و التمارد. اجازه فرمائيد وارد شده تشرف حاصل نمايم. هر َداه اس عرب و دعوت هم مثل دعوت سابق است از همین جا اذن معاودم دهمد که نه مغرضين اعادة معايت نمايند و نه اعلىحصرت بحلف

عهد و ميثاق در عالم مشهور شوند و السلام (جمال الدين)».



سبد جمالاادین در طهران در سال ۱۳۰۱ هجری (جواب ناصر الدین شاه) بعد العنوان:

راز آمدن شما مسرور و زحمات شما را منظور و نهایت اعتقاد و اعتماد را بسهد و وطن خواهی شما دارم. مماسیز در عهد خود بر قرار و باقی می باشیم. از هر جهت آسوده خاطر وارد شوید. منزل در خانهٔ جناب صدر اعظم کرده همه روزه با ایشان بعضور ما نائل گردید».

ثانياً سيد بشاء نوشت:

از باقی بودن در عهد و مراحم ملوکانه نهایت متشکرم، نزد صدر اعظم منزل نخواهم کرد، منزل متعدد دارم جون حاجی محمد حسن از دوستان من است و سابق هم آنجا منزل دانتهام میل دارم باز در همانجا باشم..

جواب ناصر الدین شاه به ید: ، حال که میل دارید خانهٔ حاجی محمد حسن منزل کنید بسیار خوب، .

این بود که وارد طهران شده در منزل حاجے مذکرور منزل کردند (قلم اینجا رسید و سر بشکست) حند ماهی که در طهران توقف داشنند بقوهٔ خطابت و نفوذکله حرفهای ناگفتنی و جیزهای نا تندنی را در کلههای روشن و دماغهای منور حاى داده بقوة جاذبه كه مد در تقرير دانت بسرعت هرحه تمامتر دائرهٔ حریت و آزادی و ا-لام پرستی را در طهران وسعت داده تخم آزادی را در قلوب صلحا افشاند خورده خوراده رائب دهان هر بازاری ند که سد جمال الدین راست میگوید ساه ظالم ات، ناه ملت فروش است، ساه مملکت برباد ده است. ناه عاش ات، نناه شهوت برست است، وزرا خالند، وزرا دزدند، وزرا رجاله برمانند، مایل به آبادی تملکت و ترقی ملت نيسنند. بيت المال مسلمين كو ؟ عسكر ما كو ؟ تحارت ما كو ؟ ثروت ماكو؟ اسلحة ماكو؟ معارف ماكو؟ درباريان خائن ديدند اگر بك ماه ديكر سد در طهران بماند محققاً ملت دورش مكند از آنطرف دیدند گرفتاری سد که در نزد عامه طرفدار عدالت و اللام و قرآن الله ، اقوى برهان بربديني و ستمكاري دولت الت و ابن خود بيشتر احساسات مردم را بحوش مي آورد، لهذا

دسسة لعنت آميز آن از خدا ۾ گشته ها بآنجا رسد که با کمال وقاحت و یی شرمی آلت قتالهٔ نکفیر را بکار بردند و مطلب را چنان بر عوام الناس مشتبه كردند كه شطان با صد هزار سال عمر انگشت حيرت بل كزيد _ مزه اينجاست كه هر چند قدم بقدم جماعت عوامی را تحریك كردند، به بابیها و دشمنان شاه لعنت كنند ـــ اجمالاً از سعایت محربان مملکت و شریعت نبوی همان داستان سابق بلکه بالاتر از آن پیش آمد کرد و شاه جنون خوش باور از آنجائبکه قلباً مایل به بىدارى ملت و ترقى مملکت نبود و بر مرمان دانشمند حسد مي برد و در بين وزراء و درباريان القاء ضديت مینمود و هرکس را راغب باصلاحات میدید و استعداد او راکافی میدانست ، بهر وسله بود در اعدامش میکوشد ... با وجود ذی قيمت ميرزا تقي خان امير كبير و.....واقعاً بر باد دهنده حققى ايران و باعث ذلت و انحطاط اهالي آن ناصر الدين شاه را باید دانست - خلاصه شاه از خلف وعده و بیمان شکنی یروا نکرده خود نیز با خائنین و مخربین مملکت اسلام مساعد و معاضد گردید و سخنان غرض آمیز ایشان را قبول مینمود ــ اما مد ظاهر بتوسط بعضى از رجال ابلاغ داشته بودكه سد در طهران یك جندی نماند خراسان یا قم برود بزرگان مملکت مل بتوقف او در طهران ندارند ــ سید بی پرده جواب داده بود: اولاً برای چه مرا بایران دعوت نمودند و در دفعهٔ ثانی که در خارج: بودم برای جه بآن همه اصرار معاهدات چند نموده بایرانم خواستند و اکنون که آمدهام از من چه ضرری بدولت و ملت رسیده که در ایران باید نباشم. و من از روز اول که زحمت وطن یرستی و خدمت بعالم اسلامیت را عهده دار شدهام سرم را برای ثىل بمقصود عالىة خود بركف دست گرفته و بقدر ذره خوف

و اندیشه از احدی ندارم. و تا عهد شکنی و خلف وعده و نقض پیمان شاه را در روی کرهٔ دنیا بر نمام ملل معلوم و ثابت نکنم، اگر چه جانم در معرض تلف و هلاکت باشد جائی نخواهمرفت، من محکوم حکم کسی نیستم که بمن بگویند بیا بیایم و بگویند برو بروم. و این ماهانهٔ که برای مسافرت من معین کرده اند در ایران عموماً و در طهران خصوصاً مستحق بسیار است بآنها بدهند.

۱۱ ـــ زجر و تبعید سید از طهران و آمدنش به بصره

و جون سد بقين مدانست كه عاقبت در صدد اذيت و صدمهاش خواهند برآمد و بودنش در منزل حاجی محمد حسن اسباب زحمت برای حاجی و سایر دوستانش خواهد شد، بهمین ملاحظه بمكان شريف حضرت عبد العظيم نقل مكان نمودند و قريب هفت ماه در آن زاویهٔ مقدسه بود و اغلب دوستان و پیروانش آشکاراً و سهان خدمتش مرسدند و استضائه نور مسمودند. رفته رفته بواسطهٔ نطقهای آتشین و خطابههای متین سند همهمه و غوغائی در این باب بین اهالی طهران پیدا شد. تا اینکه عاقبت الامر به حكم ناصر الدين شاه ميرزا على اصغر خان صدر اعظم آقا بالا خان سردار راکه در این اواخر به نیر ملت در حکومت یرشت کسته شد، مأمور بنفی و بیرون کردنش از بست و اخراج نمودنش از ایران نمودند. مختار السلطنه حاکم حضرت عبد العظم نین با مأمور ظالم موافقت کرده آن سید وحید مظلوم را مانند جد بزرگوارش عمامه بگردنش انداخته از زاویهٔ مقدسهاس بیرون کشانمده و از وسط بازار برده با چند نفر سواره در آن زمستان سخت از راه قم و پرسوج بکرمانشاهانش فرستادند و مستحفظین او را منزل بمنزل عوض مكردند زيراكه بواسطة اخلاق حمده و حالات آن برگزید. هرکس می شد در مجلس اول و دوم شیفته و فریفتهٔ او میگردید.

در آن ناریخ حسین خان امیر افضم شورینی قراگوزلو حاكم كرمانشاه بوده با احترامات فائقه از سيد پذيرائي ميكند و یك وجهی تقدیم میكند. سید وجه را رد میكند و حوالهٔ داشته میفر-تند از تاجر میگیرند و صد تومان با کمال ملاطفت بمأمورین تبعید خود که مأمور بودند سید را تا کرمانشاه رسانبده تسلیم امیر افخم نمایند، میدهد. و بامیر افخم میگوید اگر میخواهی من از شما خوشنود باشم این خار را (جوانمیرکه در آنوقت در قصر شیرین زوار و عابرین را لخت میکرده و میکننته) از سر راه مسلمانان بر دار. همان شب امیر خواب می بیند که سواری نیزهٔ باو داد و عین عبارت سید را باو امر کرد. این بود که امیر افخیم دلش قوی و بعد از چند روز دیگر بقصر شیرین میرود و جواممیر را دستگیر مینماید و میکشد. اگر جه بواسطهٔ محبتی که امیر نسبت بسید کرده بود یك جندی مغضوب دولت گردید. بالاخره در آنوقت که سید را از حضرت عبد العظیم بیرون کشیدند جز سید معین النجار و میرزا رضای کرمانی معروف کسی دیگر خدمت سيد نبوده. معين التجار از خوف پنهان ميشود و ميرزا محمد رضا وا خریعتا گویان اهالی طهران را به تأیید و یاری و استخلاص آن وحید زمانه وادار مینماید. و کوفی طیننان آن اولاد رسول را یاری نمینمایند و این واقعهٔ ملال انگیز در ماه شعبان ۱۳۰۸ هجری که خود نگارنده هم در طهران خدمت سید بودم بو قوع وسید (کسانیکه نسبت بسید بی احترامی کردند جندی نگذشت كه خداوند آنها را بكيفر خود رسانبد، مانند مختار السلطنه، إ آقا بالا خان، ميرزا على اصغر خان صدر اعظم كه همگي بترتيب

كشته شدند و بمكافات خود رسيدند صفات الله).

۱۲ --- حرکت سید از راه بصره بلندن

دوستانش این قصه را بغداد و سایر ولایات بوسلهٔ تلگراف رمز اطلاع دادند. و مأمورينش بدستور العمل دولت نگذاشتند سند بعتبات مشرف شود او الى بغداد تقاضا كرده بودكه سيد را از سرحد یکسره بصره بفرستند. همینطور هم میکنند. سند وارد بصره می شوند با حاجی سد علی اکنر شیرازی که از علمای ایران بوده و تمعمد شده بود ملاقات كرده توسط او رسالهٔ عربه موسوم به « حجة البالغة ، و « حملة القرآن » را در تاريخ ١٣٠٨ از بصر... : بمرحوم حاج ميرزا حسن مجتهد شيرازى و ساير علماء و مجتهدين كربلا و نجف و سامره مبنى بحمايت اسلام و محو ريشهٔ ظلم و قطع نفوذ اجانب نوشتند که بعدها در لندن خود سید آنرا بطبع رسانیدتد. و در این اثنا تلگرافاً خبر بطهران دادند که سید جمال الدین بغته از بصره خارج و از او خبری نیست. تلگرافاتی از دولت ایران بنقاط معینه مخابره میشود که سمد را هر جا دیدند توقف کنند. تَا آنکه آن ذات والا بصوب اروپا رهسیار و باندك مدنی وارد لندن میشوند. در مجالس انگلیس خطابهٔ مؤثر و مفصلی حاوی بر مظالم ناصر الدين شاه و بعضى از دربار ايشان بيان مفرمايند جنانكه حاضرین متزلزل شده بگریه میافتند و با اینکه سید قوی الینبه بود بوالطه صدمهٔ که باو رسیده بود علیل المزاج و ضعیف می شوند تبعید او از ایران با زجرهای وحشانه و بردنش تا خانقین در فصل زمستان تبا آخر وحلهٔ عمر یادداشت و اثری بد در دلش گذاشت. و در لندن مورد اهمیت زیاد واقع گردید. زیراک گذشته از اینکه انگلیسها حرکات و حکنات او را در اقامت

مصر، هندوستان، افغان و اروپا تحت نظر قرار داده و مواظب اعمالش بودند بعقاید قلبی و معنوی او نیز تا درجهٔ پی برده و بخوبی از تأثير كَلَهُ او باخبر بودند و فقط از نقطهٔ نظر اینكه شاید بتوانید موفق بجلب موافقت او شوند احترامات فوق العاده نسبت بسيد بجا آوردند. تا آنکه سفیر ایران در لندن بوزارت خارجهٔ انگلیس ابلاغیه اشاعه داد و سید را به انقلابی معرفی کرد. این اقدام سفیر ایران موجب آن گشت که در لندن احترامات سید بیشتر از پیشتر کردید. و بهمین منوال سید چندی در لندن ماند و با ميرزا ملكم خان كه آنوقت از سفارت عزل شده بود، اغلب ملاقات میکرد و چندی در منزل او بود تا آنکه در ماه رجب ١٣٠٩ يك روزنامة عربي و انگليسي باسم ضياء الخافقين در لندن تأسیس کرد و در شمارهٔ دوم آن مورخهٔ غرهٔ شعبان مکتوبی را که خود سید بعلمای بزرگ عتبات و ایران نوشته بود درج کرد. انگلیسها بوسایل عجیبی اسباب توقیف آنرا فراهم کردند تا در این میان سفیر دولت ترکیه بملاقاتش آمده و بوی ابلاغ کردکه عبد الحميد سلطان تركيه برطبق دستخطى كه بسيد تقديم مينمايد نقاضای ملاقات و مسافرتت را باسلامبول نموده. سید از سفیر ترك استعلام مينمايد، علت اين تقاضا چيست سفير ترك جواباً بسيد ميكويد عبد الحميد ميخواهد بمعاضدت و مساعدت فكرى شما بلکه بتواند اتفاق و اتحاد خلل نا پذیری بین ممالك اسلامی ایجاد و بر قرار نموده بعلاوه برای انشاء و تدوین بعضی قوانین مفیده از ا فکر رزین و رای متین حضرتت استفاده نماید. سید خواهی فخواهی از لندن در حدود ۱۳۱۰ حرکت و مستقیماً باسلامبول و به . بابعالی » محترماً معززاً نزول اجلال فرمود.

نظر بنفوذ سيد در ممالك اسلاميه عبد الحميد مقدمش راگرامي شمرده برمقام منیعش افزود، منتهی اعزاز و توقیر را از معظم له نمود، شام و نهار سید همه روزه از مطبخ سلطانی و خوان ملك تهیه میگردید و بقولی ماهی دویست لیره هم برای وی مقرر کرد و بسیار تقرب در پیش سلطان داشت. در همان موقع مستر بلنت معروف انگلیسی در اسلامبول بوده حکایتی از پذیرائی سلطان تركيه از سيد در عيد فطر واضحى ميكند. در ابتدا مناسبات عيد الحميد و سيد فوق العاده با هم كرم و دوستانه بود و بيش از حد به صمیمیت یکدیگر مستظهر بودند و در یك جلسهٔ خصوصی بین الاثنين عبد الحميد از سيد تقاضا كردكه مرا از حضرتت تقاضاى این است که جهد وافی مبذول فرموده که با توحید نظر و مساعدت حضرتت بلکه بتوانیم در بین ملل اسلامی اتحاد و انفاق قوی الاركان خلل نا پذيري را تأسيس و تشكيل كنيم كه در يرتو آن اتحاد جامعهٔ اسلامی دست و داد را با فرط استقامت ببکدیگر داده در ظل استقلال و اتحاد اسلامی بترویج صنایع و علوم پردازند. تا اینکه بعون الله موفق شوند که قدرت و عظمت از دست رفته را بدست آورده از کاروان سعادت و نرقی دنیا باز نمانند. سید جمال الدین که از ابتدای زندگی سیاستش این مقصود یگانه اصل مهم خیالاتش محسوب میشد و همواره تعقیب این نظریه منظور نظرش بود، با مسرت قلبی و بشاشت ضمیر این پیشنهاد را بحسن قبول تلاقی کرد و قول همه نوع جان فشانی و فداکاری را در پیشرفت الین مرام عالی بمقام خلافت داده از آن ساعت

بعد برای عملی کردن این عمل باعزمی آهنین و ادادهٔ قوی تراز كوه سنگين قيام نمود. سيد جمال الدين گذشته از مراتب علمي و ادبي و فضیلت اخلاقي و تقوای ذاني و سایر ملکات فاضلهٔ که دارا بود، جنبهٔ شجاعت او بر سایر مدارج عالیهٔ اخلاقش رجحان داشت و هیچگاه در مذاکره و محاوره جبن و هراس بر او مستولی نمیشد و همیشه با فرط قدرت و اعتماد بنفس که محمول طينتش بود عقايد و نظريات عالية خودش را بي پروا اظهار مىداشت. گذشته از اینکه علاقهٔ نام و نمامی بسعادت و نرقی وطن و هموطنان خود داشت، مساعی و اهتماماتش مصروف. ترقی و تعالی عالم اسلامیت بود و مکرر به پیروان خودگفته بود که بنام عظمت اسلام و شریعت غرای خیر الآنام باید در ارتقاء و اعتلاء كلية دول اسلامي اعم از آسيائي و آفريقائي و غيره كوشيده و سلطه و غلبه اروپائی را غیر متجاوز و محدود ساخت ، بقسمتی که ممالك مسلمین از هر حیث مصون و محروس از تجافی و تخاطی ديملوماسي ارويائي باشد، و از نقطهٔ نظر ترويج و اشاعهٔ اين مرام و مقصد بودكه قسمت عمدهٔ عمرش را بمسافرت در ممالك اسلامي گذرانیده و در همه جا از اظهار این عقدهٔ عالمه خود داری نمود. و بدين جهة بودكه به تقاضاى عبد الحميد ثاني براى اتحاد عالم اسلام از لندن باسلامبول آمد. بعد از چندین جلسهٔ خصوصی بين سيد و عبد الحميد در اسلامبول راجع باتحاد اسلام اين انديشه عالى را بدواً سيد بدو طريقه منقسم نمود:

(۱) — کلیهٔ مذاکرات دولتی و درباری نسبت به تهیه کردن زمینه چه با ناصر الدین شاه و چه با خدیو مصر و سلطان مراکش و سایر امراء و امارت نشین های مستقیماً با عبد الحمید و وزرا، و سفراء و درباریان او بهر نوع که مصلحت اندیشیده باشد.

(۲) - قسمت ملى و عمومى آن كه مهمتر بود سد بعهد، گرفت که با علماء و زعماء اسلام اعم از شیعه و سنی و غیره هم داخل در مکاتبه گشته و اصل قضیه را برضایت و جانب داری همهٔ رؤسا و قائدین ملی اسلام حل تسویه نمایند، و در ضمن با عبد الحميد قطع كردكه جون دولت ايران نسبت بمصر و و افغان با مراکش و غیره دولت مستقل نام و تمامی است و بعلاوه اصل و جهة اختلاف شبعه و سنى موضوعيت يك قسم آن كه شعه باشد از هر جهة ايران است. لذا از طرف عبد الحميد بنام ملت و دولت ترکمه عتبات عالمات و قسمتی دیگر از بین النهرين كه مرتبط بمشاهد مشرفة شيعه است تفويضاً در مقابل مساعدت دولت؛ اوبملت ایران نست باتحاد اسلامی از نملکت عثمانی منتزع و بایران منضم شود. و سبد قرار داد از هر یك قطعات مهمة ممالك اسلامي يكنفر نمايندهٔ دولتي بانتخاب دولت و بكنفر از طراز اول علماكه حققتاً نماينده ملى باشد بانتخاب ملت برگزیده شده در اسلامبول گرد هم جمع آمده کنگرهٔ عالی بنیانی باسم مقدس اسلام در اسلامبول تأسیس و تشکیل نمایند و حل قضایای مهمه را در همه جا و همه موارد به حکمیت آن كنگره رجوع و محول داشته تصميمات و مقطوعات كنگرهٔ اسلامي را همهٔ دول و ملل مسلمان مذهب واجب الاحترام شناخته تبعیت نمایند (بعدها معلوم شد قصد عبد الحمید این بوده که خودش را در رأس این کنگره بریاست جای داده و مقام خلافت عامه و خاصه را توأماً حائز شود ــ یکی از موضوعاتی که بعداً تولید اختلاف نظر بين سيد و عبد الحميد نمود اين مسئله بود). مقصود سيد از تشکیل این کنگرهٔ اسلامی این بود که وسایل ترقی و تکامل ملل اسلامیه را مشترکاً فراهم نموده شوکت و عظمت اولیهٔ اسلام

را تجدید نماید و هرگاه یکی از دول اروپائی بی اعتدالی را نست بیك مملكت اسلامی روا داشت، فوراً آن كنگرهٔ عالی اسلامی اعلان جهاد مقدس را بتمام مسلمین دنیا بر علیه آن دولت صادر نموده گذشته از تحریم امتعه و کالای تجارتی آن دولت همهٔ مسلمین برای اطاعت از مبارزه قیام و شمشیر از نیام کشند. بعد از آنکه مواضیع فوق بین سید و عبد الحمید قطع شد، سید موضوع را برفقا و پیروان خصوصیش که همه از فحول ادباء و علماء و آزادی خواهان نامی شیعه بودند مراجعه داده و در جلسهٔ اول حاضرین محضرش عبارت از فیضی افندی معلم ایرانی، رضا پاشا شيعي، سيد برهان الدين بلخي، ابو الحسن ميرزا شیخ الرئیس، نواب حسین هندی، شیخ احمد روحی، میرذا آقا خان كرماني، ميرزا حسن خان خبير الملك، عبد الكريم بك، حمدى بيك، جواهرى زادههاى اصفهاني، شيخ محمود افضل الملك روحي و چند نفر از آزادي خواهان و مريدانش بودند. سید خطابهٔ مؤثری قریب باین مضمون بیان فرمود و حاضرین را بمقصد اخیرش آگاه ساخت:

«امروزه مذهب اسلام بمنزلهٔ یك كشی است كه ناخدای آن محمد بن عبدالله صلعم است و قاطبهٔ مسلمین از خاص و عام كشی نشینان این سفینهٔ مقدسه اند و بیومنا هذا این كشی در دریای سیاست دنیا دچار طوفان و مشرف بغرق گردیده و به آن جریانات پلتیكی دنیا و حوادث در غرق و افنای این كشی رخنه كرده و میكند. آیا تكلیف سكنه و راكبین این كشی كه مشرف بغرق و آمادهٔ هلاكند چیست؟ آیا نخست باید در حراست و نجات این كشی از طوفان و غرق آب كوشید یا در مقام دوئیت و اختلاف كله و پیروی اغراض و نظریات شخصی بر آمده خرابی و هلاكی یكه پیروی اغراض و نظریات شخصی بر آمده خرابی و هلاكی یك

دیگر را ساعی باشند؟

حاضرین و مستمعین خطابه گفتند: نخست حفظ بيضة اسلام و نجات اين كشى مقدس فريضة ذمة هدر وطن دوست و اسلام پرستی است. عموماً متعهد شدند که در ييشرفت نظريات عالمة سد از بذل هر كونه مساعدت و فداكاري دریغ نکنند. بالاخره سید عالیمقدار با پیروان و هم کارانش برای نىل باتحاد اسلام قىام كردند.. و جون افكار عالىهٔ سيد در همه جا واسطهٔ تربیت و ترقی مسلمانان بود لهذا در اسلامبول هم مانند سایر جاها نخم آزادی و حریت را در نفوس ذکیه پاشید. سيد جليل القدر عظيم الشأن مقرر داشت كه بعموم علماء طراز اول و قائدین ملت شیعه بطور متحدالمآل مکاتیبی که حاوی و متضمن تبليغات لازمه با ذكر ادلة مثبته و استنادات متقنه باشد، مشروحاً و مسوطاً نگاشتند. و بعلاوه بهر كدام از معتقدين خود امر دادکه باستثناء دوستان مهم خودشان قضیه را نذکر بدهند که در پیشرفت این مقصود اقدام بنمایند. این بود که بالغ بر يانصد مراسله و مكتوب بالسنة مختلفة فارسى ، عربي ، هندي ، تركى برشتهٔ تحرير درآورده بعتبات عرش درجات وكليهٔ بلاد ايران، هندوستان، مصر، الجزاير، طرابلس، شامات، حجاز و سایر قلمرو اسلامی ارسال داشت. و سید تصمیم گرفت که , شتن نفرْ اذ رفقه و بيروان خود راكه بالتننة مشرقى نكَّلتم ميكردند ّ بحهة تبليغات لازمه باقطار معينه كسيل دهد. حندى نگذشت كه جواب كلية مراسلات باسلامبول زيب حصول داد وكلية طبقات حوزهٔ اسلام اعم از علماء اعلام و دیگران موضوع را با فرط مسرت و حسن قبول ااستقبال نموده و از ناحبهٔ برخی آنان نیز هدایا و تحف عتيقة چندى توسط فيلسوف اعظم اسلام سيد جمال الدين

جهة غبد الحميد ارسال نموده و بعضى هم ادعيه و تفويداتي براي ـ لطان عثماني منضم مراسلةً خويش قرار داده بودند. سيد امر فرموده كلية آن مراسلات را از السنة مختلفه نه تركى ترجمه كردند و ترجمهٔ هر مكتوبي را ضميمه باصل نموده همهٔ اينها را بحضور عبد الحميد برد و از موفقيت شايان خودش در خدمت بعالم اسلام بسيار مسرور و خرسند بود. عبد الحميد همهٔ أن مرقومات را بدقت مطالعه کرده از فرط خوشحالی سبد را بی مهابا در آغوش کشیده مکرر در مکرر روی سید را بوسیده بدین توفیق که حاصل کرده بود تبریکش گفت و از نفوذ کله و ييشرفت او در اين امر خطير حيرت و تعجب ميكرد و بسيد اظهار كرد اكنون كه بعدون الله و مساعدت حضرتت به قسمت اعظم آن موفق گردیده ایم باید در مرحلهٔ دویم که عمل نمودن بمقصود باشد وارد شویم و چون بیشتر از دربادیان وزراء من در مذهب تسنن لجوج و متعصبند و محتمل است ازين موضوع سوء التفاده نموده مرا به تشيع متهم سازند و در نتيجه مورث بطوء جریان کار گردد. بدین لحاظ بر آنم که اگر صلاح اندیشی از ابن بعد اجرائیات این منظور عالی را به «بابعالی» و صدارت عظمی محول داشته و محرمانه شیخ الاسلام را با خویش در اینمرحله همدست و همداستان نمائيم. سيد قبول كرد. پس از آنكه اجرائيات انحاد اسلامي برحسب صلاح ديد عبد الحميد بمقام مشيخت و صدارت عثمانی محول گردید، رفته رفته بواسطهٔ مخالفتهای عقیدهٔ كه بين سيد و عبد الحميد حادث شد، موضوع اتحاد اسلامي يك باره مسكوت عنه ماند. درين بين از نوشته و مكاتيبي كه در اطراف اتحاد المام, بامضای سید و همکارانش بود و بعنوان یکنفر از اجلة علماء عتبات ارسال نده بود بدست ميرزا محمود خان قونسول

بغداد افتاد. میرزا محمود خان آن نوشته را با آب و ناب فراوان و شاخ و برگهای بسیاری پیراسته بطهران حضور ناصر الدین شاه فرستاد که سید جمال الدین با بعضی ایرانیان دیگر همداستان شده در صدد تسلیم مملکت ایران بسلطان عثمانی بر آمده و ظاهراً| مطلب را باسم انحاد اسلام عنوان نموده اغلب از علماء را برای اجرای این مقصود با خود کرده است. بعلاوه لوایح آزادی طلبانه ميرزا آقا خان و شيخ احمد روحي كه متناوياً از اسلامبول به اغلب محترمين طهران از قبيل مرحوم امين الدوله و معاون الدوله و غيره نگائته ميشد و اغلب آنها را ناصر الدين شاه اطلاع داشت مؤيد اظهارات قونسول بغداد شد. ناصر الدين شاه يس از خواندن این رایورت بحدی خشیت و وحشت بر او مستولی میشود که بلا تأمل بميرزا محمود خان علاء الملك كه در آنموقع سفير اسلامبول بود رمزاً تلگراف میکند: کلیهٔ نفرانی که در موضوع اتحاد اسلام با سيد جمال الدين مشاركت دارند و از تبعهٔ ايرانند آنها را متهم سياسي نموده تحت الحفظ بايران بفرستند. علاء الملك بواسطة خصومت و کینهایکه از حاج میرزا حسن خان خبیرالملك ژنرال قونسول سفارت اسلامبول بدل داشت و نیز بعلت بی اعتنائی که ميرزا آقا خان و شيخ احمد روحي به اتكاء و استظهار سيد جمال الدين كا از پيروان مخصوصش بودند، نسبت باو نموده بودند و بعلاوه میرزا آقا خان در اشعار خود او را هجو کرده بود و در صدد بهانهٔ بوده که کینهٔ خود را از این جند نفر بگیرد، بعد از وصول تلگراف ناصر الدین شاه موقع را مناسب دیده با محمود ياشا، مدير ظبطه و نظمية اسلامبول كاملاً ساخت و باخت نمود و او را بوعدههای دروغی فریفت که بزرگترین نشان دولت ایران را برای تو خواهم گرفت و دیگر اینکه ارامنه هائی که اتباع دولت

تركمهاند و قبلاً بخاك ايران رفتهاند و بعدها بخواهند بروند، دستگیر کرده بشما نسلیم میکنم مشروط براینکه این سه نفر ایرانی آشوب طلب راكه منكر اساس سلطنتند وكرد سبد جمال الدين ا جمع شده الله و عبد الحميد هم بواسطة دوستي با سيد على العميا از آنها حمایت میکند، بسفارت ایران تسلیم کنید. محمود باشا بدون تعقل سيخنان غرض آميز علاء الملك را قبول كرده رايورت مفصلي در اين زمينه بعبد الحميد نسليم كرد . عبد الحميد بي اندازه از تسلیم ارامنه بدولت ترکیه خوشوقت می شود. بدون اینکه بداند حضرات بيرو و بستهٔ سيد جمال الدين اند دستخطى صادر ميكند ک اختیار رعایای ایران با سفیر آنهاست. در این بین ها آراء اً تاقبهٔ سید با خیال شخصی حکومت و درباریان خود خواه منافی , موافق نيامده بغض و حسد شيخ الاسلام بجوش آمده بـواسطـة سعايتهاى ابو الهدى، نديم سلطان، سيد از عبد الحميد كناره ، گرفت و مراودهاش را کم کرد. خدیو مصر در آن زمان باسلامبول آمده و بی اندازه مشتاق زیارت سید جمال الدین بوده. هر چه از (بابعالی) استیذان بجهة ملاقات سید خواسته بود اجابت نمی شد. نا اینکه یکروز خدیو مصر متهورانه بدون اجازه در (کاغذ خانه) که یکی از نزهتگاههای اسلامبول است شنافته و در خلوت سيد را ملاقات ميكند. يك نوبت ديگر هم به فيض حضور سيد نایل میشود. این ملاقات را پلیسهای مخفی و جاسوسهای عبد الحميد بوى راپورت دادند. عبد الحميد بسيار متوحش شد و نرسيد كه مبادا بين سيد و خديو مصر نظر بوضعيت آنموقع اسلامبول و نهضت (ژون نرك) قراردادى در مورد خلع عبد الحميد و نصب خديو بشود. و نيز در آن موقع سيد عبدالله ، خادم مدينة منوره که فوق العاده ذی اهمیت بود و طرف بغض و تعرض رشاد

بك، وليمهد عثماني واقع شده بود، در منزل سيد جمال الدين ` متحصن شده بود، آنجه تلاش کردند سید او را تسلیم نکرد و قویاً از او نگهداری نمود، تا اینکه خدیو مصر عزیمت قاهره کرد و وی را بخدیو سرد و خدیو او را بمصر برد. و در این حص و بص ژون ترکها از موقع استفاده کرده در صدد بر آمدند که سلطنت مشروطه تأسيس نمايند. اين مسئله باعث كرديد كه بواسطة نفوذ سيد بالغ بر سيزده هزار پليس مخفى در اسلامبول بر میرزین خارجی و داخلی گماشتند و بطوری سخت گرفتند كه كسى قدرت مراوده و مرابطه را با اشبخاص معين نداشت. من جمله ده نفر جاسوس مواظب حركات سيد جمال الدين قرار دادند. دوستان و رفقا و پیروان او راکاملاً در تحت نظر قرار دادند. این اوضاع و خودخواهی درباریان بابعالی و مفتخواران سب شدكه الفت ذات اليين عبد الحميد و سيد مبدل بكدورت گردید. علاء الملك، سفیر ایران، وقت را غنیمت شمرده در صدد برآمدکه آن بگناهان را دستگیر کرده به پیشگاه عالمهٔ شهادت بفرستد. تيركي مناسبات سيد جمال الدين با عبد الحميد موجب چیر کی علاء الملك ، سفیر ایران گردید و در صدد دستگیری شخ احمد و میرزا آقا خان کرمانی و خبیر الملك بر آمد و با معیت درباریان اسلامبول از دولت ترکه دستخطی صادر نمود که سه نفر فوق را مطابق دستور سفير ايران تحت الحفظ در سرحد تسليم مأمورين ايراني بنمايند. از قراريكه از منابع وثيقه اخذ شده، صبح ۱۲ رجب ۱۳۱۳ یکنفر یاور نظامی عثمانی با چند پلیس در اسلامبول بخانهٔ روحی و میرزا آقا خان عنفاً وارد بعد از نوقیف کلیهٔ مکاتیب و نوشتهجات آنها را بادارهٔ ضبطیه جلب می كنند. بلا فاصله خبير الملك را هم توقيف مينمايند. شيخ محمود افضل الملك، برادر كوچكتر روحى براى استخلاص آنها بدوآ بعلاء الملك، سفير مراجعه ميكند، نتيجه نميگيرد. شيخ احمد روحى كه يكى از اجملهٔ علماء كرمانيد، با ميرزا آقا خان كرمانى و خبير الملك مأمورين نفى با جمعى از آزادى خواهان تركيه را بوسيلهٔ كشتى (حسين پاشا) كه از كشتيهاى مخصوص دولتى بوده، از اسلامبول تبعيد، تركها را بنقاط ديگر و اين سه نفر محترم ايرانى را به محبس طربزون جاى دادند.

برادر بحارهٔ روحی بعد از نومیدی از سفیر باتفاق جواهری زاده های اصفهانی مستقیماً بمنزل سید جمال الدین میروند و استدعا مكنندكه حضوراً استخلاص آنها را از عبد الحميد تقاضا فرمايند. سيد جواباً ميفرمايد: در صورتي مناسبات فعلى من با عبد الحميد تیره است و از ملاقات او کراهت داشتم، همان ساعت که این خبر را شنيدم عبد الحميد را ملاقات كردم و بعبد الحميد گفتم: این اشخاص جز اینکه با عقاید من در اتحاد اسلام همراهی و شراكت داشتند مرتكب هيچگونه ناصوابي نشدهاند. عبد الحميد ازگرفتاری آنها اظهار تأسف مینماید و قسم یاد میکند که نفی آنها از اسلامبول بدون اطلاع من بوده فقط ناظم یاشا، مدیر ضطه رایرتی فرستاده بود که چندیست دو سه نفر ایرانی در اسلامبول مشغول فساد شدند و سفير ايران از آنها شاكي است. خوبست ارادهٔ سنیه صادر شود که آنها را دستگیر کنیم. من هم بدون آنکه قضیه را بدانم، امر بتوقیف آنها دادم. اینك به طربزون تاگراف میکنم حضرات را محترماً معاودت دهند. بلا فاصله بخط خودش تلگرافی مادر کرد و بحاجی علی، رئیس خلوت داد كه مخابره كند. از بانات سد جمال الدين خاطر افضل الملك، برادر روحی بکلی آسوده شد و مطمئن گردید که قریباً حضرات

را باسلامبول عودت میدهند. در این بین سفیر ایران از وقعهٔ ملاقات سيد با عبد الحميد و استخلاص آنها مستحضر گرديد. در طي ملاقات فوری از سلطان استدعا کرده بود اگر حضرات را باین زودی معاودت دهند باعث توهین و هتك آبروی من در انظار اتباع ایران خواهد شد. مستدعی هستم بیست روز عودت آنها را بتعویق بیندازید. و همه روزه حاجی سد عبد المهدی، نديم عبد الحميد و ناظم رئيس 'ظميه كه با سفير ايران همديست و متعهد بودند، مراجت حضرات را بتأخير مهانداختند و اينقدر سعایت کردند تا ناسخ تلگراف اولیه را از عبد الحمید صادر كردند. بالاخر. توقيف روحي و ميرزا آقا خان و خبير الملك در محبس طربزون بطول انجامید. اشخاص متفرقه و بعضی از سفرای اروپائی که سمت متعلمی را بروحی داشتند، هرچه اقدام برای رهائي آنان كردند الليجه نبخشيد. مجدداً برادر روحي متوسل بسيد جمال شد. سيد با فرط متانت وكمال آرامي پس از انداك تأملي در جواب فرموده بود: اگر بالفرض پسر مرا بقتل گاه ببرند و از یك کله شفاعت من نجات یابد، تن بکشتن او میدهم، اما عار تقاضای از عبد الحمید را دیگر برخود نمی پسندم. بگذار آنها را ایران برده بکشند تا در دودمان آنها پایهٔ شرف و افتخار ابدی بر قرار گردد. تا اینکه بالاخره همینطور هم شد و حضرات را از طربزون حرکت داده و در سرحد ایران نسلیم مأمورین غلاظ و شداد ایرانی نموده از آنجا یکسره به تبریز و در محلهٔ ششگلان منزل محمد علی میرزای ولیعهد حبس نمودند و با زجر های وحشیانه و شکنجههای ظالمانه که دل هر قسی القلی از شنیدنش میگدازد هر سه آنها را بدرجهٔ رفیعهٔ شهادت رسانیدند. «نامهٔ باستان»، تاریخ ایران را میرزا آقا خان کرمانی در حس

هر ۱۲ نهدای آزادی ایران که از تعلیمان سید بهرویان بودند



مبررا آفا حان کرمای

شیح احمد روحی کرمایی



حاجى ميروا حس حان خسرالملك

طربزون نوشت. پس از نفی نمودن سید جمال الدین از طهران ی ابران میرزا رضای کرمانی که یکی از مریدهای شیفته و مجذوب سد بود، بواسطهٔ شور و محبتی که بسید داشت مکرر در مکرر كتباً ، شفاهاً ، غباباً ، حضوراً بناصر الدين شاه و دربارانش اعلان نمود که بسبب این بی احترامی که در بارهٔ سید بلاجههٔ کرده اید شما را خواهم کشت. بعضی از دوستان و معتقدین بسید که از حالت میرزا رضا اطلاع داشتند، برای اتمام حجت مکرر بخود ناصر الدين شاه و ميرزا على اصغر خان صدر اعظم و چند نفر از علماء طهران قضیه را اطلاع دادند که میرزا رضا باین قصد و خال است. هرگاه مرتک این امر خطیر شد بحثی و تقصیری نه بر سد جمال الدين است و نه بر دوستانش. يا او را حبس كنيد يا نفيش نمائيد. اين بودكه بواسطهٔ اعلانات خود ميرزا رضا و اظهارات دیگران میرزا رضا را مدتها و مکرر در حیس و انبار دولتي حبس نمودند. تا اينكه از طول مدت حبس و زجر و تعدیاتی که نسبت باو شد در خانهٔ کامران میرزا ایکدفعه با مقراض شکم خود را یاره کرد. بشاه خبر دادند، جراح فرستاد او را معالجه كرد. در حبس قزوين تمام بدن او را داغ كردند. آقا بالا خان سردار یکدفعه اینقدر چوب بنای او زد که دو انگشتش افتاد. اینهمه عقوبات و صدمات را در طهران از آقا بالا خان و ساير درباريان چسد و كشيد تا آنكه بقول خودش هركسي مي خواست سردار یا سالار بشود، سر او را بفلکه می بست. با این مثقات یکذره از عثقش کم نشد، بلکه روز بروز عشق و محبتس نست به سید زیادتر و تنقیدش از مبغضین سید بیشتر میشد تا اینکه بواسطهٔ تهور و بی باکی که در سخن گفتن داشت، از حبس نحات يافت.

برای استفاضهٔ فیوضات و درای خدمت فیلسوف اعظم مشرق زمين، استاد المتأخرين، فخر المسلمين حضرت سد جمال الدين طاب مرمسه الشريف مهاجرت بسمت اسلامبول دا تصميم گرفت. در صورتمکه سوای توکل بحق از مالهٔ دنما چیزی در بساط نداشت. در رشت یکنفر تاجر آشنا داشت که بوسیلهٔ حاج محمد حسن امين الضرب كه مدنها ارباب او بود با آن تاجر شناسائي بيدا كرده و بملاقاتش رفت. بیست تومان از آن تاجر رشتی برای مخارج این مسافرت كرفت كه بورود باسلامول درعوض عطر بحهة او فرستد. و (حاج امين الضرب) بلا فاصله برئيس پستخانة رشت، ميرزا على خان امين الدوله كه آنو قت رياست كل يستخانه هاى ايران را داشت، و نسبت بسد ارادت كاملي داشت، چهل تومان حواله مكندك بمیرزا رضا بدهد و او آن وجه را اخذ کرده و بیست نومان ناجی را با اینکه قبول نمیکرده، مسترد میدارد و یکسره باسلامبول و بسوی کعبهٔ مقصود میشتابد. بمنزل سید که در آنموقع در (باب عالى) و مهمان عبد الحميد بوده، ورود ميكند. اذن ميخواهد ملازمان سید بسید عرض میکنند که شخص ایرانی معلول و مفلوج باین نام و نشان استدعای شرفیایی را دارد. در ظرف مدت توقف سيد در اسلامبول همه وقت از خواص اصحاب و دوستان صممم از قبيل چند نفر علماء و قائدين انقلاب، هندي، مصري، الحزايري و معدودی از طبقهٔ منتخبهٔ ایرانی مانند میرزا آقا خان کرمانی، شیخ احمد روحی، میرزا حبیب اصفهانی، میرزا طاهر مدیر روز نامهٔ اختر و ميرزا حسنخان خبير الملك، ژنرال قونسول سفارت ايران غالباً در خدمتش بودند. مرحوم سند در جواب بيشخدمت فرمود: این شخص (میرزا رضا) زمانیکه در طهران در خانهٔ امین الضرب بودم از طرف صاحبخانه بسمت مهمانداری من نعمن شد

و او را میشناسم، ولی مع الاسف چون بسفالت طبع و سخافت فكر اغلب ايرانيها كه در خارجه اقامت دارند مطلعم، از پذيرفتن ايشان معذورم. زيراكه شايد اين شخص هم مثل بعضى ايرانيها ب که با حرارت و التهاب بی اندازه بمن وارد شدند و بعد معلوم شد جاسوس بابعالی و سفارت ایرانند، باشد. بعضی حضار که اطلاع بسوابق اخلاق ميرزا رضا داشتند، اظهار كردندكه بلا تردید عملاً و اخلاقاً این شخص مورد اطمینان است و بعلاوه در اثر شکنجه و عقوباتیکه در محبس طهران و قزوین باو وارد آمده مبتلای بفلج و محتاج بمعالجه است. سید بدون آنکه بارش دهد امر فرمود که وی را بمریضخانهٔ فرانسه برای معالجه بردند و قریب چهل روز که در تحت معالجه بود روزی یك لیره مخارج مداوایش را شخصاً برداخت و در این ظرف مدتی که در مریض خانه بود، همه روزه از صحابهٔ سد بسادتش میرفتند تا موقعک. معالجهاش تمام شد. و اولین دفعهایکه میرزا رضا در محضر خاص سبد پذیرفته شد، آغاز سخن را بدین گونه نمود: اوقاتی که در طهران بسمت خدمتگذاری حضرتت مفتخر بودم، فرمایشات عالمه و جذبهٔ شوق و تأثیر بیان حقایق نبیانت یکسره منقلب و منجذبم نموده تاب و تحمل این همه فجایع و مظالم که درباریان نسبت بملت اعمال میدارند، نیاورده در صدد بر آمدم که برای بر انداختن این کاخ ظلم هم فکر زیاد کنم. انتقادات من از وضع حکومت ایران و درباریان باعث آن شد که همه روزه بیك نوع زجر و حبسم كنند. يكدفعه آقا بالا خان اينقدر چوب بياهايم زدكه دو انگشتم افتاد. در محبس قزوین بدنم را تماماً داغ کردند. در منزل كامران ميرزا از شدت ظلم بستوه آمده با مقراض شكم خود را یاره کردم. مشقاتی که بوی وارد آمده بودند بدین طریق در



سید جسال الدین در طهران در سال ۲۰۰۶ هجری شخصیکه در پشت سید دست بسینه ایستا ده ، مرحوممیوز الطفالله خان نکارزده کتاب است .

حضور حضرت سید شرح میداد تا اینکه اختیار از دست داده شروع بگریا کرد. سبد تا اینموقع با فرط متانت ساکت و گوش بسخنانش میداد. وقتی که دید میرزا رضا گریه میکند عصبانی گشته بوی ز فرمود گریه کار پیره زنان است. مادامکه دروازهٔ مرگ برای انسان باز است، تن بظلم و پستی نباید بدهد. این عبارت عالی که از صاعقهٔ آسمانی برای میرزا رضا مهیبتر بود، اثر غریبی بمیرزا رضا نمودو از آنجا باطناً مصمم میشود که دفع ظلمرا از خود بنماید. جندی در اسلامبول مقیم و در منزلی که میرزا آقا خان و شیخ احمد داشتند معتکف بود و همه روزه در محضر حضرت سمد و صحابهٔ او بود. از قراریکه شنیده شد در یك جلسه که روحی و میرزا آقا خان بودند برای تقویت عزم آهنین خود دست بكلام محيد برده نسبت بانديشة خويش با حضور روحي و ميرزا آقا خان تفأل بكتاب مقدس آسماني (قرآن) زد. آية شريفة كه در این مورد بمنزلهٔ اعجاز است، در اول صفحه بزبان مرزا قرائت شد: « فو كزه موسى فقضى عليه » ميرزا رضا از شادى اين تفأل خیلی خو نوقت میشود. روحی و میرزا آقا خان گاهی که در منزل تنها مسماندند از اوضاع اسف آور ایران مذاکره مشمودند. میرزا رضا با فرط قدرت میگفته است: باید درخت کهن را از ریسه قطع کرد تا این شاخ و برگها و متفرعات بالطبیعه خشگ شود. بالآخره بعد از عزيمت ميرزا رضا از ايران وزارت خارجه بسفير و قونسولات ایران در مملکت ترکیه ابلاغ کرد: هر موقع میرزا رضا قصد مراجعت بایران را کرد تذکرهٔ مرور و ورود بایران را باو ندهند. بهمین واسطه جندی مراجعت او بتأخیر افتاد تا اینکه شيخ احمد روحي برادر كوچك خود شيخ ابو القاسم را بسمت ایران فرستاد و میرزا رضا بعنوان خادم ضمیمهٔ تذکره شده عازم

ایران شدند. این نکته را نگفته نگذاریم که کلیهٔ مخارجات اینمدت میرزا را از هر قبیل و آنچه لازم داشته همگی را سید متحمل بوده. تا خاك قفقاز ميرزا با شيخ ابو القاسم بوده و از آنجا شيخ ابو القاسم از راه عشق آباد بسمت خراسان و کرمان عازم میشود. میرزا رضا بیك ترتیب سیختی كه همه جا خداوند مشكلات او را ، آسان مینموده تا «مشهدسر» خود را میرساند و از قراریکه شنیده شد در «مشهد سر» از یك نفر میوه فروش یك قبضه طیانچه اسقاط با پنج فشنگ سربی در سه تومان میخرد و از آنجا یکسره به طهران وارد میشود و چندی در حضرت عبد العظیم در گوشهٔ بالإخانه بسر ميبرد و برخلاف سابق باكسى معاشرت نداشته و منتظر فرصت بوده تا اينكه روز فيروز هفدهم ذيقعدة الحرام هزار و سیصد و سیزده هجری در رسید شهر طهران را آئین میبندند و برای فردای آنروزکه روز نخست سال پنجاهم سلطنت جابرانهٔ ناصر الدين شاه بود متملقين از هر طبقه بتدارك جشن مي پردازند. كه قضا و قدر مجال نداد. چون تقدير آلهي بر اين قضيه قرار كرفته بمدلول «اذا جاء القدر عمى البصر» ميرزا رضا كار خود را ميكند و قتل شاه در دست او واقع ميشود. ناصر الدين شاه عصر هفدهم شهر ذیقعد، ۱۳۱۳ بزیارت حضرت عبد العظیم مشرف می شود. طبانچهٔ میرزا رضای مفلوج صدا میکند و در همان زاویهٔ مقدسة حضرت عبد العظيم كه سيد را بيرون كشيده بودند، شاه مضروب و مقتول دست فدائی ایرانیان میشود و بعد از گرفتاری بدون اینکه واهمه کند آن استنطاقات عالیه را در عقیدهٔ ثابتهٔ خود اظهار مینماید. اینکه میگویند این قضیه باجازهٔ سید بوده، نگارنده تکذیب میکنم. زیرا آنچه بر بنده ثابت و معلوم شد در ؛ آنوقت سيد باين كار ميل نداشت، چنانچه وقوع ايين مسئله اغلب



تصویر سید حمال الدین در ادوار و قیافتهای مختلف زندگی (در ادر در مده کاوه)

نقشه های سید را بهم زد. سر مرتکب شدن میرزا رضا بقتل شاه این بود که از فرط عشق و محبت و شور و وله و اراد تلی که نسبت بحضرت سید داشت، واقعاً نمیتوانست ببیند یا بشنود که احدی نام مرحوم سید جمال الدین را بتوهین ببرد. این بود که اعشق حقیقی خود را بمنصه ظهور رسانید. مسموم نمودن آن سید بزرگوار هم صحیح است و شکی در آن نیست. بعد از جلوس مخفر الدین شاه بتخت سلطنت دانسته شد که سید جمال الدین ایرانی و اسد آبادی است. شرح حال و معرفی او را میرزا علی اصغر خان صدر اعظم حسب الامر از خان بابا خان صاحب اختیار که در آنوقت حاکم اسد آباد بود و از علما و آقایان قصبه استفسار کردند. حاکم و آقایان محل هم اطلاعات خودشان را با امضاء نوشته فرستادند مصداق کلام شریف لعنة الله علی القوم الظالمین در اینجا بعمل آمده و بخاطر گذشت.

آخر الامر دولت ایران به این مسئله متمسك شد. بوریلهٔ علاء اللك سفیر كبیر ایران به اثبات اینكه سید جمال الدین اهل ایران است، رسماً او را حسب الحكم از دولت تركیه خواستند. با اینكه سید بواسطهٔ تیره گی مناسبات و خوفی عبد الحمید از لیاقت و نفوذ كلهٔ او، محترهاً در تحت مراقبت بود، بسبب توهین خود ظاهراً از تسلیمش استنكاف نمودند و قریب حمار سال سید در این دفعه در اسلامبول ماند تا آنكه ناصر الملك برای قتل و جلب آن سید سعید و حكیم وحید منتخب و مأمور برای قتل و جلب آن سید سعید و حکیم وحید منتخب و مأمور شد. از اینكه دولت تركیه سید را تسلیم نتمود سفیر ایران و مأمور مخصوص كه از ایران برای اینكار رفته بود، همراه و متفق می شوند و در سال ۱۳۱۶ هجری قمری آن سید مظلوم، محصوم، غریب وحید را مانند اجداد كبارش بشربت ناگوار سم قتیل و غریب وحید را مانند اجداد كبارش بشربت ناگوار سم قتیل و

شهید نمودند. و مضمون این شعر عربی که سابقاً حضرت سید ز قرائت فرمودند و بخط مبارك خود نوشته اند و در سر لوحهٔ یکی ا از مقالات حقایق آیاتش آنرا زینت نموده ام، شاهد و گواه احوال است بلی (اتقوا من فراسته المؤمن فانه ینظر بنود الله) شعر این است: انا المسموم ما عندی بتریاق و لا راق

ادر كاساً و ناولها الا يا ايما الساقي

از قرار معلوم در ماه شوال آن سال به درجه شهادت فائز و جنازهٔ او را با یك شکوه و احترام و تجلیل شایانی در قبرستان «شیخلر مزارلقی» در نزدیکی منزلش بخاك سیردند.

زندهٔ جاوید ماند هر که نکو نام زیست کنر عقبش ذکر خیر زنده کند نام را مبرزا لطف الله اسد آبادی ، همشیره زادهٔ سد

بعد از قتل ناصرالدین شاه بواسطهٔ جرم همشیره زادگی مرحوم سید میرزا شریفخان عمویم را در طهران بانبار دولتی نوقیف می کنند. میرزا لطف الله والدم در کرمانشاه نزد زین العابدین خان امیر افخم که در آنموقع حاکم بود، منشی بوده و مکرر تلگرافآ از مرکز جلب او را از امیر افخم میخواهند. امیر افخم مردانگی نموده او را بدست آنها نمیدهد و مدتی والدم در کوههای لرستان و پشت کوه متواری بوده تا اینکه بهمین سببها بحکم خان بابا خان حاکم خانهٔ ما را غارت میکنند و اغلب نوشته جات سید در انجا از بین مرود، صفات الله.

خاتمه

قسمتي از عبارات ابين خاتمه را مهموم ميرزا لطفالله خان از جريده كاوه اقتباس كردهاند.

معلم اول حريت و فيلسوف اعظم اسلام عارف بسياسيات دنيا. و عالم بمقتضیات عصر، نخستین محرر و مقرر آسیا، محرك حس آزادی مسلمانان، خدایگان احرار حامی مسلمین، ناصر دین مين حضرت خير السلمين السيد جمال الدين اسد آبادي عطر الله مرقده. اين راد مرد بزرگ بي لقب، مؤيد من عند الله منتخب محققاً يكي از اشخاص فوق العاده و صاحب ملكات و خصال حميدة عالمه و خوارق عادات بوده. بواسطهٔ جودت ذهن و تندی هوش و استعدادات فوق العادم بمقامات مهمه رسید و در طفولیت به سرعت تمام در علوم اسلامه متبحر شد. اکثر علوم در سینهاش درج و اغلب از زبانها را میدانست. در علم تاریخ و هیئت مخصوصاً وقوف كافي داشته. در عصر خود منشأ نهضت مهمي در ممالك أسلاميه شد. در لندن، پاريس، روسيه و ساير ممالك اروپ مشغول سیاست و خدمت باسلام بوده. در هند، مصر، اسلامبول و افغان كاركرد و زحمتها در بارهٔ ترقى و تعالى اسلام و اسلاميان كشيد. یك شخصیت پر زور و روح قوی و با اهمیت و جذاب و نفس بزرگ با نسلطی داشت. چشمهایش قوهٔ مقناطیسی داشت. بزرگ ترین صفت کمال او پس از شور و ایمان مشتعل او همانا قوهٔ خطابت او بود. در هر مباحثه و مذاكره نظرش باعماق قلب مخاطب نفوذ و اثر میکرد. بقوهٔ بیان و بلاغت همیشه غالب بود. در تحریر عربی بحدی زبر دست بود که ما فوق آنرا تصور نمی توان كرد. مقالاتش خطب صدر اسلام را بياد مى آورد. مقالات فارسهاش فوق العاده شیرین و جالب توجه است. بزرگترین آرزوی

او همانا اتحاد اسلامی و نهضت اسلام در روی اساس ترقی و احماى عظمت اسلام و نجاتش از دست اروپائيان بود. حرف حق را همه جا صریح و بی پرده میگفت. نسبت باسلام بسیار پر شور و علاقهمند بود. بقول اغلب علمای اروپا این شخص مهم و عالم ربانی عالم و حکیمی بود که بدون داشتن سرمایه از مال دنیا و قشون فقط با زبان و قلم فصبح و عميق بعلاوه نظر و فهم سياسي قابل و اطلاع و وقوف كامل بر اوضاع دنيا و يك عشق خالصانة یر شور برای عظمت اسلام که انحطاط آنرا خود حس کرده بود، تحت اللفظ بدون مبالغه پادشاهان عظیم الشأن مقتدر را در روی تختهای خودشان بلرزه و تکان مدآورد و نقشهای دول ارویا را که خوب تهیه کرده بودند، بهم زد و قوتهای غیر معلومی بکار اندالخت که کسی از سیاسیون مغرب و مشرق ملتفت اهمیت آنها و استفاده از آنها نشده بودند و یگانه عامل و مؤسس نهضت اسلامی و حزب وطني بود. و آن بزرگوار در هر جا و هر مملکت بقوهٔ جاذبهٔ گفتار و مقناطیس اخلاق حسنه اسلامان را تربیت و بشاهرا. سعادت علم و عمل هدایت میفرمود. ثخم آزادی و معارف را در اراضی قلوب آزادگان افشاند. و نهالهای آزادیخواه را خاصه در مصر، عثمانی، ایران، اسلامبول، هندوستان، افغانستان غرس نمود. در عالم اسلام پرستی بدون ملاحظهٔ جنسیت و لغت خدمات اسلام برستانه و حريت خواهانهٔ خود را بتمام مسلمين ايفاء و تكمل نمود. در حقیقت مؤسس قواعد حریت آن وجود مبارك است. جه زحمات بزرگ فوق الطاقه که در راه اسلام و دیانت اسلامه متحمل شدند و عاقبت الامر هم جان خود را در راه ترقی و تعالى اسلام نثار كرد. الحال تمام مسلمانان دنيا نام نامي و اسم گرامی آن علامهٔ فهام و یگانه فیلسوف اسلام را بتقدیس و تعظیم



بزبان جاری میکنند. احرار مصر ساعیاند مجسمهاش را رکز نمایند. در هر انجبن و مدرس و محفل اسم مبارکش را بمعلمی و استادی و تعظیم و تکریم میبرند. بزرگترین عملیات او در مصر بود. شیخ محمد عبده مفتی بزرگ مصری مجذوبش بود. اصحاب متمهدی سودانی، ادیب اسحق، اعرابی پاشا و اغلبی از طبقهٔ مبرزین مصری از شاگردان و پیروانش بودهاند. اصحاب و مرید هایش مجذوب و عاشق او بوده و او را پرستش میکردند. کتاب «تاريخ الأفغان»، «رسالة ينجريه»، «مقالات جماليه»، «طفل رضيع»، «حجة البالغة»، «رسالة حقيقت اشياء»، «كيفيت شهادت حضرت سيد الشهداء عليه السلام»، ١٨ نمره «عروة الوثقي » از آثار باقیهٔ اوست. بزندگانی دنیا اعتنائی نداشت. تأهل اختیار نفرمود و زندگانی در منتهای سادگی داشت. غیر از دوازده صندوق اشتری کتب که قبل از تبعیدش از ایران بامر خود سید نگارنده در یکی از اطاقهای حاج محمد حسن امین الضرب امانت گذارده و به مهر خود درب او را مجهور داشتم و دو دست لباس عوضي از دنیا چیز دیگر اختیار نفرمودند و طالب نبودند. مکرر مفرمودند در بارهٔ پیرهن و شلوار من اسراف کردهام (گویا از دو دست زیادتر داشتند). همیشه ملبس بلباس فاخره بودند. در افغان و هندوستان و مصر و اروپا لباس افغانی میپوشیدداند. پارچهٔ سفیدی که علامت شیخی بوده برکلاه مییچیدهاند. در اسلامبول و حجاز ملبس بلباس علماء اسلامبولي بودند. با اینکه مدت عمر خود را در ادوپا بسر برده ابدأ بآداب و رسوم و ترتیب اروپائی مأنوس نبودند. بسیار نیکو شمایل و موقر و تنومند و قوی بنیه و تیره رنگ، شبيه بعرب حجاز بود. چشمان درشتش قوهٔ جذابيت و مقناطيسي داشت. غذا كم و اغلب روزي يكبار ميخورد. چائمي زياد صرف

میکرد. سیگار برگی میکشید. عالم باغلب علوم و السنه بود. زبان فارسی خصوصاً ، عربی حجازی ، ترکی ، هندی ، فرانسه ، انگلیسی و روسی تمام را میدانست. هر قومی را بزبان و لغت خود معلم و استاد بود. جنانچه بخواهد شخصی مقادیر و محاسن صفات آن سید جلیل القدر را تماماً تحریر نماید، ستودن بسزا نتواند و فضایلش بسخن و این اوراق نکنجد.

مدح تعریف است و تعخریق حجاب

فارغ از مدح است و تعریف آفتاب

بدلیل مالا یدرا کله لایترا کله. اطناب مدحشراکه خوشتر از ایجاز بود بدین مختصر و بدین کتاب اکتفا نمود. حالات و کرامانی که از او دیده اند و نقل مینمایند بسیار است و شرح آنها را کتابی دیگر باید و السلام.

يستم ذى الحجة الحرام ١٣٣٩ هجرى راقمه لطف الله اسد آبادى



این بود تاریخچهٔ حسب و نسب و موطن و مولد و شرح حالات و زندگانی سعادت آیات استاد اولین و آخرین فخر السلمین فیلسوف عظیم مشرق زمین السید جمال الدین اسد آبادی که مرحوم والدم میرزا لطف الله خان که یکی از تربیت بافتگان و مرید شیفتهٔ حضرت سید بودند و در دو سفریکه در طهران نزول اجلال فرمودند در تمام مدت توقف آن بزرگوار در خدمت ایشان مشغول استفاده و استفاضه بودند، با قلم ساده، بدون رعایت

€ **∧**• ﴾

سجع و قافیه و عبارت پردازی نوشته اند و اغلب آنرا از لفظ گهر بار سید جلیل القدر سنیده و از منابع موثقه اخذ نموده بودند اینك برای خدمت بتاریخ اسلام و اطلاع طالبین سعادت فرجام آنها را استنساخ نموده نقدیم حضور محترم نگارندهٔ مجلهٔ شریفهٔ ایرانشهر نمود که در جزو انسارات آن محله بیاری خداوند به طبع برسانند.

٢٦ ذي القعده ١٣٤٢ صفات الله اسد آبادي



عكس جناب آقاى صفات الله خان حمالى اسدآبادى فرزند مرحوم مبروا لطف الله خان كارندة كتاب

ملحقات

نمرة ۲، ۳، ۸، ۹ و ۱۰ ابن ملحقات از طرف آقاي صفات الله خان ارسال شده است.

١ _ سيد جمال الدين در اسلامبول

بقلم فاضل محترم آقاى ميرزا حسين خان دانش اصفهاني مقم اسلامبول

برخی از حکما گفته اند که حادثات بزرگ مردمان بزرگ را میرسانند و برخی دیگر را رأی بر آنست که در همه جا مردمان بزرگ حادثات بزرگ را تولید کرده اند. قد هر حال، «سید جمال الدین» یکی از آن مردان بزرگ است که دورهٔ زندگانی او مصادف با بیداری ایرانیان و انتباه مصریان و تیقظ ترکان است و در صورت تسلیم استعداد زمین، در اینکه افشانندهٔ تخم چندین واقعات خطیر که در این سی سال اخیر خاصه در مصر و ایران سر زد، این مرد بزرگ بوده در آن جای هیچ شبهه نیست.

«سید» یك پیشانی فراخ بر جسته و یك سر پر مغز معمم و مزین با گیسوهای چین چین و حلقه حلقهٔ دراز كه از زیر عمامه تا بن گوشها فرود می آمد — یك بینی موزون و خوش تركیب — یك استخوان چانهٔ بزرگ و ستبر كه نشانهٔ صلابت و متانت طبع است با لبهای زمخت و یك ریش فلفل نمكی كوسه كه بیشتر دلالت به افغانیت او میكرد تا ایرانیت او - یك سینهٔ پهن و گشاده با یك اندام كوتاه معتدل تنومند — یك نگاه پر حشمت شیرانه و خودپسندانه با دو دیدهٔ سیهرنگ وسیع و احداق جسیم — یك دهان عریض با دو دیدهٔ سیهرنگ وسیع و احداق جسیم — یك دهان عریض با یك صو ت مردانهٔ درشت — دو دست كوچك و انگشتان با یك صو ت مردانهٔ درشت — دو دست كوچك و انگشتان و بشاشت بود. در هنگام جدال و در وقت تهور سلسلههای گیسو را از دو طرف دو گوش ما تند یال یك نره شیر تكان میداد. سخن

را بی پروایانه و بی باکانه میگفت و آوازی چنان قوی و رسا داشت که مانند غرش شیر در بیشه رعب و وحشت در دلها می انداخت. یك جاذبهٔ غریبی در نگاه کردن و سخن گفتن این مرد بود که شنوندگان را در جلسهٔ خستین مسخر خود میکرد. لباس را که و عمامهٔ سفید و شلوار سیاه بود همواره پاك و شسته نگه میداشت. قهوه را و سیغار برگی سیاه (پایپروس) را در حد افراط میخورد و میکشید. مشروب کئولی از قبیل شراب و غیره بدهن نمیگذاشت. مواظبت بسیار به لوازم تندرستی میکرد. بر سر سفره خوراك را کم میخورد و بیشتر میلش به ترشی بود که به شیرینی. و با وجود اینکه سفرهٔ طعامش بر روی میزی بلند و به طرز فرنگی چیده می شد و مهمانان همه با چنگال و کلرد غذا میخوردند، او میزبان شد و مهمانان همه با چنگال و کلرد غذا میخوردند، او میزبان نمی نهاد.

«سید» با زن و زناشوئی هیچ میانه نداشت و در مدت عمر، خویش هیچ زن نگرفت. در هنگام اقامت اخیر مشارالیه در اسلامبول (که از سال ۱۸۹۲ میلادی تا ۱۸۹۷ طول کشید و منتهی بمرگ شد) اگرچه سلطان عبد الحمید خان ثانی خواست یکی از دختران سرای خلافت را بدو تزویج کند، سید «جمال الدین» زیر این بار نرفت و این تکلیف را رد کرد. در آن ایام بود که «سید» در وقت صحبت گاهی میگفت: «سلطان میخواهد که من زن کنم. من زن میخواهم چه کنم؟ من دنیای باین خوبی و این بزرگی را بزنی نگرفتهام!»

«سید» در بارهٔ مهمانان و مسافران همیشه جوانمردی و سخا نشان میداد و هر یکی را بفراخور قدر و مرتبه نوازش می

کرد. فقراء و ضعفا را پول میداد و اغنیا و نجبا را به سماط می نشاند و در وقت خوردن طعام با مسافران اغلب خطاب به این و آن کرده میگفت: «تفضل، تفضل، بخورید که این مائدهٔ سلطانی است. چشیدن آن ثواب است.» اما خود قناعت با چند لفمه سبزی یا ترشی میکرد و صحبتهای سر سفرهاش بیشتر لا ابالیانه و مستهزیانه بود.

«سيد جمال الدين» تمامي ماه رمضان را در اسلامبول سراس روزه دار بود و شب زنده دار و شبها را تا به سحور بحای اذکار و عبادات در مذاكرات علمي و فلسفي با آشنايان و ادباء و فضلاء و رجال ساسي شرق در مهمانخانهٔ سلطاني (در محلهٔ تشویقهٔ نشانطاشی در اسلامبول) بسر میبرد. روزهای جمعه مرتباً به نماز جمعه در مسجد «حمیدیه» حاضر می شد. در جنین شبها گاهی یی هیچ مقدمهٔ روی به شخصی علی الاطلاق یا به خرقه یوشی از میان مهمانان کرده از سر شوخی میگفت: «ای ددویش فانی ، ﴿ از چه می اندیشی؟ برو ، نه از سلطان بترس نه از شیطان!». و حال أ آنکه میحلس سد هرگز خالی از مأمورین خفیهٔ سلطان نبود. بعضى از آنكسان كه در آن آوان در اسلامبول مداوم محفل أنس سيد بودند اینانند: میرزا عبدالحسین خان کرمانی معروف به آقا خان»، شيخ احمد روحي كرماني ، حاجي ميرزا حسن خان «خبير الملك» ، آفا محمد طاهر تبریزی (صاحب روزنامهٔ اختر)، شاهزادهٔ آزاده ابو الحسن میرزای معروف به «شخ الرئیس»، معلم فیضی تبریزی، ابراهم المويلهي مصري، سلاوي افندي عرب، حسين رضا ياشا (وزیر و رئیس کومیسیون مهاجرین ترکه) که در همه جا علماً اظهار تشمع ممكرد، محمد امين بك شاعر نرك (كه هنوز زندها است و یکی از وکلای محلس ملی آنقره است)، سید بره ن) الدین بلخی، سیاحان و جوانان مصری و ایرانی و غیره که اکنون نامهایشان از یادم رفته است.

«سید جمال الدین» در افکار و اطوار چنان تند و با صلابت بود که طبع جوال و آنشینش بیشتر هایل به مطالب حقیقی سیاسی و مجادلات علمی شفاهی یا قلمی بود و چندان با موضوعات باریک ادبی سازش نداشت و شاعری را کمتر از پایهٔ خود می انگاشت و اغلب میگفت: «من در جوانی شعر می سرودم و لیکن در بزرگی به ترکش گفتم». یاد دارم که در هنگام صحبت به صرافت طبع و برای پروراندن مطلب و تأیید کلام بیتی مناسب مقام از شاعری عرب یا فرس می سرود و تفسیر معنی فلسفی آن را با بیاناتی غرا که مخصوص خود بود، ادا می نمود. از آن جمله است این ابیات از گفته های «عراقی» و «حافظ» که گاه و بیگاه ورد زبانش بود:

نخستين باده كاندر جام كردند

ز چشم مست ساقمی وام کردند

چو خود کردند سر خویشتن فاش عراقی را چرا بد نام کردند

خار ار چه جان بکاهد گل عذر آن بخواهد

سهل است تلخی می در جنب ذوق مستی در خسر توضیح این بیت اخیر میگفت: «عمرم دراز بوده یا کوتاه، این هر دو برای من یکیست بشرطی که نائل بمقصد آیم و آنگاه بگویم: فزت برب الکعبة».

میرزا آقا خان مرحوم کرمانی بسبب سادگی اوح و طبع خیال آزمای بلند پرواز خود چندان شیفتهٔ گفتار و کردار «سید»

بود که این بیت را همیشه در حق او بر زبان داشت: عرب دیده و ترک و تاجیک و روم ز هر جنس در نفس یاکش علوم

آقا خان مرحوم به عشق «جمال الدین» زمزمه ها از این قبیل می کردر فینه را کیج نهاده و بر ابرو افکنده بتأثیر یکجذبهٔ شدید رقص کنان و سراسیمه وار در کوچه های اسلامه ول میگشت و چنانکه شاعر گوید: رشتهٔ بر گردنم افکنده دوست — میکشد هر جا که خاطی خواه اوست، سرا یا محو «جمال الدین» بود.

«شیخ محمد عبده مرحوم» مفتی دیار مصر هم که سرآمد مجتهدان و نویسندگان عرب شمرده می شد، چنان مفتون «سید جمال الدین ، بود که میگفت: «انا احد من تلامذته. فانی لو قلت ان ما آناه الله من قوة الذهن و سعة العقل و نفوذ البصیرة هو اقصی ما قدر لغیر الانبیاء لکت غیر مبالغ».

«سید جمال الدین» با وجود داشتن یك مشرب فلسفی و علی رغم جزئی تمایلش در ظاهر به طریقت صوفیه، سالك مذهب حنفی بود و اهتمام شدید به ادای فرائض مذهبیه داشت. جنانکه شیخ محمد عبده خود میگوید: «هو اشد من رأیت فی المحافظة علی اصول مذهبه و فروعه».

در ظاهر، مقصد سیاسی «سید جمال الدین» و چیزیکه در مدت عمر خویش همت و عزم بر آن گمانته افکار خود را متوجه بدان ساخت و بسبب آن دچار چندین بلیات گردید، همانا وارهاندن ملل اسلامیه از ضعف و هزال و سوق و هدایت آنها بسوی ترقی و کمال بود و سعیش همیشه و بهر وسیله مصروف به تنکیس دولت انگلیس و تقلیص سایهٔ او از رؤس طوائف اسلام بود. عداوتش به دولت انگلیس در هر خطوهٔ از خطوات زندگانیش پیداست.

اما در اینکه آرزوی شهرت ذاتی و غرور نفس جبلی مدخلی بزرگ در این حرکات داشت، جای هیچ اشتباه نیست «سید» همواره خوش میداشت که با بزرگتر از خود بیاویزد و با قویتر از خود بستیزد!

چنانکه پیشتر عرض کردم، به ضرب قدرت ناطقهٔ غرا و به تأثیر جادوئی دو چشم گیرا بود که شیخ «جمال الدین» همه را اسیر مؤانست خود میکرد و دلها را از دست می ربود. زبان تازی را با یك فصاحت فوق العاده و بقول خودش بهتر از زبان مادر زاد خود که فارسی باشد میگفت و مینوشت. و فارسی را اندکی بشیوهٔ عرب متکلم بود. قدرت وی را در تحریر زبان عرب مندرجات مجلههای «عروة الوثقی» و «ضیاء الخافتین» که مدتی در پاریس و لندن انتشار یافتند، دلیلی است روشن و برهانی است کافی. و لیکن انشاء و کتابت «سید» در عربی به صحت و صفای بیان «شیخ محمد عبده» نمی رسید و خالی از معجمات نبود. اما چون جلادت افکار «سید جمال الدین» و جیادت گفتار «شیخ محمد عبده» بهم مانند شهد و شکر می آمیختند اعجازها در طرز نگاشتن عربی به بدید می آوردند.

افغانان و مصریان میگویند که «سید جمال الدین» در قریهٔ «اسد آباد» از مضافات «کنر» که از اعمال کابل است زاییده شده ولی ایرانیان میگویند که این اسد آباد ایران است و از مضافات همدان و «سید» ایرانی نژاد است. و حال آنکه افغانان به خروج چنین آدمی از افغانستان مفتخرند و ایرانی بودن اصل و نژاد او را قبول ندارند.

و كل يدى وصلاً بليل وليلى لاتقر لهم بذاك ا اذا انتجست دموع في عيون تبين من بكا ممن تباك

گروهی از نویسندگان و مستشرقان اروپا را عقیده بر آن است که «سد» ایرانی الاصل است و اگر خود را در دنیا به «انغانی» شهرت داد بعلت آن بود که اعتماد بر قدرت حمایت دولت ایران از انباع ایرانی در ممالك خارجه نداشت و مسندی قوی برای حفظ حقوق و شئون خود در آن دولت نمی دید. یاد دارم که روزی بوقت صبح بعزم زیارت به خانهٔ «سید جمال الدین » در نشانطاشی رفتم و اذن دخول خواستم و همینکه به پیشش رسیدم، دیدم که «سید» چشم بزیر افکنده از یك سر تالار عمارت به آن سر هي با خشم و خشونت قدم ميزند و هلي ا دیوانه وار و بی آنکه مخاطبی پیش خود داشته باشد با بانگ بلند ا ميكويد: «لا نجاة الا في القتل، لا خلاص الا في القتل، لا سلامة ' الا في القتل ، لاراحة الا في القتل». «سيد» در آن دم چنان غرق نهور گشته و از خود گذشته بوده و سر به پائین انداخته پای میزد که از آواز پای من و از ورود من به آنجا خبردار نشد. من هم چون او را چنین با خود مشغول یافتم، تعجبها از آن حالت مجنونانهاش کردم و هیچ نشانی از خود نداده به آهستگی از همان راهی که آمده بودم برگشتم و او را به حال خود گذاشتم. بیست و پنج روز یا یك ماه پس از آن خبر کشته شدن «ناصر الدين شاه» به شش لول «ميرزا رضاى كرماني» اذ طهران

«سید جمال الدین» هرگز حاکم بر احتراصات نفس خود برود و ترك دنیا و قناعت به اندك و ریاضت و غیره که از علامات درویشان و از صفات صوفیان است، در او نبود. من بارها از او شنیدم که میگفت: «دو نوع فلسفه در دنیا هست. یکی آنکه هیچ چیز در دنیا مال ما نیست و قناعت به یك خرقه و یك لقمه

ایامد کرد. و دیگر آنکه همه چیزهای خوب و مرغوب دنیا مال اماست و باید مال ما باشد. این دویمی خوب است ، این دویمی را ماید شعار خود ساخت نه اولی را که به بشیزی نمی ارزد». پر واضح است که این چنین کسی نه درویش می تواند بود نه ازاهد. نه مرشد و نه مرید. از اینجا است که میگویم که «سید» جز از ایك «مقلب» (۱) بسیار آتشین با بصیرت و دانا و یك «محرك» (۲) أفلسفي مشرب غليظ القلب و شديد البطش چيز ديگر نبود و به پیشرفت یك ملت از راه «تكامل» (۳) اعتقاد نداشت. پس از آنکه از ایران بحکم «ناصر الدین شاه» و بتصویب «میرزا علی أ اصغر خان اتابك» در يك فصل زمستان و موسم برف و باران بـه ا قوهٔ جبری از بست «شاهزاده عبدالعظیم» گرفته شده بحدود عراق تىعىد شد، دېگر تتوانست اين حقارت راكه در باره او روا ديده به دنه بر این یادشاه و وزیرش بسخشاید و طریق اخذ ثار نسماید. حكايت مكردكه چگونه او را در شدت سرما در حالتي که بسمار و سوار یك یابو بوده و تا بالای زانوهایش به برف فرو ميرفتد سربازان شاه تحت الحفظ از منزلي به منزلي ميرسانمدهاند و بعد از در زدن، به دربان هر کاروانسرا از بیرون در فریاد زده میگفته اند: « باز کنید در را که سربازیم و مقصر آورده ایم! ». و در عقب این حکایت مگفت: «آن مقصر من بودم، آقابهان! من عجب جان سيختي داشتم كه در آن بلا نمردم و خود را از آن مهاکمه بیرون بردم». در وقت تعریف این ما جرا چشمهایش سرخ شده به حرارت و حدت در حدقه ها میگر دید و ماتید دو مشعل می تافت و تا مدتبی سکون نمی یافت و کظم غیظ نمیتوانست کرد. تمامي روى زمين بچشم «جمال الدين» گويا يك تخته شطرنج

^[1] Revolutionnaire. [2] Agitateur. [3] Evolution.

بود. همواره میگفت: «الدنیا لعب. هرکه برد، برد و هرکه باخت، باخت».

وقتی که صحبت از «باب» و «بابی» می شد، رسید جمال الدین» بهر ملاحظه که بود، علناً جرح دین ایشان را میکرد و با وجود بودن طالب اصلاح دین اسلام، فائدهٔ و مزیتی در دین «باب» نمی دید و میگفت: «بابیان» جه همتی در راه تحفیف تکالیف دین محمدی کرده اند؟ جه خدمتی به مسلمانان نموده اند؟ جز اینکه «قرآن» را مبدل به «بیان» کنند و «مکه» را مبدل به «عکه»؟ این را نمی توان در حقیقت اصلاح نامید. مسلمانان هیچ احتیاج به دین تازهٔ دیگر نداشتند. دین اسلام تنها بمقنضای مکان و زمان به دین تازهٔ دیگر نداشتند. دین اسلام تنها بمقنضای مکان و زمان احتیاج بساده تری و بهتری داشت و بس. دین بابی رفع این احتیاح را فکرد».

باز در ازوم تعدیل احکام و قوانین دین اسلام میگفت که «اسلام باید بر موجب حاجات و لوازم هر قرنی تبدل یابد نا نطابق با آن احتیاجات کند و الا آن را ترس زوال است ک ان الله یبعث فی رأس کل قرن رجلاً لیصلح امر هذه لامة.» «سنائی» با وجود اینکه در دورهٔ زندگانی او اسلام هشت قرن زدیکتر از امروز به منبع ظهورش بود و هنوز جندان آلوده با خرافات نشده بود، خطاب به پیامبر آخر الزمان کرده میگفت: در پی آرایش و بیرایشند بر او برگ و ساز گر تو بینی نشناسیس باز

چنانکه عرض کردم، «سید جمال الدین» در عربی گفتن و نوشتن ماهرتر بود با در گفتن و نوشتن زبانهای دیگر. کتب علمی و ادبی فرانسوی را میخواند و میفهمید و لیکن قادر به صحبت بدون غلط در این زبان نبود. میگفتند که اندکی بزبان

انگلیسی نیز آشنا بوده. «سید» حکمت یونانی را از ترجمه های عربي آن تدقيق نموده بود و از فلسفة جديد اروپائي نيز بي اطلاع نبود. اما دست در علوم و فنون غرب نداشت مگر بطور اجمال. رسوخ و ممارسهٔ «سید» بیشتر در تاریخ ملل مشرق، در تاریخ انبياء، حكمت قديم و جديد، در علم اديان، در علم فقه اسلام، در تفسیر، در حدیث، در معانی، در بیان، در کلام و علی الاطلاق 🕟 در تمامي شعبات علوم شرقية اسلاميه بود. تاكنون من ناطقي به این قصحی و جربزه در ملت عرب ندیدم. و مهارتش بیشتر در ابداع معانى و اختراع مضامين بود تا در انتخاب الفاظ و تطريز اسلوب كلام. در لسان جدل و در صناعت حجت حذاقت نمام داشت و در این فن همچکس با او برابری نمی توانست کرد. چنين كويد «شيخ محمد عبده» رحمة الله در اين باب: «انه ما خاصم احداً الا خصمه و لاجادله عالم الاالزمه و قد اعترف له الاروبون بذلك بعد ما اقر له الشرقيون». في الجمله، بيشتر از همه چین حدت ذهن ، جلادت طبع ، حریت فکر ، کثرت تجارب و وسعت علم این مرد است که آشنا و بیگانه را مفتون شمایلش كرده و شهرتش را در اطراف جهان دوانيده بود.

چون در سال ۱۸۸۳ مسیحی «سید» در پاریس با فیلسوف و مورخ مشهور «ارنست رنان» (٤) آشنا شد و در رد یك كنفرانس او در مدرسهٔ «سوربون» (٥) در باب «دین اسلام و علوم» مقالهٔ در روزنامهٔ «د با» (٦) انتشار داد، فردای آن روز یعنی در ۱۸۸۳ ماه ایار ۱۸۸۳ «رنان» حكیم جوابی بسیار مؤدبانه دن همان روزنامه بدو داد. «رنان» در آن مقالهٔ جوابی خود در بارهٔ «سید جمال الدین» چنین میگوید و وصفی و حكمی پر نوازشتر

^[4] Ernest Renan. [5] Sorbonne. [6] Debats.

از این از زبانی صالحتر از این در حق «سید» هیچوقت کسی نشنده است:

«کمتر اشخاصی درمن تأثیری شدیدتر ازین تولید کردهاند، همین مکالمهٔ من با وی (سید جمال الدین) بیشتر از همه مرا وادار کرد که موضوع کنفرانس خودم را در «سوربون» بقرار ذیل انتخاب کنم: «روابط روح علمی و اسلام».

«شیخ جمال الدین یک افغانی است که کاملاً از خرافات اسلام آزاد و وارسته است. او از این نژادهای قوی نهاد سمت فراز ایران است که همسایهٔ هند میباشد و در آنجا روح آرهائی در زیر طبقهٔ سطحی اسلام رسمی هنوز زنده است. شیخ بهترین دلیلی است به وجود آن حقیقت بزرگ که ما غالباً اعلام کرده ایم و آن عبارت است از اینکه قیمت ادیان بقدر آن قیمتی است که پروان آن ادیان دارند. حریت افکار شیخ ، طبیعت نجیب و درست وی در موقع صحبت ، مرا به این اعتقاد وا داشت که من در پیش خودم یکی از آشنایان قدیم خویش را مثلاً این سینا یا این الرشد را بار دیگر زنده شده می بینم یا یکی از آن آزاد مردان بزرگ را بار دیگر زنده شده می بینم یا یکی از آن آزاد مردان بزرگ مشاهده میکنم . »

با وجود این باید بگویم که مقام «ارنست رنان» در علوم هیچ متحمل قیاس با مقام «سید جمال الدین» نیست. «رنان، کسی است که با نوشته های خود انقلابی بزرگ در دین و افکار تمامی اروپا پدید آورد. و یکی از متبحران فلاسفه و مورخین و یکی از بهترین نویسندگان فرانسه در قرن نوزدهم بود. و حال یکی از بهترین نویسندگان فرانسه در قرن نوزدهم بود. و حال آنکه «سید جمال الدین» در نظر تاریخ یکی از محرکین (۷)

^[7] Agitateur.

منور الفكر و آتش زبان شرق است و بس.

اما من شخصاً هرگز بیش فکر و وجدان خود نتوانستهام بعضی از گفتارها و کردارهای عجیب «سید» را بهم تألیف کنم و پیش خود نفسیر نمایم و به آدمی بدان حشمت علم و عظمت خلق ببرازانم. از آن جمله است صحبتهای او در بارهٔ «میرزا آقا خان کرمانی » مرحوم و دو رفیق دیگرش پس از گرفتاری و حسر آنها در بندر طریزون و پأس خود از خلاص کردن آنها از ينحه دولت عثماني _ مثلاً در باب ميرزا آقا خان بحاره در آن ایام با دهانی پر از خشم و با زبانی تند پیش دوستان و مهمانان خود می شنیدم که از روی نومیدی میگفت: «نمیدایم حرا این آدم بحاره را گرفتند و به چه نهمت حسش کردند. این آدمی است بسار عاجز و بی دست و یای و بدلا (این کله را ترکان بمعنی احمق بکار مسرند) از چنین شخصی چه خیزد؟» ---و حال آنکه در آن روزها در افواه ناس شایع شده بود که «میرزا _ی آقا خان» و «ميرزا حسن خان خبيرالملك» و «شيخ احمد روحي» را «سید» بالذات و بلکه به صوابدید «سلطان عبد الحمید ثانی، تحریك و تشویق بهگشودن باب مراسلات ساسی بقصد توحید و تمرکز دادن دول اسلام (۸) در زیر لوای خلافت با مجتهدین و علمای عتبات کرده بوده. پس از توقیف و تبعید ایشان از اسلامبول بنا بر طلب و اصرار سفیر ایران «میرزا محمود خان علاء الملك » بنام دولت ايسران «سسد» ديگر قادر به برگرداندن و رهانمدن ایشان نشد. «سد» هنوز زنده بودکه خبر کشته شدن این انصار او در تبریز بدست جلاد «محمد علی مبرزا »ی بد بحث شنده شد. من بسار تأسف منخورم بر قتل «ميرزا آقا

^[8] Panislamisme.

خان» على الخصوص كه علمي وسيع و طبيعتي مطاوع و نرم ماتند ينبه داشت و در آتش «سيد جمال الدين» بيجا سوخت.

اگر چه در باب تسلیم «سید» به دولت ایران در حادثهٔ قتل «ناصر الدین شاه» به عنوان محرك كشندهٔ پادشاه شهید «میرذا محمود خان علاء الملك» بسیار كوشید و اقدامات در سرای سلطانی و در «باب عالی» به عمل آورد، از آن اقدامات نتیجهٔ نگرفت و «سلطان عبد الحمید خان» سید را عود به ایران نداد و به اصرار تمام در حمایت خود نگاهداشت، و لیكن، چندان از این واقعه نگذشت كه «سید» گرفتار سرطانی در دهان شد و در انجام قطع آن سرطان از طرف جراحان ترك در گذشت. میگویند كه «سید» در هنگام مرض اذن رفتن به اروپا برای مداوات از سلطان طلبید ولی نتوانست گرفت. برخی نیز میگویند كه در هنگام اجرای عمل جراحی در دهن مسموم گردید. و نیز گویند كه در دم وا پسین خو از یك خادم صادق نصرانی كسی در پیشش نبود و در آغوش او جان بجان بخش داد و در بشكطاش در حظیرهٔ «یحیی افندی در گاهی» بخاك سیرده شد. رحمهٔ الله علیه و غفرانه.

«سید جمال الدین» در وقت صحبت اغلب میگفت: «من هر کجای دنیا که رفتم آوازی در آنجا افکندم و جنبشی باهن آنجا دادم.» زیرا که کار «سید» همه با حرف و نطق بود و اقلم کمتر روی کاغذ میگذاشت. در زمانیکه به تأثیر چیز نویسی «میرزا آقا خان» مرحوم بر سر شوق آمده میخواست مطالبی چند بزبان فارسی نوشته به شکل رساله در آورد و منتشر سازد میگفت: «عجب دارم از اینکه مردم چندان بنوشته های «سعدی» و امثال او گرویده اند. شماها چنان می انگارید که «سعدی» هم چیز نوشته است! مگر گلستان یا نوشته های دیگر او چیزی است!

ما باید چیزها بنویسیم و خیلی بهتر از او بنویسیم تا مردم بدانند که جیز نویسی کدام است».

از سه افصار «سیسد» در اسلامبول تنها یك «میرذا آقا خان» بود که هم منشی هم آگاه از كل معارف مشرق زمین بود و الا «میرزا حسن خان خبیرالملك» جنر از یك ادیب خوشخط نکته پرداز به طرز قدیم و «شیخ احمد روحی» جز از یك مرد افقلابی متهیج حراف جیز دیگر نبودند. هیچ یك از این سه کس آشنا به علوم و آداب مدنی غرب یا بیك زبان اروپائی به حد کمال نبود. با وجود این میخواستند کاری را که «وولتر» و «ژان ژاك روسو» و «وولنی» (۹) به ضرب نطق و قلم در قرن هیجدهم مسیحی در فرانسه و در اروپا کردند، در ایران کنند!

وقتی که کسی از جودت ذکا و غزارت علم و کثرت تجاریب و سیاحات مدید «سید جمال الدین» آگاه میگردد و مساعی او را در ناسیس وحدت دول اسلام می شنود، دلش میخواهد که عاقبت او را مانند عاقبت یك فیلسوف بزرگ حقیقی یا یك مرد دانا که در مدت عمر خویش جز تخم نیکی در مزرعهٔ زندگالی نداشته صاف و روشن و آرمیده و روز بازیسین او را در جهان مانند شام بی ابر و با صفای یکی از روزهای خوش تابستان به انجام رسیده بیند. و لیکن افسوس که چنین نیست. این اعجوبهٔ دهر ساند یك شعلهٔ برق در میان یك طوفان بر جهان نافت بود مانند یك شعلهٔ برق در میان یك طوفان بر جهان نافت بود سید و گذشت و چیزی از خود باقی نگذاشت مگر اینکه بگوئیم که و گذشت و چیزی از نود یاقی نگذاشت مگر اینکه بگوئیم که اگر سی سال پیش از این نحریکات و مجادلات «سید» در ایران

^[9] Volney.

به قصد تخریب سلطنت مستبد «ناصر الدین شاه» و هدم سطوت او به وقوع نیبوسته بود، یحتمل که از بیست و اند سال به اینطرف املت ایرانی چندین مسافات در راه نیقظ و تجدد نیبموده و بلکه اردی آزادی را هم به این زودی ندیده بود.

«سید» یك آمر حتمی الوقوع را در ایران تعجیل كرد و راه را برای ملت ایران كوتاه تر نمود. و الا سیاست اتحاد دول اسلام كه «سید» آنرا سی سال پیش از این وجههٔ عزیمت خود قرار داده بود، امروز دیگر باطل و منسوخ است و هیچیك از ملل شرق اكنون آرزومند عود چنین سیاستی نیست و همه میدانند كه امتداد و دوام هستی هر ملتی اكنون بسته به ثبات و دوام زیروی زندگی آنست در طریق تمدن و تكمل غربی با نگاهداشتن زبان و آداب و عوائد پسندیدهٔ خود، (ره چنان رو كه رهروان رفتند). هیچ فراموش نمی كنم كه روزی پس از قتل «ناصر الدین شاه» خبر نگار روزنامهٔ «نان» در اسلامول ملاقاتی از «سد»

شاه » خبر نگار روزنامهٔ «نان» در اسلامبول ملاقاتی از «سید» خواست. «سید» خبر نگار را بنزدخود پذیرفت. مخابر «نان» (۱۰) از او پرسید که چه میگوئید در تصدیق یا تکذیب کسافی که تحریك فعل قتل شاه را به شما نسبت میدهند؟ «سید» با جرأت و خشم بدو پاسخ داد: «من هنوز جنان تنزل نکردهام که دست بد کارهای چنین ملتی پست و فرومایه (بعبارت خود سید جمال الدین چیکان (۱۱) یعنی چنگانه) بیالایم. تفو بر چنین قومی و بر پادشاهش!) این ملاقات را که مفصل است میتوان در کولکسیون سی سال پیش از این در روزنامهٔ «نان» در پاریس پیدا کرد.

في الجمله، اگر مقصود تحليل سانحات زندگاني «سيد

^[10] Temps. [11] Peuple de tziganes.

%१७)

جمال الدین، بود و شرح حادثات دورهٔ حیات او، این مختصر از آن بس است.

ب من از مفصل این قصه مجملی گفتم

تو خود حدیث مفصل بخوان ازین مجمل

اسلامبول - ۲۱ ژانویه ۱۹۲۲ - حسین داننن اصفهانی



۲_سواد مکتوب سید

سواد مکتوبی است که سید جمال الدین اسد آبادی در حدود ۱۳۰۰ از پاریس در جواب آقای حاج سید هادی اسد آبادی مرقوم داشته (سید پسر عمهٔ مادری حاج سید هادی است). سید هادی جان من! مکتوب تو بسمو معانی و رشاقت الفاظش حقیقت چون بستانی بود که عیدان اشجار ملتفهاش بانواع ازهار مرصع باشد. ولی صد حیف که مسالك بین اشجار همه مملو بود از قبور خاویه و عظام بالیه و جثث قتلی و سیل دماً که نگام کردنش موجب کراهت و تصورش سبب نفرت میگردید و تن رائحهٔ اینها قوهٔ شامه را از استشمام آن انوار و ازهار باز میداشت و السلام»

از قراریکه بعدها معلوم شد و خود حاج سید هادی اظهار داشته بود، سید را از این خیالات عالیهٔ که داشته منع و نصیحتش کرده بود که از این عقاید منصرف شو؛ زیرا که میترسم جان خود را در سر این کار بگذاری. در جواب او مراسلهٔ فوق را مینویسد.

٣ ـــ از بيانات و حالات سيد

مطالبی که میرزا لطف الله خان والدم از مأخذ شفاهی سید شنیده و بعضی از آنها راکه در خاطر دارم متذکر میشوم. اگر لزومی داشته باشد بموقع خود بنگارید:

سؤال میرزا لطف الله خان از سید: _ هر کس از علماء و دانشمندان هر قوم و طایفهٔ را می بینم امروزه از شما استقاضهٔ فیض مینمایند و تقدیر استعداد آنها را مستفید میفرمائید. مستدعی هستم از این علم بی پایانی که خداوند بشما کرامات فرموده بنده

را هم بی صیب نگذارید و چیزی بمن تعلیم فرمائید که باعث حیات , دنیا و آخرتم باشد.

جُواب سيد: _ اولا "كلام الله مجيد را تلاوت كن و مطابق احكامش عمل كن.

میرزا لطف الله: __ بقدر کفایت عمل میکنم ولی اطلاع میرزا لطف الله: __ بقدر کفایت عمل میکنم ولی اطلاع کامل از نحو و صرف ندارم که بخوبی معانی و ترجمهٔ قرآنرا بدانم. سید: __ اگر بآنهائی که میدانی عمل کنی ما بقی هم از جانب حق بر تو کشف خواهد شد. ثانیاً هر عزیزی از تو فوت شد غصا مخور و غمگین مشو. (مطلب سوم را فراموش کردهام)

بعضی از اشخاص از او می پرسند که در این مدت مدید در بلاد فرنگ با خارجیان از مذهب اسلام چگونه معاشرت منمودنه ؟

سید جواب میفرماید: _ همانطوریکه جد بزرگوارم با آنها , سلوك میکرد، من هم آن طور سلوك مینمودم.

در ایام عید نوروز در سفر اول یا دوم سید در طهران در منزل حاج محمد حسن امین الضرب دسته دسته از وضیع و شریف و عموم و خصوص و طبقات مختلفه برای ملاقات و دیدن سید وارد میشدند. اتفاقاً در روز بارانی یکعده از کلیمی ها می آیند کمائنهٔ حاجی ایشان را منع میکنند. سید مطلع می شود. فوراً مانعین را از این حرکت منع و حضرات را احضار میکنند. بعد از ورود و تعارفات رسمی و حسن سلوك با آنها میگوید که من می خواهم برسم ولایتی (اسد آباد) خود با شما رفتار کنم. دستمال های آنها را میگیرد و از شیرینی پر کرده بآنها میدهد. بعد از

صرف چائی و شیرینی میگوید: بالنسبه کدام یك از شما در آیات توریة بصیر و مطلع هستید؟ یکی را مینمایند. در خصوص تشرف آنها بدین اسلام موافق آیات توریة بآنها بدیهی مینماهد که بشما امر شده که بدین محمدی صلعم مشرف شوید، چرا غفلت میکنید؟ یکی از کلیمیها جواب میدهد که اگر اسلام این است که شما دارید پس وای به بد بختی ما که چرا تا کنون باین دین شریف مشرف نشده ایم، و اگر آن است که دیگران دارند پس همان بهتر که کلیمی باشیم.

ایضاً در تاریخ ۱۳۰۷ مسافرت اخیر طهرائش در طی صحبت اشاره بیدرم میفرماید که مادر فلانی خیلی بیرحم بود، بواسطهٔ اینکه در ایام طفولیت باصطلاح راه روئی (آلتی است که از چوب نجاری برای دست اطفال خیلی کوچك که تازه میخواهند راه بروند، درست میکنند که بمدد آن راه بروند و نیفتند) ساخته بودند و زیر دالان خانهٔ پدری من که در میدان اسد آباد است جزئی ارتفاعی داشت و من چون طفل بودم و نمیتوانستم از آن سربالا با آن آلت راه بروم یك نهیبی مادر این (میرزا لطف الله والد) بمن زده که فعلاً هم آن صدا در گوش من است.

از پدرم مکرر و از آقای حاجی سید هادی اسد آبادی. که از منسویین سید است، شنبده ام که سید در موقع مناسب سیان این شعرهای فارسی ذیل را میخوانده بیك آهنگ مؤثری: ازصد سخن بیرم یکحرف مرا یاد است ویران نشود عالم تا میگده آباد است یا دل که تواند برد یا جان که تواند داد دلبردن و جاند ادن این هردو خداد اداست

آسمان رشگ و رد بهر زمینی که درو یك دوکس به رخدایکنفسی بنشینند

می صوفی افکن کجا میفروشند که در تابم از دست زهد ریائی

در میخانه بهبستند خدا را مپسند گه در حیله و تزویر و ریا بگشاینـــد

من آنشوخ طناز را می شناسم من آن مایهٔ ناز را می شناسم بگوش من آمد دی آواز بائی من آن صاحب آواز را می شناسم

این چند شعر هم بخط مرحوم والدم در نوشته جاتش موجود است. نمیدانم از کیست، خود میرزا رضا انشاء کرده با والدم یا دیگری. عجالتاً آنها را هم نوشتم:

محب آل رسولم علام هشت و چهارم فدائی همه ایران رضای شاه شکارم رضا محکم قضا کشت ناصرالدین را زکیفر عملش بود من گناه ندارم تنی چگونه زند خویش را بقلب سپاهی آگر چه لشکر غیبی مدد نبود بکارم نشان مردی و آزادگیست کشتن دشمن من ایمعامله کردم که کام دوست برآرم

٤ ــ مرقومة جناب ميرزا سيد حسين خان عدالت

جنساب آقای سبد حسنتخسان عبدالت از پیشفدمیان آزادی ایران بوده و در معمارف آدربانجسان خدمات بزرگی به عمسل آوردهاند و حالسه در طهران میبساشند.

در سنهٔ ۱۳۰۶ قمری سید جمال الدین وارد پطروگرآد شد. نظر باینکه شیخسی مشهود بود اغلب ایرانیها بملاقات او میرفتند. بنده هم در ضمن ملاقات با ایشان آشنائی پیدا کردم و بزودی آشنائی ما مبدل بصمیمیت شد. علت عمدهٔ میل ایشان به بنده شاید همین بود که مشار الیه از اشخاص متجسس متنفر بودند

و اغلب مایل بودند که اشخاص در رفتار و نقشه های ایشان تفحص نکنند و بنده همین رویه را داشتم و بعلاوه چون زبان روسی نمی دانستند و محتاج یك نفر مترجم بودند، تمام اوقات بیكاری خود را در حضورشان صرف میكردم. بالاخره محرمیت تا بحدی رسید که تمام افكار و عقاید و مشی خود را مفصلاً به بنده شرح می دادند و مطالی را که ذیلاً عرض میكنم عیناً روایت خود مرحوم است. قسمتی از تاریخ زندگی ایشان را «پروفسور براون» تدوین کرده و الحق اكثر موافق واقع و غیر قابل تردید است باستثناء قسمتی که راجع بمسافرت ایران و روسیه میباشد. بنا براین بنده قسمتی متربور را شرح میدهم.

اولاً باید بخاطر داشت که سید مشار الیه از خود سرمایه نداشتند و همیشه در ضمن مسافرت در حین اشتغال بکارهای مهم تهیهٔ وجه مینمودند. در بدو امر نقشهٔ سید جمال الدین استخلاص هند از چنگ انگلیسها بود و بهمین لحاظ روزنامهٔ «عروة الوثقی» را در پاریس انتشار میداد. بالاخره درجهٔ تأثیر افکار او در هند بجائی رسید که انگلیسها برای جلو گیری از انتشار روزنامهٔ مزبور بحبور باجراء قوانین شدیده شدند تا بحدیکه نزد هر کس نسخهٔ از آن یافت میشد، گرفتار صد لیره جریمه و دو سال حبس می گردید.

بعد از توقیف عروة الوثقی سید جمال الدین عازم پطرو گراد بود ولی نظر باصرار اعتماد السلطنه ناصر الدین شاه مایل ملاقات ایشان شدند و وقتی سید مزبور از راه اصفهان عازم دربار ایران بود، ملاقات ایشان با ظل السلطان اتفاق افتاد. یك ماه و نیم در اصفهان توقف كردند. هر چند مذاكرات خود را با ظل السلطان شخصا به بنده شرح نداده اند ولی از مجموع روایات

ایشان با تتبع از معلومات چندیکه راجع باقامت اصفهان خود به بنده داده اند، این طور استنباط میشود که سید مرحوم قسمتی از خیالات خود را که متناسب با افکار ظل السلطان بوده بایشان شرح داده و در بعضی قسمتها توافق نظر حاصل شده بود بطوریکه از آن تاریخ مخارج اقامت پطروگراد را ظل السلطان تکفل کردند. در طهران بحضور ناصر الدین شاه رسیده و در ضمن سؤالات اعلیحضرت فرمودند: «از من چه میخواهی ؟» سید مشار الیه گفت: «دو گوش». شاه از جرأت او متعجب شد. ولی انگلیسها که دائما در کمین بودند، بهر وسیله بود بطور غیر مستقیم انگلیسها که دائما در کمین بودند، بهر وسیله بود بطور غیر مستقیم دهن شاه را نسبت باو مشوب کردند طغیان اعرابی پاشا و خروج مهدی سودانی و عزل خدیو مصر همه را با شاه میان آوردند بطوریکه ماندن سید با تغییر عقیدهٔ شاه در ایران مشگل شده و بطوریکه ماندن سید با تغییر عقیدهٔ شاه در ایران مشگل شده و بالاخره عازم پطروگراد گردید (راجع باعرایی پاشا و دو فقرهٔ دیگر شرح مفصلی خودشان به بنده نموده اند که فعلا مجال تقریر نیست)

از زمان اقامت در پاریس روابط سید جمال الدین با «کات کوف» که از جریده نگاران مشهور روسیه و دوستی کامل با امپراطور داشت، شروع شده بود و یکی از مؤیدات سفر سید بروسیه دعوت کات کوف میباشد ولی همینکه ایشان وارد روسیه مدند کات کوف بدرود زندگی گفت و سید مجبور شد که بتنهائی سر پطرو گراد برای اجرای نقشهٔ خود اقدام نماید.

سید جمال الدین در ضمن دو سال محبوسیت خود در فدوستان هوا خواهان زیاد پیدا کرده بود چنانچه اسباب استخلاص او را هم دوستانش فراهم کردند.

اصل نقشهٔ او نهیهٔ اتحاد اسلام و استخلاص دول اسلامی

از چنگ انگلیس بود و بهمین لحاظ دائماً گرفتار ضدیت انگلیسها گردید. حتی در پطروگراد هم دقیقهٔ از اعمال او غافل نبودند. در این ایام سید در نظر داشته که وسایل جنگ روس و انگلیس را فراهم سازند تا همه موقع قیام بدست آورد ولی روسها که جدیدا از محاربه با عثمانی مستخلص شده و گرفتار اختلال مالیه بودند بهیچ جنگ جدیدی حاضر نبودند. سید جمال الدین بکرات با «زنویف» (مدیر وزارت خارجهٔ روسیه) ملاقات کردند ولی مدیر مزبور ابراز مساعدت با نقشهٔ ایشان شمودند (عین عبارت سید جمال الدین است راجع به زنویف: هر چه او را بهوا میاندازم مثل گربه روی دست و با بزمین میافتد).

بعد در صدد ملاقات رسمی با امپراطور در آمد زیرا این مسئله را ذیمداخله در امور هند میدانست ولی امبراطور فقط به ملاقات محرمانه رأی داشت. این بود که فقط یك مرتبه با ملکه روسیه ملاقات دست داد چه ملاقات محرمانهٔ امپراطور بی نتیجه بود. سید جمال الدین از اجرای نقشهٔ خود در روسیه مأیوس شد و خلال این احوال اوضاع ظل السلطان هم مختل شده از رساندن وجه بسید عاجز ماند. این بود که کم کم بلا تکلیفی عارض رفتار ایشان میشد تا ناصر الدین شاه سفر روسیه نمود که از آنجا برای حضور و جشن جمهوریت وارد پاریس شود. او قات ورود ناصر الدین شاه به پطرو گراد سفارت ایران با علاء الملك تبریزی بود. ارفع الدوله مستشار سفارت بود و مفخم الدوله نایب سفارت. و هیچکدام از این آقایان با سید مرحوم روابطی نداشتند که مایل بملاقات او با شاه باشند. مرحوم میرزا علی اصغر خان که در این سفر وزیر اول معرفی شده بود، در صورتیکه هنگام اقامت سید در طهران با او خصوصیت داشت در این سفر مایل نشد در

يطروكراد ملاقاتش نمايد. سه نفر از رجال محترم بتوسط بنده با سید مرحوم ملاقات نمودند که در ملاقات و صحبت ایشان حضور داشتم. مرحوم اعتماد السلطنه به هدایت من دركالسكة إدولتي تشریف آورد و دست سید مرحوم را بوسید و از مقالهای که بر ضد سید مرحوم بعد از عزیمت ایشان از طهران در روزنامهٔ اطلاع نوشته بود عذر خواهی کرد و کسب اطمینان از محرمیت من نموده راجع بسياست مملكت صحبت كرد و از ناصر الدبن شاه نهایت مأیوسی را داشت. واقعاً هم حق داشت. صدارت میرزا على اصغر خان با وجود اعتماد السلطنه و حاجي امين الدوله و حاجى مخبر الدوله مملكت خواهي نبود بلكه خود خواهي بود چون سیاست میرزا علی اصغر خان این نبود که خدا و ملت از او راضى باشد بلكه ميخواست ناصر الدين شاه از او راضي بشود. إچنانچ خود میرزا علی اصغر خان روزی که با سید مرحوم در طهران با درشگه به شاهزاده عبد العظیم میرفتند و سید وخامت اوضاع و عاقبت سوء سیاست روس و انگلیس را کاملا ً باو فهمانیده بود در حال کریه اقرار کرده بود که تقرب من بشاه از این جهة است که از خود رأی ندارم و شاه میخواهد نا زنده است آسوده باشد و بعد از خودش چه ایران بماند چه برود برای او تفاوت نيخواهد كرد. اين است كه ما در انظار ملت مقصر قلم رفتهايم. اعتماد السلطنه میگفت برای بیداری شاه هر کتابی را که ٔ ترجمه کرده میخوانم بجای حسن اثر سوء اثر می بخشد. سیاست أشاه در این است که نقشهٔ روس را در حال حیات خود توقیف نماید و ملت را در غفلت و جهالت نگاهدارد و تاکسی تتواند ا باعمال شاه ایراد بگیرد همهٔ ناراحتی خود را در بیداری ملت می دانست و نمی گذاشت احدی از رجال اولاد خود را برای نریت

بخارجه بفرستد. چنانچه حاجی امین الدولهٔ مرحوم را نگذاشت كه حاجي امين الملك؛ حاليه راكه آنوقت همراه آورده يود در یکی از مدارس فرنگ مشغول تحصل نماید (این ممانعت را خود حاجي امين الدوله در يطروگراد بمن نقل كرد). همين كه اعتماد السلطنة مرحوم از خدمت سيد مرحوم خارج گرديد، سيد فرمودند در ایران یك نفر عالم و تاریخ دان اگر هست همین شخص است. روز بعد در عمارت دولتي مرحوم مخبر الدوله و حاجي امين الدوله را ملاقات نمود. چون این دو بزرگوار هر دو از هم ملاحظه داشتند، جوابهای مرحوم سید را بشوخی و محافظه کاری گذرانیدند ولى اعتماد سيد زيادتر از مخبر الدوله به حاجي امين الدوله بود. در مراجعت بمن فرمود که هرگاه این دو نفر با هم صمیمی بودند ایران را از این فلاکت نجات میدادند. ناصر الدین شاه سه روز در يطروگراد توقف نمود و از آنجا قصد لندن را داشت. سد مرحوم نهایت رنحش را از شاه و درباریان در این سفر حاصل نمود و در این صدد بودکه یك ضربهای بشاه بزند که بلکه از این راه او را متنبه نماید. در اینجا لازم است قدری جلوتر برویم و اتفاقیکه قبل از حرکت شاه از ایران افتاده بود و دولت روس از وخامت آن اطلاع نداشت، بیان نمائیم. یك سال قبل از حركت شاه از ایران «درامان ولف» که یکی از سیاسیون معروف بود از طرف انگلیسها سمت سفارت یافت. از این مأموریت درامان ولف دولت روس ظنین شده بود که دولت انگلیس چه خیال سوئی دارد که این وزیر سیاسی را بایران فرستاد. بعد از عزیمت این نمایندهٔ سیاسی انگلیس آنچه معروف شد این بود که دولت ایران رودخانهٔ کارون را آزاد نمود که هر یك از دول همجوار بتواتيد در آن كشق رائي نمايند. جنانجه انگليسها در اعمال سد

مرحوم مراقبت داشتند، سید هم در افعال ایشان ناظر بود. قبل از هر كس نقشهٔ انگلیسها را در این آزادی رودخانهٔ كارون ملتفت شده بکی از جریده نگاران آلمان مقالهٔ مبسوطی در مضرت این راه نوشت و معلوم نمودكه فائدهٔ آزادی این رودخانه به انگلیس عابد میشود و ضرر آن بروس. این مقاله از روزنامهٔ آلمانی بتمام روزنامها ترجمه شده یك ولوله و قبل و قالی در روسه برعلمه ناصر الدين شاه توليد گرديد بطوريكه ماندن سيد مرحوم را در روسه مضر دانسته مشار الله را به اسدهائي بايران دعوت نمو دند. چنانجه قبلاً اشاره شده بود که سبد مرحوم از خود ترونی نداشت در ضمن اجرای خیالات خود پول هم پیدا میکرد. همینکه خواست بایران باید، از هیچ طرف راه گشایشی برای او نود. وجه مختصری از یك نفر دوست گرفته روانهٔ ایران گردید. من در آن اوقات در تفلیس بودم. مرا ملاقات نموده عازم طهران شد. دیگر از حال ایشان خبری نداشتم نا اینکه شنیدم با آن بی رحمی از طهران خارج نمودند. تا وفات آن مرحوم از حال ایشان خبری ندارم.

مرحوم سید جمال الدین قد کوتاهی داشت خیلی متناسب، نسبة "سر بزرگ و دست و پای کوچك، رنگ گندم گون، مزاج خیلی دموی به طوریکه هر وقت خم میشد خون بچهرهٔ او میآمد، بازو و ساق پا خیلی خیلی نازك و استخوانها محکم و سینهٔ فراخ و شکم قدری بزرگ داشت و چشمهایش سیاه و با جاذبه بود که هر کس را مفتون میکرد. صحبت و بیان ایشان در هر باب انسان را خسته نمیکرد. گاهی میشد که در یك اطاق چهار ساعت با من که همه گوش بودم، صحبت میکرد و من خسته نمی شدم و بر همهٔ مجالس انس ترجیح میدادم.

سید مرحوم ممر معاشی از هیچ طرف نداشت. هر چه پیدا ممكرد خرج مينمود. ميگفت تا چند سال پيش حساب يول را نمي دانستم. با وجود اینکه از ایرانیها خیلی بدی دیده بود به ایرانیها خلی امیدوار بود، مگفت دیر بیدار میشوند، ولی همینکه بیدار شدند تند میروند و از همه جلو میافتند. مفرمود ایران مرکز اسلام است، جنساً شایستگی سیادت را دارد. اگر نرك بر او سلطنت نکند و از جنس خود زمامداری داشته باشند و از ترکها خیلی نا امید بود قبل از جنگ روس و عثمانی سید میفرمود در اندیشه بودم که اگر عثمانیها با این غفلت و نخوت امرار حیات نمایند هیچوقت دولت متمدنی نخواهند شد و منقرض خواهند. گشت. شاید این جنگ یك ضربهٔ برای بىداری آنها بشود كه تکلیف خود را در آنیه بدانند. از یك طرف هم فكر میكرد عثمانی یك شكست بخورد تا پنجاه سال خود را جمع نمی تواند کرد. حکایت مکرد در وسط جنگ که دولت نهایت احتیاج را بمعاونت صاحبان ثروت داشت ، چند نفر از پاشایان با ثروت در یك مهماخخانهای جمع شده بحال پریشانی دولت گریه میكردنند و در این بین کنیاله میطلبیدند. بعد از ختم عزا داری چهل لیرهٔ طلا قیمت کنیاك شده بود. من باین صاحبان غیرت گفتم اگر ججای این سوگواری همین چهل لیره را بدولت اعانه میدادید بهتر از این دلسوزی بود و هر یك از این آقایان دارای ثروت کافی بودند.

هر کس از دین مرحوم شیخ سؤال میکرد میفرمود مسلمانم. روزی در مجلس درس یکی از علمای نسن صاحب مجلس از سید مرحوم پرسیده بود که در چه عقیده میباشی. فرموده بود مسلمانم. صاحب مجلس دو باره پرسیده بود از کدام طریقت. سید فرموده بود کسی را بزرگتر از خود نمیدانم که طریقت او

را قبول نمایم. صاحب مجلس بازگفته بودکه ادعای بزرگی نمودی. رأی شما باکدام یك از این جهار طریقت مطابقت دارد.



اصویر فیاسوف بزرگ ایران سید جمال الدین اسد آبادی اس تصویر از دوردامهٔ دوسی «گاره ما» چاپ مسکو عرهٔ ۲۱ سال ۱۸۸۷ که ورق از آبرا حساب آقای م. محمد علحسان سدید کمانی از بدر عاسی فرساده الد برداشته شده است. سد فرموده بود مختلف است؛ در بعضی با یکی در بعضی با دیگری. حضرت رسول صلعم را خیلی محترم میداشت.

بد بختی و ذلت اسلام را از سلاطین استبداد و علمای سوء میدانست و میفرمود این دو طبقه دین را بر صلاح خود ساختهاند و فرسخها از اسلام دور افتادهاند. ببجای اینکه دین را با عقل و منطق مطابقت بدهند، عقل و منطق را میخواهند با دین ساخته خودشان مطابقت بدهند. این است که دائماً در جدالند. باید بدانند تا دین را لباس علم نپوشانند در مجمع اهل علم و تمدن حق حضور ندارند. سید مرحوم میخواست اتحاد اسلام را در روی قرآن قرار بدهند نه در روی احادیث و اخبار و سلاطین استبدادی را بر اندازند، پروگرام تحصیل علمای دین را بمقتضای وقت و موقع قرار بدهد، خرافات و موهومات که اضافه بر دین شده موقع قرار بدهد، خرافات و موهومات که اضافه بر دین شده دیگر در اسلام ایجاد شده متروك بدارد، هر کس حق حیات و استقلال در خاکیکه مالك است داشته باشد.

این بود خلاصهٔ خاطرات این بنده در مدت دو سال اقامت مرحوم سید از طفولیت خود تا آن روز به بنده نقل کرده بود. ولی آنچه که نوشتهام راجع بایام پطروگراد بود که دیگران نمیدانستند و کسی غیر از بنده نمیدانست. خیلیها از بنده این احوالات را خواسته بودند ولی اقبال نکرده بودم بنویسم، همین که اعلان حضرتعالی را دیدم با تمام افسردگی حاضر شدم که این خاطرات خود را بحضرتعالی تصریح دارم، امیدوارم مقبول این خاطرات خود را بحضرتعالی تصریح دارم، امیدوارم مقبول احتد.

محاهد بزرگ - سید جمال الدین افغانی

ترجمه از جريدة وطن منطبعة اسلامبول شارة ٢٠ ماه اوت ١٩٢٤.

رهبر تجدُّدكنوني افغان و مرشد شرق علامه شيخ جمال

الدین افغانی ــ یك نبذه از زندگی او در نركیه ــ یاد دیرین او برهان الدین قلیج خان و بعضی از اشعار این یكی.

یکی از مجاهدین که حُسر نفس بتأمین مساعی ملتهای مظلوم شرق در ساحت تجدد و دمکراسی نموده اند شیخ جمال الدین است.

شیخ جمال الدین در افغانستان در تاریخ ۱۲۵۶ تولد و در آنجا منسوب بسادات معروف کونر است.

جمال الدین همیشه از علامهها و دیپلوماتهائی که کوشیدهاند اسلامیت را با مدنیت غرب تألیف کنند، میباشد. هم فیلسوف هم دیبلومات بود.

مشار الیه دفعهٔ اول در اواخر سلطنت سلطان عزیز. در زمانیکه خواجه تحسین افندی رئیس دار الفنون بود، باسلامول آمده اند.

جمال الدین در اثنای ابن اقامت، با دوست خود خواجه تحسین غالباً سید شیخ سلیمان بلخی را که از مشاهیر علمای باختر بوده و از ترکستان بدینجا آمده در محلهٔ سلطان ابوب مقام گزیده بودند، زیارت میکرد و در آنجا مجلسهای علمی و سیاسی منعقد می ساختند.

در مدت اقامت اسلامبول، شیخ جمال الدین در عهد وزارت معارف منبف باشا بعضویت «مجلس کبیر معارف» قبول شده بود.

مومی الیه در مجلس معارف و گاهی هم در مجالس علمی ماتند جامع کبیر فاتح برای ایقاظ و تنویر اذهان برادران نرکی و اجنبی کنفرانسهای مفید میداد. روزی در جامع کبیر فاتح در حضور بعضی از رجال دولت و علما و کبرای مسلمین نطق می

کرد و این دو بیت مولوی را:

علم حق در علم صوفی گم شود

این سخن کی باور مسردم شود

علم صوفى حادث و از حق قديم

این چسان در فهم آید ای سلیم

تقریر و ترجمه می نمود. در اثنای این مباحثهٔ علمی، خواجه یونس وهبی افندی که از صدور بود تنایج این مباحثهٔ علمی را تغلیط کرده در نهانی، شیخ الاسلام حسن فهمی افندی را تحریك و بوسیلهٔ او سلطان عزیز را وادار بنفی و اجلای علامهٔ شهیز کرده بود. (روایت میکنند که خواجه یونس بعدها از این کار خود پشیمان شده توبه کرد).

در مصر برای سر نگون کردن ادارهٔ استبداد و برای تأمین رفاه حال ملل مظلوم شرق در جامع «الازهر» درسهای مفید سیاسی، اجتماعی و اخلاقی و فلسفی میداد و مومی الیه پانزده سال به ارشاد اولاد شرق در آنجا بذل سعی نمود. در آنجا از جوانان ترکی، مصری، هندی و شرقی وطنپروران ذیل را تربیت کرده است: شیخ المبعوثین علی نقی بك، شیخ محمد عبده، سعد زغلول پاشا، فتحی زغلول بك، عبد الله ندیم بك، ادهم بك، یعقوب خان، نواب و غیره...

شاگردان شیخ جمال الدین در موقع نطق و تقریر، حرفهای آتشین او را بدفاتر یادداشت خود ثبت میکردند و امروز بسیاری از شاگردان او برهانیدن وطنهای خود از دست مستبدین غرب می کوشند.

این شیخ انقلاب پرور، گاهی بممالك مشرق سیاحت كرده

در آنجاها برای تخلیص برادران دینی خود از زنجیرهای ظلم و استبداد میکوشید. در ایران و عثمانی و مصر برای اجرای افکار مقدس خود یك سعی متمادی نشان داده است.

مقصد غاثی شیخ این بود: ریشهٔ جهالت، استبداد، رشوت و نعصب را کنده بجای آنها یك آزادی تام، یك حکومت دمکراسی نشاندن و بالفعل بمیدان ترقی و تجدد عصر کنونی داخل شدن. شیخ جمال الدین بمحض دچار شدن به تضییقات ند ممالك شرقی التجا بشهر پاریس که آشیانهٔ آزادی است، برده و جریدهٔ سیاسی و فلسفی عروة الوثقی را در آنجا نشر نمود و در آنجا مشغول بعضی مناقشات قلمی با متفکرین و سیاسیون اروپا گردید. شیخ جمال الدین در پاریس و در مسکو در مجامع علمی کنفرانسها میداد و فلسفهٔ شرق و ملتهای مشرق را باروپائیان می شناساند. رئیس الوزرای حالیهٔ مصر زغلول پاشا که حقوق ملت خود را در مقابل دعوی انگلیس بر مصر و سودان مدافعه می کند، از هیئت تحریریهٔ جریدهٔ «عروة الوثقی» بود. مومی الیه در پاریس عمامه را از سر بر داشته و بر حسب ایقاظ استاد خود در پاریس عمامه را از سر بر داشته و بر حسب ایقاظ استاد خود خود کوشده است.

علامه جمال الدين كه دفعهٔ اول تركها را قلباً دوست داشته بود، در دفعهٔ دوم در زمان سلطان عبد الحميد كه ملت را در زير ربقهٔ اسارت استبداد نگاه ميداشت، در ۱۳۱۰ وارد اسلامبول شد. قبل از اين هم يكدفعه سلطان عبد الحميد او را دعوت كرده بود.

شیخ جمال الدین، آن آفتاب حریت، این دعوت دوم عبد الحصد را بدون بروا قبول کرده باسلامبول آمد و در خانهٔ که در محلهٔ ننانطاش نخصیص کرده بودند، اقامت انمود. مومی الیه

بمحض دیدن اضطرابهای برادران ترکی در زیر استبداد عبد الحمید برای بر انداختن این استبداد کوشید.

در آن زمان، در همان خانه اشخاص ذیل او را ملاقات می کردند: برهان الدین خان یکی از علمای بلخ، یوسف ضیا پاشا رئیس کمیسیون مهاجرین، سید فضل پاشا، شیخ الرئیس انقلابی ایرانی و از اعضای مجلس مبعوتان، مرحوم میرزا آقا خان که در مجادلهٔ حریت و در راه آزادی شهید شد، حسنخان قونسول، شیخ محمود، محمد صدیق خان و فضی افدی.

آنوقت برحسب راپورتهای متملقین دربار و جاسوسها، در پنهانی از طرف طرفداران استبداد در زیر مراقبت گرفته شد و عبد الحمید خانهٔ مسکونی او را در زیر تفتیش گذاشت و مداومین آنجا را هم تحقیق کردند و در ماه رمضان ۱۳۱۵ مومی الیه از روی تسممی که پس از عمل جراحی در زنخ در نتیجهٔ ظهور سرطان حاصل شده بود، ارتحال نمود. ولی در بارهٔ مسموم کردن او دلایل قطعی نیست.

مشار الیه در محلهٔ بك اوغلی در قبرستان «شیخلر» مدفون است. عبد الحمید مستبد مرقد این انقلابی شرق را نیز از محل خود نابود كرده بود لیكن محل آن برای دوستانش معلوم است و مومی الیه در قلوب تمام مسلمین جایگیر شده است.

برهان الدین بلخی که یکی از رفقای مساعی شیخ جمال الدین بوده و اکنون در ترکیه است، راجع بادبیات کنونی و قدیم آثادی دارد و در زبانهای ترکی و جغتائی و فارسی شعرها سروده است که از اشعار فارسی او این چند بیت را درینجا مینویسم: حدیث یار خود را میکنم تکرار میگردم

ز دنیا و ز دین فارغ قلندروار میگردم

ز بند خرقه و سجاده و نسبیح آزادم زباده مست و مخمورم که چون خمار میگردم کشم جامی علی رغم فقیر و زاهد و سالوس که من با نشئه پیمانهٔ سر شار می گسردم سید عیسی خان

٣ ـــ برهان الدين بلخي و سيد جمال الدين

شرح ذیل را بنا بر النساس ما جناب ادیب محترم میرزا حسن خان دانش اصفهانی مقیم اسلامبول نوشته و فرستادهاند:

برهان الدين بلخي: اين شخص يكي از درويشان صافي دل و از سادات نجب لازم الاحترام است. در هنگام اقامت شخ جمال الدين در سال ١٨٩٠ مسيحي در مهما نخانة سلطان عبد الحمد خان كه در محلة تشويقه در سمت «شيشلي» بود سند برهان الدين ماتند زوار دیگر رفت و آمد بخانهٔ او داشت. لکن چون غیر از یك درویش شرقی سیرت و شاعر خوش بان بلخی چیز دایگر نبود و در خط علوم و سیاسات غرب سیر نکرده بودگفته های علمه و خطابه های سیاسی و سخنهای آنشین انقلابی شخ بر او بیشتر از خطبه های متدیانهٔ یك مرشد تصوف پیشهٔ زاویه نشین که خود از اهل راز است و سفرهاش بر غنی و فقیر باز اثری و نفوذی نمی توانست داشته باشد. كجا آن جذبه هائيكه سيد جمال الدين در روان میرزا عبدالحسین خان کرمانی معروف به آقا خان و شیخ احمد روحی کرمانی و برادرش در اسلامبول و در جان مصطفی کامل مصری صاحب روزنامهٔ «اللواء» عربی و در قابلت مفکرهٔ «شنخ محمد عبده» مصری و شیخ علی یوسف مصری صاحب جريدهٔ قديم عرمي «المؤيد» و در دل چندين جوانان آزادي خواه

ابرانی و مصری و هندی انداخت و کجا آن بهرهٔ که چند نفر شبخ و درویش و صوفی خانقاه نشین از انقاس او برداند. میتوانم نگه دم:

هر کسی از ظن خود شد یار او

و ز درون او نجست اسرار او

«سید» اینان را یکا یك دید و رفت هر که را میخواست جان بخشید و رفت

شيخ برهان الدين مبحوث عنه پسر سيد سليمان بلخي صاحب كتاب «ينابيع المودة» است و اين كتاب مد اثبات حقيقت و حقانیت مذهب تشیع به دلالت آیات و احادیث و روایات است، و در اسلامبول چاپ شده است. بنده به زمان سید سلیمان نرسیدم و او را نشناختم. اما از قراریکه از قرینهٔ کتابش پیداست مشار، اليه يكي از محدثان فاضل و يك شيعي شديد العقيده بوده است ولى در پسرش سيد برهان الدين اين جنبهٔ محدثى و ملائى نيست. چنانکه عرض کردم طبعی دارد لطیف و موزون، شعر ترکی جغتائی نیز میسراید، در نستعلیق خوش نویس و گاهی غزلی از شعرا ماتند حافظ و غیره را تخمیس یا تسدیس میکند وکما بیش از عهد. بر میآید. شخصاً وقور و علوی مشرب است. عمامهٔ سبز بر سر و لباسهای بلند زرد و سرخ و سفید بر وفق عادات اهل خيو. و بخارا اغلب در بر دارد. بنده مدتهاست كه اين سيد جليل القدر را ندیدهام. امروز باید هفتاه و پنج سال یا بیشتر داشته باشد. تخميناً سى سال پيش از اين در زمان اقامت حاج شيخ الرئيس شاهزاده ابو الحسن ميرزا در اسلامبول، دوستي و صميميت و مشاعره ها در ميان شاهزادهٔ مرحوم و سيد برهان الدين بوده است. اسلامبول - حسين دانش

٧ ـــ مرقومة جناب سيد محمد توفيق

آقای سید محمد توفیق از فضلای عصر جمدید ایران است که اغلب حیات خود را در خ عثمانی گذرانده و در اسلامبول مدیر مدرسهٔ دبستان ایرانیان و مدیر مجملهٔ خاور بوده و چند مقاله نیز از ایشان در مجلهٔ ایرائشهر درج شده است.

در شمارهٔ هشتم سال سیم شرحی متعلق برسالهٔ سید جمال الدین افغانی نوشته و از مطلعین معلومات خواسته اید اینك خود دا مجبور میدانم که نظر دقت بجناب عالی را جلب نموده و مطالعهٔ کتاب «اشهر مشاهیر ادباء الشرق» که گرد آورندهٔ آن «محمد محسن عبدالفتاح» است و در مصر چاپ شده توصیه نمایم.

این کتاب مستطاب دو جزو است و در جزو دوم شرح مغصلی متعلق به سید مرحوم و اثبات افغانی بودن او با شرح دخول مرحوم در زمرهٔ جمعیت «ماسون» و رئیس شدن بر آن گروه را با مطالب بسیاری دیگر می نویسد و نیز شرح مبسوطی متعلق با شیخ محمد عبده که به «الامام» ملقب است و او دا با «سعد زغلول پاشا »ی -- هر دو دا -- شاگرد و تلمیذ سید مرحوم معرفی میکند.

در همان کتاب چهار مقاله از مقالات مرحوم در جریدهٔ «عروة الوثقی» پادیس که جمعاً هیجده مقاله میباشد، درج کرده و ترجمهٔ حال شیخ محمد عبده را با جملهٔ از مقالات او هم نوشته است که بعقیده میباید در رسالهٔ سید از همهٔ اینان بحث بمیان آید. دیگر آنکه خود بنده با سید مرحوم قرابت و قربیت دارم و هما از خانوادهٔ حسینیها هستیم. هنگامیکه از طهران بعراق آمد، در بصره با وجودیکه در خانهٔ مفتی بصره «عبد الوهاب افندی» منزل داشت، محض تقریح بمنزل پدرم میآمد و چون خانهٔ ما لیب آب واقع و باصفا بود و با گلهای عباسی لب شط

گلکاری داشتیم آنجا می نشست و چائی میل می نمود و بنده که کوچك بودم و همه چیز را بیخویی میدانستم و میفهمیدم برای سید کلوچه میآوردم و مرحوم هر وقت مرا میدید بزبان عربی میپرسید: «هل اتیت باالکلیجه» زیرا عربها کلوچه را کلیجه تلفظ میکردند. از تلامید مرحوم عبد الله فکری پاشا و عبد الله ندیم مصری که هر دو از فحول علما و ادباء و کتاب آن عصر بودند هستند؛ خود سید با وجود عدم تعصب، برای پدرم نقل میکرد که در شهر پطربورغ (پتروگراد) رمضان مصادف آمده بود و چون مسلمانهای آنجا بسیار متعصب بودند مرا با وجود مسافرت مجبور بروزه گرفتن کردند. روزها چون خیلی بلند بود تقریباً بیست ساعت روزه میگرفتم تا آنکه از رمق افتاده ناخوش شدم آن وقت دست از سرم بر داشتند و برختخوابم افداختند.

بمبئى __ سيد محمد توفيق همداني

قطعات

٨ - از ميرزا لطف الله خان

این یك قسمت از مخمسی است که مرحوم میرزا لطف الله خان نگارندهٔ کتاب و متخلص به «محزون» انشاد کردهاند: پرتو مه تابان لمعه همال تبو قدر و رفعت کبوان پایهٔ جلال تو سبزه وگل و ریجان نکهت خصال تو آب چشمهٔ حیوان رشحی از زلال تو ظاهر از کمال تو قدر وجاه انسانی

ای خلیل خوشمنظر موسی عصا اژدر عیسی فلك مسكن هادی خرد پرور گر بشر تو را خوانم كو نظیر تو دیگر ور ملك تو را دانم قدرت از ملك برتر فرق تا قدم روحی پای تا بسرجانی کی خرد برد راهی سوی عالم بالا طبع من بود پست و قدر تو بود والا اجمل الجميلی چون وصف تو بود اعلا حمد تو بود بیشك حمد ربی الاعلی نیستی جدا از حق بر زحمله امكانی

بر رخ و لقای تو محوگشتم و دیدم از می ولای تو مستگشتم و دیدم در ره رضای تو بنده گشتم و دیدم در یم ثنای تو غرقه گشتم و دیدم قدر و بایانی

در حقایق اکوان آفتایی و ماهی در دقایق امکان روز و هفته و ماهی وز جمال تو تابان نور ماه تا ماهی زان بیان و زان تبیان اژدها شده ماهی دادهٔ بهم الفت وحش و طیر و حیوانی

تا محود از مشرق شمس طلعتت دیدار گشت از ضیأ آن غرب مطلع الانوار از کمال تو ظاهر این صنایع و آثار حکمت و سیاست را از ثواقب افکار جای داده در آنگشت خاتم سلیمانی

سر حکمت باری زامرکن هویدا شد نور احمدی ظاهر زان جمال یکتا شد در جلالت حیدر نسل باك طاها شد حیرت و عجب نبود صعوه گرکه عنقا شد لیس ابدع مماكان قمد کماكانی

شورش قیامت را از قیام بر پاکرد رمز عروةالوثقی خواندو رشته یکتاکرد پیش رایت دحال آینی هویداکرد زد صلیبرا بر هم معجز مسیحاکرد بت شکن چو ابراهیم یا علی عمرانی

تا زشرع جد خود آن جمال دین دم زد امم فاستقم بشنید یك تنبه بعالم زد در رواج اسلامی سكه نام خاتم زد آن مجدد ایمان زلف را چو برهم زد ظلم كفر را بزدود ز آینبه مسلمانی

مصر پر شکر گردید از بیان گفتارش از فرنگ آب و رنگ برد حسن رخسارش انگریز در قعر قهر قلم و سردارش برد آرزو در گور شاه روس و سردارش روم «سچد بوم شوم کسرد رو بویسرانی

شاد باد اسد آباد کاینچنین شجر پرورد حبداکه از صفوة نخل با ثمر پرورد رمن اصابها ثابت فرع تا قمر پرورد مریمی جدید از نو عیسی دگر پرورد حضرت جال الدین مشتهر بافغانی دوش جون غم هجران برد از دل و جان تاب بسود دلسبرم بیسدار دیدگسانم انسدر خسواب روح قسدس را دیدم ایستساده در محراب

گــوید از لب محزون فاش یــا اولو البــاب کاین جمـال نورانی مظهری است یزدانی

ايضاً:

نسبت بهمحبت سید در بارهٔ خود و تأسف بر زمان وصالش:

یاد میداری که آن شاه جواد بر سرت دست تلطف میگشاد در کنار لطف و بحسر رحمتش مورد تحسین شدی از حضرتش داغ عشق خانه زادی داشتی سر بکیسوان از شرف افسراشتی یاد میداری که بنمودت عیان این حوادث را که بینی این زمان آن جمال الله چو جدش بو تراب برگرفت از شاهد معنی نقاب بالب معجز بیان بشاش گفت گرجه پنهان گفت اما فاش گفت ثبت دفتر کردی آن سر مقال تاکه رخ بنمود چون بدر مسلال یاد میداری که از جور فلث گفتی آخر دور ازان رشگ ملائ

در مصلوب شدن میرزا رضا و همقدم بودن با آن یار با وفا گوید:

بایدش منصور را آموختن جون رضا در دار جانان سوختن سر نهد همچون رضا اندر رضا بهدر فرزند رشید مرتضی آفرین برآن جسوانمردی که داد جان و سر را در ره جانان بباد آری اری هر که از چشمان یار باده نوشد میکند شه را شکار میزند آتش بجان ظالمی آتشش سازد گلستان عالمی گرچه میباید مرا دار رضا بر رضای دوست میباشم رضا

هردو نوشیدیم از یك چشمه آب هردو خواندیم آیتی از یك كتساب او سر دار فنا را اختيار كرد ومن ماندم براي وصف يار آنکه جانم ازغم هجرش گداخت کار عالم از نگاه خویش ساخت

مر تأثیر و نفوذ کلمات حقایق آیات حضرت سید و توصیف

آن عالم وحيد چنين سروده:

آفتاب علم افلاك جلال سرچو زد از مشرق عقل جمال نور آن مهر درخشان از كسرم تافت اندر ساحت خيل امم جمله آحاد امم را از وفا کرد بینا و منور آن ضاء هر یکی ز اندازهٔ عقل و نظر فعر خود را باز دانست از ضرر حکمت آن هادی قدسی بان بر قلوب مردگان بخشید جان دهنمائی کرد مهدی علیم کمرهان را بر صراط مستقیم گر نهٔ خفاش ای روشن بصر بر ضیاء علم او بکشا نظر مصر و افغان خطهٔ هندوستان روم و ایران بهشی بوستان هم جميع امت خير البش بهر جلب خير و بهر دفع ض متحد گردیده جانهاشان بهم متفق بر نشر افکار و همم مجتمع گردیده بر نفع عموم مؤتمر بر اخذ ادراك و علوم باش تا روزی که بنشیند نمر آن نهالان ز خون سیراب نسر روید از خاك شهیدان وطن سوسن و سنبل بنفشه نسترن

در بیان خدمات آن یگانهٔ دوران باسلام و اسلامیان:

آن جميل القدر محمود الخصال آن سليل صفدر و دين را جمال آن سنام اعظم و فضل مبين آن صراط اقوم و حبيل متين بور خورشیدش ز مشرق زد چو سر غرب شد ز انوار رویش چون قسر يوسف آسا شد چو بر عرش شرف داد جا كنعانيان را در كنف دیدهٔ یعقوب از و شد نـورور خطهٔ کنعان چو مصر پـر شکر مصر از چنگ ظـ الام قبطیان خفت خوش در بستر امن و امان خاطر سبط یه ودا آرمید یاری آل محمد را چو دید از نـدا و وعظ هادی انام هر امم بدار گردید از منام نفخهٔ قدسش حیات جاودان داد بر اسلام و بـر اسلامیان از دم آن عیسی گـردون مدار شد ز نو دین محمد استوار بود جدش بت شکن نبود عجیب گر که اولادش بر اندازد صلیب گر نمائی اندکی تـو حـوصله در بنای کـفـر بینی زلزله چونکه آن شه محرم درگاه بود واقف و «ینظر بنور الله» بود گفت پیش از مدت پنجاه سال آئس سوزان این جنگ و جدال اصال سرود:

شاهد ما سد اسكندر شكست

تخت دارا افس قيص شكست

دست حق بیرون شدش چون ز آستین

همچو جد خود بت و بتگر شکست

تا ز رخ زلف چلیبا بر گرفت

و ز صلیبی را یت احمر شکست

آن مسیحای زمان از آیتی

فتنهٔ دجال را اندر شکست

بهر رفع ظلم از مظلومان زار

ظالمان راکله و مغفسر شکست

خوان احسان و معارف گستریــد

جاهلانرا جلوه در منسر شکست

آیتی از او بود کاین شیرو خرس

قوت و بازوی یکدیگر شکست

€177€

حیرتی منماکه گر سنگ یهود

مد احد دندان پیغمبر شکست

بر خوراندش زهر کین....

از غمش این گئبد اخضر شکست رُآتش غم هر زمان محزون زار

این مصیبت عود در مجمر شکست

این غزل را قبل از رحلت در حالت ناخوشی در سنهٔ ۱۳۳۹ انشاد کرده اند، راجع بمفارقت سید:

ای طبیب از مهربانی جند میبرسی ز حالم

احال مل بنگر ز اشگ جشم و رخسار هلالم

از رخ کیتی فروزش بخت بد بنمود دورم

مد فراقش مبتلا مهجود از بزم وصالم

خستهٔ هجر و فراق افتاده را درمان وصال است

وصل جانان نيست ممكن زندكي باشد محالم

بی دلارامم نشاید زنده بودن یك زمانی

بيرخ جانان ز جان خويشتن اندر ملالم

روز ایام وصالش جان بقربانش نکردم

نزد جانان شرمسار و نادمم در انفعالم

جز مسیحای دلم یادان بالینم میادید

شاید افتد بار دیگر یك نظر بر آن جمالم

مهر نرم هر کسی افسرده گردد از جدائی

من ز هجران میشود هر دم فزونتر اشتعالم

از خدا خواهم شي جاناترا در خواب ببنم

ای بهشتی رو فرشته خوبت نیکو خصالم

یکسر مو نیست جز تو در سرا پای وجهودم خواه بر جانم ببخشی خواه سازی پایمالم مینماید موت خود محزون ز درگاهت تمنا ای جمال الدین بسوی خود نمائی ارتحالم

۱ جناب میرزا صادق بروجردی

مختصری از تاریخ مرحوم مبرور فیلسوف عظیم الشأن ایرانی سب نزرگوار عالیمقام اسد آبادی معروف بجمال الدین افغانی طاب رمسه الشریف، بقلم آقای میرزا صادق بروجردی.

آقا میرزا صادق بروجردی که شرح ذیل را برشتهٔ نظم کشیده اند، یکی از دانشمندان و آزادیخواهان عصر حاضرند. تمام هستی خود را در راه آزادی و مشروطیت صرف و فعلا و ظاهرا و باطنا مشغول ادای وظایف خود هستند. قریب هفتاد سال از عمرشان میگذرد و سه سال تمام عمرشان را در ایران و خارجه در خدمت بسید بسر برده و بهمین مناسبت با والدم و خود بنده دوستی تمامی داشته و دارند. چند وقت قبل این قصیده را از طهران نوشته فرستاده اند. (صفات الله)

تا جمال خود بنمود سيد اسدآباد

از کلام خود فرمود اهل مملکت ارشاد

راه عدل را بگشود بست راه استبداد

شد ره ستم مسدود کرد خلق را آزاد

سيد جمال الدين آفتاب علم و عمل رهنماي اهل يقين ماهتاب جمله ملل

مقتدای دین مبین نسل احمد مرسل بود چون رسول امین هادی تمام عباد بود اندر این کشور فیلسوف دانشمند

در تمام بحر و بر بینظیر و بیمانند

افتخار این مادر بر وجود این فرزند

بوده بیحد و بی بیمرهست خارج از اعداد

در فشار ظلم و جور گشت مملکت ویران

مانده بود در آندور اسم باقی از ایران

چون نکو نبود آنطور از پی سر و سامان

كرد كار را با شور بهر جملهٔ افسراد

عهد ناصر الدين شاه سيد جليل القدر

ناگهان رسید ازراه بارخی نکو چون بدر

گشت روشن از آنماه جا نمود اندر صدر

برهمه سفیدو سیاه دادحرفحقرایاد

حكم داد حضرت او تاكنند ريشة ظلم

نسخ كرد همت او هر جه بود پيشهٔ ظلم

پرچم عدالت او كند كرد نيشه ظلم

كرد پس شجاعت او حق خلق استرداد

آشنا نمود بعدل هرچه بود بیگانه

راه را گشود بعدل ساخت بهر او خانه

عقل را فزود بعدل از برای دیوانه

داد تار و پود بعدل تا قبا کند استاد

آن محاهد مغفور شهره شد به افغانی

لیائ آن مهین دستور بود شخص ایرانی

شد شهید ظلم و زور او بخاك عثمانی

تربتش شود پر نور روح پر قتوحش شاد بود صادق ناچین بنده ای بدرگاهش وی نمود اهل نمیز و زحقایق آگاهش همچو خسرو و پرویز زد بچرخ درگاهش تا زطیع گوهر ریز ملك را كند آباد

١٠ - از جناب حاج سيد هادي ، عمه زادة سيد

اشعار ذیل را آقای حاج سید هادی اسد آبادی متخلص به «روح القدس» که عمه زادهٔ مادری سید بزرگوار است و با سید همسن و در اسد آباد باصطلاح همشاگرد در نزد پدر سید درس میخواندند و فعلاً هم در قید حیات و قریب صد سال از مرحلهٔ زندگانیشان میگذرد، در مراجعت اخیر سید از اروپا به طهران از اسد آباد در وصف سد برشتهٔ نظم در آوردهاند:

آمدی ای طایر عرشی نژاد ای شکوفه نخلهٔ طور مراد آمدی ای همدم و همسراز من آمدی ای شاه بی انباز من آسمان فضل تمكين آمدى اى جمال الحق و الدين آمدى حبذا شاهی که هممصر تو شد مرحبا ماهی که در قصر تو شد ای خنك آنجاکه این دم جای تستا ی عجب زان سرکه اندر یای تست در مدیحت ای شه شیرین زبان العدیم المثل و الفخر جهان گر برانگیزم سمند مثنوی نعل میرینزد نجیب مسولسوی ليك اذ گفتن گذشته كار من جنس خاموشي است در بازار من آمده روح القدس اندر خطاب بس كنم والله اعلم بالصواب از دهان من نو می دانی سخن پر شد از نو جملهٔ رگهای من ز انتحاد نغمة مزمار من رشك برد اين آسمان بر كار من با من و تو دشمنی آغاز كرد از میان بند فلاخن باز كره آخیان سنگ حسد زد بر نشان که نو را آواره کرد از خانمان

€177 }

حالیا آن بی مروت بی عدد می نشاندم آسمان را جای خود

كر نبودم پاى بست كالبد 'متصل سنگ جدائى مىزند هین ز قول من بطی مثنوی بین چه میگوید جناب مولوی من میان گفت و گریسه می تنم خود بگویم یا بگربم چون کنم



تصویر جناب آقای حاج سید هادی روح القدس عمه زادهٔ سيد جمال الدين در اسد آباد

اگر بگویم فوت میگردد بکا ور بگریم چون کنم مدح و ثنا

پس تو ایمقصود دل محبوب جان ای شه خوش لهجهٔ سیرین زبان تا مرا گربه بود اندر گلو از پی تسکین مل حرفی بگو اى لسان الدن جمال الدين حرا اينقدر بيكانة با آنن

یا من مهجور دل پر از امسد از چه بربستی درگفت و شنید یا تو رحمی کن بمن حرفی بگو یا نشین تما من بگویم مــو بمـو ہر چہ گوئی کی بگفتت دق بود خود لسان تو حسام حق بـود هم حسام حق نكنيچد درنيام هم لسان حق نمیکنجد بکام از زبان حق سخن شيرين بود هر چه گوئی نفز و با تمکین بود هست شیرین لیك اندر كوش حق گوش حق برد از دگرگوشان سبق ور دهی دشنام من آگویم ثنا اگر کنی نفرین منت گویم دعا بلکه آن نفرین تو عین دعاست یا همان دشنام تو مدح و تناست أى شتربان باز اشتر مست شد سعى كن بشتاب كار از دست شد

تكمله

خانهٔ پدری سید جمال الدین در محلهٔ سیدان اسد آباد جنب ا امامزاده احمد است. فعلاً هم معمور و آقا سید حسین که از بنی ا اعمام سید است در آنجا سکنا دارد.

سید دارای یك برادر باسم سید مسیح الله بوده که در حدود ۱۳۰۰ هجری فوت نموده و قبرش در جنب امامزاده احمد است و از دو همشیرهٔ سید «مریم بیگم» که چند نفر اولاد انائیه ازو باقی است در حدود ۱۳۳۰ فوت نموده و قبرش نزدیك امامزاده احمد است و دیگری «طبه بیگم» (والدهٔ پدرم میرزا لطف الله) که غروب چهار شنبه ۱۳ صفر ۱۳۰۶ هجری فوت نموده و جنازهاش بعتات نقل شده است.

ميرزا لطف الله در ۱۲ رمضان ۱۳٤٠ دعوت حق را لبيك گفته و ميرزا نصر الله اخوى جنازهاش را به نجف اشرف حمل كرده است.

بستگان سيد كه در قيد حيات هستند آقاى حاج سيد هادى روح القدس عمه زادهٔ سيد، آقاى ميرزا شريف همشيره زادهٔ سيد و اولاد مرحوم ميرزا لطف الله ميباشند كه عبارتند از ميرزا فتح الله جمالى، ميرزا صفات الله جمالى، ميرزا سعد الله جمالى، ميرزا بهاء الله جمالى و ميرزا ابو الحسن جمالى. صفات الله جمالى



فهرست تقریبی جلد دوم شرح حال و آثار سید جمال الدین که بعدهما چاپ خواهد شد:

۱ ــ مقاله ها و خطابه های سد بفارسی

۲ --- مباحثات سید با فیلسوف فرانسوی ارنست
 رنان در حقیقت اسلام و توافق آن با نمدن
 ۳ --- بعضی از مقالات و خطابههای عربی سید

مجلة ايرانشهر

ایرانشهر مجله ایست علمی، اخلاقی، فلسفی و اجتماعی یا که با یک احساسات باك و صمیمی و با یك قلب سرشار از عشق ملی، به اصلاح اخلاق اجتماعی ملت ایران و بنشر اسرار تمدن ایرانشهر زمینهٔ مناسب برای تربیت و سعادت نژاد بایده آیران تهیه میکند و ازینرو مطالعهٔ آن بر هر خانوادهٔ ایرانی و اجب است. هرکس بنشر و ترویج و تشویق و معاونت ایرانشهر و محت کند نام خودرا در احیای تمدن ایران شریك خواهد ساخت.

کارتهای ۱۰ ایران باستان،،

سلین کارههای الهیس که آثار عتیقهٔ ایران و یادگارهای نیاکان به شرافتمند مارا نشان میدهد و روزگار با شکوه ایران کهن را بیاد سمی اندازد، برای هر ایرانی با حس و وطندوست لازمست. دورهٔ ۲۰ عددی آنها بچهار قران فروخته میشود آنها را بخرید و بدوستان خود بهدیه کنید و نام ایران باستان را بدین وسیله زنده سازید.

تخفيف قيمت كتاب سرآمدان هنر

تأليف آقاى طاهرزاده بهزاد

« این کتاب شریف دیش از آ چه نوشته شد سراوار تفریط و اهمیت است و یفس داریم همکس دسخسهای از آن را دست آورده و لمحسهای در اوران آن طرح دسیاسد احساساتی در حود حواهد یافت که از این سطور با چیز اعساد آ انها عیر ممکن است. یعنی احساسات کسی که در یك رمیان مورهها و گازی های ایسیالیسا را گردش دوده و بهمدرآن و کسیالیساد سطول حسین بایمرا و سلاطین با علمیت صفویه را بار دید کنند و در مدتی که با آینز تفرح مشعولیست یك نفر راهنما و معرفی مثل آقی طاهرداده با او همراه و با شرین ترین بایی عباسه های عمراد و مؤثر ملی در گوش او محواند. » رشد یاسی قیمت متحلد نقیس مطلا بر ای کسائیکه قبلاً وجه بقرستند بحای ۲۵ قران و در خارج بجای ۲۵ شلگ وجه بقرستند بحای ۲۵ شلگ داده خواهد شد. ارسال و در سفارشهای کلی صدی ۲۰ تبخفیف داده خواهد شد.

ر و در از می بات العشارات ایرانتهدا معلم و روای بر مقادریره کتابی ماست اسمور و در ماسم در در داستی توشد شده و مطالعهٔ آن برای هر خوان اطفال واجد است ما

في نمادف آخول آولد كجات است. نمادق عثماثلي صد ساله ما جاوتر است و الله شامادف دد عثماني» يانخ ددس عبرت

این قام لیکن » داستان یکنجوان شیگادلشی، است که این کوشش و ایش خود بیرزگوان و بر باست جشهودی آمریکا آلمان کردیده، ایش خود بیرزگوان و بر باست جشهودی آمریکا آلمان کردیده،

مدمت خاندان سعوی بترقی و آبادی و استقلال و عظمت ایران رک ایت ، دساله و مبدیلهٔ النب سفوله » الجلل کا نسب فی مراب و حاتی و خدمات این بجاندان رووک دا شرح نمه هدم

را هموز رسالهٔ رحینهای طلبقامها را که اوساع و اخلاق دریار دراز ا بریان شهرین آدبی و خند. آوره شوح سدهد خوانده اید؟

مطاهدة رسالة «اموان مداين» شما را من خرابه هاى باينجت ساساليان کو چشى داده ال اجساسات ياك خاقاسي و ادماي كومي آكام او

مفكره خواهم فالجحور

د محواهید برندگانی علمی و ادبی یکی از بزرگان ایران دافف شوید، رسالهٔ «قابرس و شبکیز» فراوی دا طالعه کند گناب «هفتاد و دو للت» میزا اقا بخان کرمایی، غدای دوح، منبع حققت و تعلم حس اشالیت است و هرکس آفراد خوان خ

باشد انسان شمرده می شود. «رئالهٔ مخشر و هوزج. دو داعتان عربت آمیز را شرح و الله شراه و فساد احلاق ایران و نشان میدهد، مطالعهٔ آن بدون ریخش

اشكه اثر مكن نيت.

3.7b	DUE !	DATE	وس
		·	
	09	44	